8 Oct 2015

राष्ट्रीय परिवार स्वास्थ्य सर्वेक्षण, भारत 2015-16 (NFHS-4) महिला प्रश्नावली [STATE NAME] NATIONAL FAMILY HEALTH SURVEY, INDIA 2015-2016 (NFHS-4) WOMAN'S QUESTIONNAIRE [STATE NAME]

CONFIDENTIAL For research purposes only

		ID	ENTIFICATION			
STATE						
DISTRICT						
TEHSIL/TALUK						
CITY/TOWN/VILLAGE	CITY/TOWN/VILLAGE					
TYPE OF PSU (URBAN =	= 1, RURAL = 2)					
PSU NUMBER						
STRUCTURE NUMBER						
HOUSEHOLD NUMBER						_
NAME AND LINE NUMBER OF WOMAN						
ADDRESS OF HOUSEHO	OLD				_	_
IS HOUSEHOLD SELECT	TED FOR THE STATE MO	DULE?	(YES = 1, NO = 2)			
IS WOMAN SELECTED F	FOR QUESTIONS ON HOL	JSEHOL	D RELATIONS (S	ECTION 11)? (YES = 1, N	O = 2)	
		INTE	RVIEWER VISITS			
	1		2	3	FINAL VISIT	
DATE					DAY MONTH	
INTERVIEWER'S NAME					YEAR INT. NO.	
RESULT CODE*					RESULT CODE*	
NEXT VISIT: DATE TIME					TOTAL NUMBER OF VISITS	
SUPERVISOR'S NAME					SUPERVISOR NUMBER	
*RESULT CODES: 1 COMPLE 2 NOT AT H 3 POSTPOR	OME 5 PARTL		PLETED ED	7 OTHER	(SPECIFY)	
02 BENGALI 09 M 03 GUJARATI 10 M 04 HINDI 11 N 05 KANNADA 12 O 06 KASHMIRI 13 P	IALAYALAM 15 TAM IANIPURI 16 TEL IARATHI 17 URC EPALI 18 ENG RIYA 19 GAR UNJABI 20 KHA INDHI 96 OTH	UGU SLISH RO ISI	**LANGUAGE (QUESTIONN **RESPONDEN MOTHER TO **LANGUAGE (INTERVIEW TRANSLATOR	HINDI IT'S ONGUE OF	0 4	

SECTION 1. RESPONDENT'S BACKGROUND

INTRODUCTION AND INFORMED CONSENT

नमस्ते। मेरा नाम है। मैं (NAME OF ORGANIZATION) के साथ काम कर रहा/ रही हूँ। हम पूरे भारत में स्वास्थ्य पर एक सर्वेक्षण कर रहे हैं। जो जानकारी हम परिवार कल्याण और स्वास्थ्य के बारे में घरों और व्यक्तियों से इकट्ठी करेंगे वो सरकार को स्वास्थ्य सेवाएं बनाने में मदद करेगी। आपका परिवार इस सर्वेक्षण के लिए चुना गया है। इन सवालों में लगभग 40 - 60 मिनट लगेंगे। आपके सारे जवाब गुप्त रखे जायेंगे और हमारे सर्वेक्षण के सदस्यों के अलावा किसी को भी नहीं बताये जायेंगे। आपका इस सर्वेक्षण में भाग लेना स्वैच्छिक हैं। अगर आप मेरे किसी सवाल का जवाब नहीं देना चाहते, तो मुझे बता दीजिये और मैं अगले सवाल पर चली जाऊँगी या आप किसी भी समय यह बातचीत रोक सकते हैं। यदि आपको इस सर्वेक्षण के बारे में और जानकारी चाहिए तो आप उस व्यक्ति को संपर्क करें, जिनका कार्ड आपके परिवार को दिया जा चुका है।
क्या आप मुझसे कुछ सवाल पूछना चाहती है?
ANSWER ANY QUESTIONS AND ADDRESS RESPONDENT'S CONCERNS.
क्या आप इस सर्वेक्षण में भाग लेने के लिए सहमत हैं?
Namaste. My name is I am working with (NAME OF ORGANIZATION). We are conducting a survey about health all over India. The information on family welfare and health that we collect from households and individuals will help the government to plan health services. Your household was selected for the survey. The questions usually take about 40 - 60 minutes. All of the answers you give will be confidential and will not be shared with anyone other than members of our survey team. Your participation in the survey is voluntary. If I ask you any question you don't want to answer, just let me know and I will go on to the next question or you can stop the interview at any time. If you have any questions about this survey you may ask me. GIVE CARD WITH CONTACT INFORMATION. Do you agree to participate in this survey?
SIGNATURE OF INTERVIEWER: DATE:
RESPONDENT AGREES TO BE INTERVIEWED . 1 RESPONDENT DOES NOT AGREE TO BE INTERVIEWED . 2 → END

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
101	RECORD THE TIME.	HOUR	
		MINUTES	
102	आपका जन्म किस महीने और साल में हुआ था? In what month and year were you born?	MONTH	
		YEAR	
103	पिछले जन्मदिन पर आपकी आयु कितनी थी? How old were you at your last birthday? COMPARE AND CORRECT 102 AND/OR 103 IF INCONSISTENT.	AGE IN COMPLETED YEARS .	
104	आप कितने समय से निरंतर (CURRENT PLACE OF RESIDENCE) में रह रहे हैं? How long have you been living continuously in (CURRENT PLACE OF RESIDENCE)? IF LESS THAN 1 YEAR, RECORD '00'	YEARS 95 VISITOR 96	
105	क्या आप कभी स्कूल गयी हैं? Have you ever attended school?	YES	1 08
106	आपने कौनसा उच्चतम दर्जा पास किया है? What is the highest standard you completed?	STANDARD	
107	CHECK 106: STANDARD 0-5 STANDARD 6 AND ABOVE		→ 110
108	अब मैं चाहूंगी कि आप मुझे यह वाक्य पढ़कर सुनाएं। SHOW A SENTENCE FROM THE LITERACY CARD TO THE RESPONDENT. IF RESPONDENT CANNOT READ WHOLE SENTENCE, PROBE: क्या आप इस वाक्य के किसी भी भाग को पढ़कर मुझे सुना सकती हैं? Now I would like you to read this sentence to me. SHOW A	CANNOT READ AT ALL	
	SENTENCE FROM THE LITERACY CARD TO THE RESPONDENT. IF RESPONDENT CANNOT READ WHOLE SENTENCE, PROBE: Can you read any part of the sentence to me?	(SPECIFY LANGUAGE) BLIND/VISUALLY IMPAIRED 5	
109	CHECK 108: CODE '2', '3' OR '4' RECORDED CODE '1' OR '5' RECORDED		→ 111
110	क्या आप अखबार या पत्रिका लगभग प्रतिदिन, सप्ताह में कम से कम एक बार, सप्ताह में एक बार से कम या कभी नहीं पढ़ती हैं? Do you read a newspaper or magazine almost every day, at least once a week, less than once a week or not at all?	ALMOST EVERY DAY	
111	क्या आप रेडियो लगभग प्रतिदिन, सप्ताह में कम से कम एक बार, सप्ताह में एक बार से कम या कभी नहीं सुनती हैं? Do you listen to the radio almost every day, at least once a week, less than once a week or not at all?	ALMOST EVERY DAY	
112	क्या आप टेलीविजन लगभग प्रतिदिन, सप्ताह में कम से कम एक बार, सप्ताह में एक बार से कम या कभी नहीं देखती हैं? Do you watch television almost every day, at least once a week, less than once a week or not at all?	ALMOST EVERY DAY	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
113	क्या आप सामान्यतः महीने में कम से कम एक बार सिनेमाघर या थियेटर में सिनेमा देखने जाती हैं? Do you usually go to a cinema hall or theatre to see a movie at least once a month?	YES	
114	आपका धर्म क्या है? What is your religion?	HINDU 01 MUSLIM 02 CHRISTIAN 03 SIKH 04 BUDDHIST/NEO-BUDDHIST 05 JAIN 06 JEWISH 07 PARSI/ZOROASTRIAN 08 NO RELIGION 09 OTHER 96 (SPECIFY)	
115	आपकी जाति या जनजाति क्या है? What is your caste or tribe?	CASTE 991 (SPECIFY) TRIBE 992 (SPECIFY) NO CASTE/TRIBE 993 DON'T KNOW 998	→ 201
116	क्या आप अनुसूचित जाति, अनुसूचित जनजाति, अन्य पिछड़े वर्ग से हैं या इनमें से कोई नहीं हैं? Do you belong to a scheduled caste, a scheduled tribe, other backward class, or none of these?	SCHEDULED CASTE 1 SCHEDULED TRIBE 2 OBC 3 NONE OF THEM 4	

SECTION 2. REPRODUCTION

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
201	अब मैं आपसे उन बच्चों के बारे में पूछना चाहूंगी जिन्हें आपने अपने जीवनकाल में जन्म दिया है। क्या आपने कभी किसी बच्चे को जन्म दिया है? Now I would like to ask about all the births you have had during your life. Have you ever given birth?	YES	→ 206
202	क्या आपके कोई ऐसे बेटे या बेटियां हैं जिन्हें आपने जन्म दिया है और जो अभी आपके साथ रहते हैं? Do you have any sons or daughters to whom you have given birth who are now living with you?	YES	→ 204
203	a. कितने बेटे आपके साथ रहते हैं? How many sons live with you? b. और कितनी बेटियां आपके साथ रहती हैं? And how many daughters live with you? IF NONE, RECORD '00'.	SONS AT HOME DAUGHTERS AT HOME	
204	क्या आपके ऐसे बेटे या बेटियां हैं जिन्हें आपने जन्म दिया है और जो जीवित हैं लेकिन आपके साथ नहीं रहते हैं? Do you have any sons or daughters to whom you have given birth who are alive but do not live with you?	YES	→ 206
205	a. ऐसे कितने जीवित बेटे हैं जो आपके साथ नहीं रहते हैं? How many sons are alive but do not live with you? b. और ऐसी कितनी जीवित बेटियां हैं जो आपके साथ नहीं रहती हैं? And how many daughters are alive but do not live with you? IF NONE, RECORD '00'.	SONS ELSEWHERE	
206	क्या आपने कभी किसी लड़के या लड़की को जन्म दिया है जो जन्म के समय जीवित था या थी लेकिन बाद में जिसकी मृत्यु हो गई? IF NO, PROBE: कोई बच्चा जो रोया था या जिसने जीवित होने का कोई संकेत दिया लेकिन बाद में जीवित नही रहा? Have you ever given birth to a boy or girl who was born alive but later died? IF NO, PROBE: Any baby who cried or showed signs of life but did not survive?	YES	→ 208
207	a. कितने लड़कों की मृत्यु हुई है? How many boys have died? b. और कितनी लड़कियों की मृत्यु हुई है? And how many girls have died? IF NONE, RECORD '00'.	BOYS DEAD	
208	SUM ANSWERS TO 203, 205, AND 207, AND ENTER TOTAL. IF NONE, RECORD '00'.	TOTAL	
209	CHECK 208: यह सुनिश्चित करने के लिए कि मैंने सही लिखा हैः आपने अपने जीवन में कुल Just to make sure that I have this right: you have had in TOTAL YES		
210	CHECK 208: ONE OR MORE NO BIRTHS BIRTHS		→ 226

211 अब मैं आपके सभी बच्चों के नाम लिखना चाहूंगी, चाहे वे अभी जीवित हैं या नहीं। शुरूआत अपने सबसे पहले बच्चे के जन्म से करें।

Now I would like to record the names of all your births, whether still alive or not, starting with the first one you had.

RECORD NAMES OF ALL THE BIRTHS IN 212. RECORD TWINS AND TRIPLETS ON SEPARATE LINES.

(IF THERE ARE MORE THAN 12 BIRTHS, USE AN ADDITIONAL QUESTIONNAIRE STARTING WITH THE SECOND ROW).

(लक्क्षंत्रभवनंश) (NAME) से क्षेत्र के क्षेत्र महिन में हुआ है? में क्षेत्र हैं कर्म में हुआ है हुआ है क्ष हुआ है हुआ है कर्म में हुआ है हुआ है हुआ है हुआ है कर्म में हुआ है हुआ		•								i
(पक्ली/अवनंश) (NAME) को को को है किया समीने और समल में हुआ है? को में हुआ है को में हुआ है? को में हुआ है को है? को में हुआ है? को में हुआ है को में हुआ है को है को में हुआ है? को में हुआ है को है को में हुआ है को में हुआ है को है को में हुआ है को है को में हुआ है को है को है को में हुआ है को है के है के है के है के है के है के है को है को है को है को है के	212	213	214	215	216		-	-		221
स्व के तमाम जुड़का है जुड़का के क्यां कहकी है जुड़का ह			-	, ,		-			,	क्या (NAME OF
स्या रखा नवा चा वा नवा की शेर हैं है है है विकासी शर है		`		· ·	,		, ,	HOLD LINE		PREVIOUS
Mart Part	क्या रखा गया	या लड़की	Ü	PROBE: उसका	जीवित है?	आयु कितनी	~	_	(NAME) उस समय	BIRTH) और
What name was (NAME) where name was (NAME) and year was given to your a girl? wins? hisher birthday? hisher	था?	है?		जन्मदिन क्या था?		थी?	रहा/रही है?	(RECORD	कितने महीनों का था/थी?	
What name was given to your above these given to your shape? What name was given to your above these any of given to your was (NAME) these births twins? BIRTH HISTORY NUMBER AND NAME 01 BOY 1 SING 1 YEARS 02 BOY 1 SING 1 YEAR 03 BOY 1 SING 1 YEAR 03 BOY 1 SING 1 YEAR 04 BOY 1 SING 1 YEAR 05 BOY 1 SING 1 YEAR 06 BOY 1 SING 1 YEAR 07 BOY 1 SING 1 YEAR 08 BOY 1 SING 1 YEAR 09 BOY 1 SING 1 YEAR 00 BOY 1 SING 1 YEAR 01 BOY 1 SING 1 YEAR 02 BOY 1 SING 1 YEAR 03 BOY 1 SING 1 YEAR 04 BOY 1 SING 1 YEAR 05 BOY 1 SING 1 YEAR 06 BOY 1 SING 1 YEAR 07 BOY 1 SING 1 YEAR 08 BOY 1 SING 1 YEAR 09 BOY 1 SING 1 YEAR 09 BOY 1 SING 1 YEAR 00 BOY 1 SING 1 YEAR 00 BOY 1 SING 1 YEAR 01 BOY 1 SING 1 YEAR 03 BOY 1 SING 1 YEAR 04 BOY 1 SING 1 YEAR 05 BOY 1 SING 1 YEAR 06 BOY 1 SING 1 YEAR 07 BOY 1 SING 1 YEAR 08 BOY 1 SING 1 YEAR 09 BOY 1 SING 1 YEAR 00 BOY 1 SING 1 YEAR 01 BOY 1 SING 1 YEAR 02 BOY 1 SING 1 YEAR 03 BOY 1 SING 1 YEAR 04 BOY 1 SING 1 YEAR 05 BOY 1 SING 1 YEAR 06 BOY 1 SING 1 YEAR 07 BOY 1 SING 1 YEAR 08 BOY 1 SING 1 YEAR 09 BOY 1 SING 1 YEAR 09 BOY 1 SING 1 YEAR 00 BOY 1 S										जीवित बच्चे का
What name was given to a boy or these given to baby? What name was given to a boy or these given to baby? What name was given to a boy or these given to a gir? (Irrst/next) baby? BIRTH HISTORY NUMBER AND NAME 01 BOY 1 SING 1 YEAR NO2 200 MONTH YEARS YES1 GIRL 2 MULT 2 MONTH YEAR YES1 YEARS YES1 GIRL 2 MULT 2 MONTH YEARS YES1 GIRL 2 MULT 2 MONTH YEARS YES1 YEARS YES1 GIRL 2 MULT 2 MONTH YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 GIRL 2 MULT 2 MONTH YEARS YES1 YEARS YES										जन्म हुआ था,
What name was given to a boy or these given to a girl? (first/next) bably? BIRTH HISTORY NUMBER AND NAME 01 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 GIRL 2 MULT 2 2 20 BOY 1 SING 1 YEAR NOW THE MONTH S								HOLD).		उन बच्चों को भी शामिल करें
What name was given to a boy or your (firs/firskt) bably? Sing 1 Sin										जिनकी जन्म के
What name was given to your (first/next) Is (NAME) and year was given to your (first/next) Is (NAME) and year was given to your (first/next) Is (NAME) and year was given to your (first/next) Is (NAME) and year was given to a girl? Is wins? Is (NAME) and year was (NAME) with you? If year (NAME) with yo										पश्चात् मृत्यु हो
name was given to given to given to given to given to a bory of these given to your (first/hext)										गइ हा?
given to your your your your your your your you										Were there
Twins Twin	given to	a boy or	these	(NAME) born?	still	(his/her) last	living		he/she died?	births
BIRTH HISTORY NUMBER AND NAME BOY 1 SING 1 YEAR YES	•	a girl?			alive?	birthday?	with you?			(NAME OF
BIRTH HISTORY NUMBER AND NAME AND NAME BOY 1 SING 1 YEAR YES 1 YEAR YEARS YES 1 YEAR YEARS YES 1 YEAR YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YEARS YES 1 YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YES YEARS YES 1 YEARS	baby?								, ,	PREVIOUS BIRTH) and
SIRTH HISTORY NUMBER AND NAME										(NAME), including any
NUMBER AND NAME 01 BOY 1 SING 1 YEAR NO2 IN MONTH YEAR YES1 YES1 YEAR NO2 (INEXT BIRTH) YEARS3 IN MONTH YEARS YES1 YEAR NO2 (INEXT BIRTH) YEARS3 IN MONTH YEARS YES1 YEARS3 IN MONTH YEARS YES1 YEARS3 IN MONTH YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS3 IN MONTH YEARS YES1 YEARS3 IN MONTH YEARS YES1 YEARS3 IN MONTH YES1 YEARS YES1 YEARS3 IN MONTH YES1 YES1 YEARS YES1 YES1 YEARS3 IN MONTH YES1 YES						-				children who
01 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2	NUMBER					PLETED			TWO YEARS; OR	
BOY 1 SING 1 YEAR YES1 YEARS YES1 NO2 (NEXT BIRTH) YEARS3 WONTHS 2 W				MONTH				LINE NUMBER		
02 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 GO TO 221) YEARS 3 YES 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO		BOY 1	SING 1	YEAR	YES 1	YEARS	YES 1		MONTHS 2	
D2		GIRL 2	MULT 2		NO 2		NO 2	(NEXT BIRTH)	YEARS3	
BOY 1 SING 1 YEAR YES1 YEARS YES1 MONTHS 2 MONTHS 2 SING 1 SING 1 SING 1 YEAR YES1 YEARS YES1 NO2 (GO TO 221) YEARS3 MONTHS 2 SING 1 YEAR YES1 YEARS YES1 SING 1 SING 1 YEAR YES1 YEARS YES1 NO2 (GO TO 221) YEARS3 MONTHS 2 SING 1 SING 1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 SING 1 SING 1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 NO2 (GO TO 221) YEARS3 SING 1 YEARS YES1 NO2 MONTHS 2 SING 1 YEARS YES1 YEARS YES1 YEARS YES1 NO2 (GO TO 221) YEARS3 SING 1 YES1 YEARS YES1 NO2 NO2 SING 1 YEARS3 SING 1 YES1 NO2 SING 1 YEARS YES					220					
GIRL 2 MULT 2 NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 N	02	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1		YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ◀-
03 BOY 1 SING 1 YEAR YES 1 YEARS YES 1 LINE NUMBER DAYS 1 ADD BIRTH 04 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH 05 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH 06 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH 07 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 BIRTH 08 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 BIRTH 09 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 BIRTH 09 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 BIRTH 09 BOY 1 SING 1 YEAR NO 2 NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH		GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2		NO 2		MONTHS 2	BIRTH NO 2
03 BOY 1 SING 1 YEAR YES 1 YEARS YES 1 LINE NUMBER DAYS 1 ADD BIRTH NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 HOW MONTHS 2 NO 1 NEXT BIRTH NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 HOW MONTHS 2 NO 1 NEXT BIRTH NO 1 NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NO 2 NEXT BIRTH NO 1 NO 2 NEXT BIRTH					↓ 220			(GO TO 221)	YEARS 3	NEXT ↓ BIRTH
GIRL 2 MULT 2 YEAR NO 2 NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 BIRTH NO NEXT BIRTH NO ADD BIRTH NO NEXT BIRTH NO	03			MONTH				LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1
04 BOY 1 SING 1 YEAR YES 1 YEARS YES 1 LINE NUMBER DAYS 1 ADD BIRTH NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH NO 2 NEXT BIRTH		BOY 1	SING 1	YEAR	YES 1	YEARS	YES 1		MONTHS 2	ADD ← J BIRTH
Description		GIRL 2	MULT 2		NO 2		NO 2	(GO TO 221)	VEARS 3	NO 2 NEXT ₄ J
BOY 1 SING 1 YEARS YES 1 YEARS YES 1 MONTHS 2 BIRTH NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH					220			(00 10 221)	TEARS 3	BIRTH
GIRL 2 MULT 2 YEAR NO 2 NO 2 (GO TO 221) YEARS 3 BIRTH NO	04	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1		YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ← J
(GO TO 221) YEARS 3 NEXT BIRTH				YEAR					MONTHS 2	BIRTH
 		GIKL 2	WULT 2		NO 2 ↓		NU 2	♦ (GO TO 221)	YEARS 3	NO 2 NEXT 🚽
LOS I I IMONTILI I I LACENTI I LINERUMBERIANO LI III.	05			MONITU	220			LINE AUDIO	DAYS 4	BIRTH
BOY 1 SING 1 YES1 YEARS YES1 ADD	ບວ	BOY 1	SING 1		YES 1		YES 1	LINE NUMBER	DAYS T	YES 1 ADD ←
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2		NO 2	╽┖╁┦┤	MONTHS 2	BIRTH NO 2
					Ţ			(GO TO 221)	YEARS 3	NEXT ← J BIRTH
	06			MONTH		AGE IN		LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		BOY 1	SING 1	YEAR	YES 1	YEARS	YES 1		MONTHS 2	ADD ← J BIRTH
GIRL 2 MULT 2 NO2 NO2 NO2		GIRL 2	MULT 2		NO 2		NO 2	(00.70.00)		NO 2
					↓ 220			(GO TO 221)	YEARS 3	NEXT BIRTH
	07	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1		YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ◀ ┛
YEAR MONTHS 2 BIRTH				YEAR		ILANO	1201		MONTHS 2	BIRTH
		GIRL 2	MULT 2	$\parallel \parallel \parallel \parallel \parallel$	NO 2		NO 2	↓ (GO TO 221)	YEARS 3	NO 2 NEXT ↓
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , 								/		

212	213	214	215	216	217	218	219	220	221
आपके (पहले/अगले) बच्चे का नाम क्या रखा गया था?	क्या (NAME) लड़का है या लड़की है?	क्या इनमें से कोई जुड़वा बच्चे थे?	(NAME) का जन्म किस महीने और साल में हुआ हैं? PROBE: उसका जन्मदिन क्या था?	क्या (NAME) अभी जीवित है?	IF ALIVE: पिछले जन्मदिन पर (NAME) की आयु कितनी थी?	IF ALIVE: क्या (NAME) आपके साथ रह रहा/रही है?	IF ALIVE: RECORD HOUSE- HOLD LINE NUMBER OF CHILD (RECORD '00' IF CHILD NOT LISTED IN HOUSE- HOLD).	IF DEAD: मृत्यु के समय (NAME) की आयु कितनी थी? IF '1 YR', PROBE: (NAME) उस समय कितने महीनों का था/थी?	क्या (NAME OF PREVIOUS BIRTH) और (NAME) के बीच किसी दूसरे जीवित बच्चे का जन्म हुआ था, उन बच्चों को भी शामिल करें जिनकी जन्म के पश्चात् मुत्यु हो गई हो?
What name was given to your (first/next) baby? BIRTH HISTORY NUMBER AND NAME	Is (NAME) a boy or a girl?	Were any of these births twins?	In what month and year was (NAME) born? PROBE: What is his/her birthday?	Is (NAME) still alive?	How old was (NAME) at (his/her) last birthday? RECORD AGE IN COM-PLETED YEARS.	Is (NAME) living with you?		How old was (NAME) when he/she died? IF '1 YR', PROBE: How many months old was (NAME)? RECORD DAYS IF LESS THAN 1 MONTH; MONTHS IF LESS THAN TWO YEARS; OR YEARS.	Were there any other live births between (NAME OF PREVIOUS BIRTH) and (NAME), including any children who died after birth?
08	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1	AGE IN YEARS	YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ← J
	GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2		NO 2	(GO TO 221)	MONTHS 2 YEARS 3	BIRTH NO 2 NEXT BIRTH
09	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1	AGE IN YEARS	YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ← J
	GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2		NO 2		MONTHS 2	BIRTH NO 2
				↓ 220			(GO TO 221)	YEARS 3	NEXT ↓ BIRTH
10	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1	AGE IN YEARS	YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ←
	GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2 220		NO 2	(GO TO 221)	YEARS 3	BIRTH NO 2 NEXT BIRTH
11	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1	AGE IN YEARS	YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ←
	GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2		NO 2		MONTHS 2	BIRTH NO 2
	J 2			220			(GO TO 221)	YEARS 3	NEXT 4
12	BOY 1	SING 1	MONTH	YES 1	AGE IN YEARS	YES 1	LINE NUMBER	DAYS 1	YES 1 ADD ← J
	GIRL 2	MULT 2	YEAR	NO 2		NO 2		MONTHS 2	BIRTH NO 2
				↓ 220			(GO TO 221)	YEARS 3	NEXT ↓ BIRTH

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
222	क्या (NAME OF LAST BIRTH) के जन्म के बाद आपको कोई जीवित बच्चा पैदा हुआ? Have you had any live births since the birth of (NAME OF LAST BIRTH)? IF YES, RECORD BIRTH(S) IN TABLE.	YES	
223	क्या (NAME OF FIRST BIRTH) के जन्म के पहले आपको कोई जीवित बच्चा पैदा हुआ? Before the birth of (NAME OF FIRST BIRTH), did you have any other live births? IF YES, RECORD BIRTH(S) IN TABLE.	YES	
224	CHECK 215 AND ENTER THE NUMBER OF BIRTHS IN JANUARY 2011 OR LATER.	NUMBER OF BIRTHS	→ 226
225	FOR EACH BIRTH SINCE JANUARY 2011, ENTER 'B' IN THE MON' CALENDAR. WRITE THE NAME OF THE CHILD TO THE LEFT OF TO NUMBER OF MONTHS THE PREGNANCY LASTED AND RECORD ACCORDING TO THE DURATION OF PREGNANCY. (NOTE: THE NUMBER OF MONTHS THAT THE PREGNANCY LASTED.) FOR EACH BIRTH ASK: जब आप (NAME) के समय गर्भवती थीं तब क्या आपका अल्ट्रासाउंड At any time when you were pregnant with (NAME), did you RECORD 'Y' IF YES AND 'N' IF NO IN COLUMN 2 IN THE	rhe 'B' CODE. FOR EACH BIRTH, ASK THE 'P' IN EACH OF THE PRECEDING MONTHS IUMBER OF P's MUST BE ONE LESS THAN / सोनोग्राफी परीक्षण हुआ था? ou have an ultrasound test?	
226	क्या आप अभी गर्भवती हैं? Are you pregnant now?	YES] ₂₃₁
227	आप कितने महीनों से गर्भवती हैं? How many months pregnant are you? RECORD NUMBER OF COMPLETED MONTHS. ENTER 'P's IN <u>COLUMN 1</u> OF CALENDAR, BEGINNING WITH MONTH OF INTERVIEW AND FOR THE TOTAL NUMBER OF COMPLETED MONTHS.	MONTHS	
228	क्या इस गर्भावस्था के दौरान कभी भी आपका अल्ट्रासाउंड/सोनोग्राफी परीक्षण हुआ है? At any time during this pregnancy, have you had an ultrasound test? RECORD 'Y' IF YES AND 'N' IF NO IN <u>COLUMN 2</u> OF TH		
229	जब आप गर्भवती हुई उस समय क्या आप गर्भवती होना चाहती थी? When you got pregnant, did you want to get pregnant at that time?	YES	→ 231
230	क्या आप बच्चा बाद में चाहती थी या आप कोई (और) बच्चा नहीं चाहती थी? Did you want to have the baby later on or did you not want any (more) children?	LATER	
231	क्या आपका कोई गर्भ ऐसा था जिसका अपने आप गर्भपात हो गया, गर्भपात कराया गया या मरे हुए बच्चे का जन्म हुआ? Have you ever had a pregnancy that miscarried, was aborted, or ended in a stillbirth?	YES	→ 248
232	ऐसे सबसे आखिरी गर्भ की समाप्ति कब हुई? When did the last such pregnancy end?	MONTH YEAR	
233	CHECK 232: LAST PREGNANCY ENDED IN JANUARY 2011 OR LATER LAST PREGNANCY ENDED BEFORE JANUARY 2011		→ 248

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
234	क्या वह गर्भ का स्वतः गर्भपात हो गया, या गर्भपात कराया गया था या बच्चा मृत पैदा हुआ था? Did that pregnancy end in a miscarriage, an abortion, or a stillbirth? CIRCLE RESPONSE CODE AND ENTER 'M' FOR MISCARRIAGE, 'A' FOR ABORTION, OR 'S' FOR STILLBIRTH IN COLUMN 1 OF THE CALENDAR IN MONTH IN WHICH PREGNANCY WAS TERMINATED.	MISCARRIAGE 1 ABORTION 2 STILLBIRTH 3	
235	आखिरी ऐसे गर्भ की जब समाप्ति हुई उस समय आपको कितने महीने का गर्भ था? How many months pregnant were you when the last such pregnancy ended? RECORD NUMBER OF COMPLETED MONTHS. ENTER 'P's IN COLUMN 1 OF CALENDAR IN MONTHS BEFORE THE THE PREGNANCY TERMINATED. TOTAL NUMBER OF 'P's MUST BE ONE LESS THAN NUMBER OF MONTHS PREGNANT AT TIME OF TERMINATION.	MONTHS	
236	क्या इस गर्भावस्था के दौरान कभी भी आपका अल्ट्रासाउंड/सोनोग्राफी परीक्षण हुआ था At any time during this pregnancy, did you have an ultrasound test? RECORD 'Y' IF YES AND 'N' IF NO IN <u>COLUMN 2</u> OF TH PREGNANCY WAS TERMINATED.		
237	CHECK 234: ABORTION MISCARRIAGE OR STILLBIRTH]	→ 244
238	गर्भपात कहाँ कराया गया था? Where was the abortion performed?	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL	
239	गर्भपात किसके द्वारा किया गया? Who performed the abortion?	DOCTOR 1 NURSE/ANM/LHV 2 DAI 3 FAMILY MEMBER/RELATIVE/FRIEND 4 SELF 5 OTHER 6 (SPECIFY)	
240	क्या गर्भपात से आपको कोई समस्या हुई? Did you have any complication from the abortion?	YES	→ 244

NO.			
241	क्या आपने उस समस्या के लिए कोई इलाज करवाया था? Did you seek treatment for the complication?	YES	→ 243
242	इलाज के लिए आप कहाँ गयी थी? Where did you go for treatment?	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL	→ 244
		ELSEWHERE 42 (SPECIFY)	
243	आपने इलाज क्यों नहीं कराया था? कोई अन्य कारण? Why did you not seek treatment? Any other reason? RECORD ALL MENTIONED.	COULD NOT AFFORD TREATMENT A COULD NOT AFFORD TRANSPORT B FEAR OF STIGMA BY PROVIDER C FEAR OF STIGMA BY COMMUNITY D COMPLICATION WAS MINOR/DID NOT REQUIRE TREATMENT E PROBLEM RESOLVED ITSELF F COULD NOT GET AWAY FROM FAMILY RESPONSIBILITIES G HUSBAND DID NOT GIVE PERMISSION H OTHER X	
244	जनवरी 2011 से क्या आपके कोई ऐसे अन्य गर्भधारण हुऐ जिनका परिणाम जीवित जन्म में न हुआ हो? Since January 2011, have you had any other pregnancies that did not result in a live birth?	YES	→ 246
245	ASK THE DATE AND THE DURATION OF PREGNANCY FOR EACH SINCE JANUARY 2011. ENTER 'T' IN <u>COLUMN 1</u> OF CALENDAR IN MONTH THAT FOR REMAINING NUMBER OF COMPLETED MONTHS. FOR EACH TERMINATED PREGNANCY ASK: क्या इस गर्भावस्था के दौर At any time during the PREGNANCY WAS TERMINATED.	AT EACH PREGNANCY TERMINATED AND 'P' ान कभी भी आपका सोनोग्राफी परीक्षण हुआ है? is pregnancy, did you have an ultrasound test?	
246	क्या जनवरी 2011 से पहले आपको कोई ऐसे गर्भधारण हुए जिनका परिणाम जीवित जन्म में नहीं हुआ हो? Did you have any pregnancies that terminated before January 2011 that did not result in a live birth?	YES	→ 248

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
247	जनवरी 2011 के पहले ऐसे सबसे आखिरी गर्भ की समाप्ति कब हुई?	MONTH	
	When did the last such pregnancy that terminated before January 2011 end?	YEAR	
248	आपका पिछला मासिक धर्म कब शुरू हुआ?		
	When did your last menstrual period start?	DAYS AGO 1 WEEKS AGO 2	
	(2)	MONTHS AGO 3	
	(DATE, IF GIVEN)	YEARS AGO 4	
	IF LESS THAN 1 WEEK, RECORD DAYS;	HAS HAD HYSTERECTOMY 993	→ 251
	IF LESS THAN 1 MONTH, RECORD WEEKS; IF LESS THAN 1 YEAR, RECORD MONTHS.	IN MENOPAUSE	
		BEFORE LAST BIRTH 995	→ 250
		NEVER MENSTRUATED 996	<u> </u>
249	CHECK 248: LAST MENSTRUAL PERIOD > 6 MONTHS AGO	OTHER -	→ 254
249A	CHECK 226:		
	NOT PREGNANT PREGNANT OR UNSURE		→ 254
250	कुछ महिलाएं गर्भाशय निकालने हेतु ऑपरेशन करवाती है। क्या आपने कोई ऐसा ऑपरेशन करवाया है? Some women undergo an operation to remove the uterus. Have you undergone such an operation?	YES	254
251	आपने कितने साल पहले यह ऑपरेशन (हिस्टरेक्टमी) करवाया? How many years ago was this operation (hysterectomy) performed?	YEARS AGO	
	IF LESS THAN 1 YEAR AGO, RECORD '00'.	DON'T KNOW	
252	यह ऑपरेशन (हिस्टरेक्टमी) कहाँ पर किया गया था? Where was this operation performed?	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL 11 GOVT. DISPENSARY 12 UHC/UHP/UFWC 13 CHC/RURAL HOSPITAL/	
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	BLOCK PHC 14 PHC/ADDITIONAL PHC 15 SUB-CENTRE 16 GOVT. MOBILE CLINIC 17 CAMP 18 OTHER PUBLIC SECTOR HEALTH FACILITY 19	
	(NAME OF FACILTY/PLACE)	NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC 21	
		PRIVATE HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL	
		OTHER 96 (SPECIFY) DON'T KNOW 98	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
253	किस कारण से यह ऑपरेशन किया गया? कोई अन्य कारण? Why was this operation performed? Any other reason? RECORD ALL MENTIONED.	EXCESSIVE MENSTRUAL BLEEDING AND/OR PAIN A FIBROIDS/CYSTS B UTERINE DISORDER (RUPTURE) C CANCER D UTERINE PROLAPSE E SEVERE POST-PARTUM HAEMORRHAGE F OTHER X (SPECIFY)	
254	CHECK 248: NEVER OTHER	Ţ.	→ 258
255	CHECK 103: AGE 15-24	AGE 25 OR MORE	→ 258
256	जब आपका पहला मासिक धर्म शुरू हुआ, तब आपकी उम्र क्या थी? How old were you when you had your first monthly period?	AGE IN COMPLETED YEARS	
257	मासिक धर्म के दौरान खून के दाग से बचने के लिए महिलाएं विभिन्न तरीके अपनाती है क्या आप कुछ प्रयोग करती है, यदि हां तो क्या? कुछ और? Women use different methods of protection during their menstrual period to prevent bloodstains from becoming evident. What do you use for protection, if anything? Anything else? RECORD ALL MENTIONED.	CLOTH A LOCALLY PREPARED NAPKINS B SANITARY NAPKINS C TAMPONS D NOTHING E OTHER X (SPECIFY)	
258	एक मासिक धर्म से अगले मासिक धर्म के दौरान क्या कुछ ऐसे दिन होते हैं जिनमें यदि महिला यौन संबंध रखती है तो उसके गर्भवती होने की संभावना अधिक रहती है? From one menstrual period to the next, are there certain days when a woman is more likely to become pregnant if she has sexual relations?	YES	<u></u> 301
259	क्या यह समय मासिक धर्म शुरू होने के ठीक पहले, मासिक धर्म के दौरान, मासिक धर्म बंद होने के ठीक बाद या दो मासिक धर्मों के बिल्कुल बीच में होता है? Is this time just before her period begins, during her period, right after her period has ended, or halfway between two periods?	JUST BEFORE HER PERIOD BEGINS 1 DURING HER PERIOD 2 RIGHT AFTER HER PERIOD HAS ENDED 3 HALFWAY BETWEEN TWO PERIODS 4 OTHER 6 (SPECIFY) DON'T KNOW 8	

SECTION 3A. MARRIAGE AND COHABITATION

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
301	आपकी वर्तमान वैवाहिक स्थिति क्या है? What is your current marital status?	CURRENTLY MARRIED 1 MARRIED, GAUNA NOT 2 PERFORMED 2 WIDOWED 3 DIVORCED 4 SEPARATED 5 DESERTED 6 NEVER MARRIED 7	→ 305 → 307 → 315
302	क्या आपके पति आपके साथ रह रहे हैं या वे कहीं और रह रहे हैं? Is your husband living with you now, or is he staying elsewhere?	LIVING WITH HER	→ 304
303	कितने समय से आप और आपके पति एक साथ नहीं रह रहे हैं? For how long have you and your husband not been living together? IF LESS THAN 1 YEAR, RECORD MONTHS; OTHERWISE RECORD COMPLETED YEARS.	MONTHS	
304	RECORD THE HUSBAND'S NAME AND LINE NUMBER FROM THE HOUSEHOLD QUESTIONNAIRE. IF HE IS NOT LISTED IN THE HOUSEHOLD, RECORD '00' IN THE BOXES FOR LINE NUMBER.	NAME	
305	आपके अलावा क्या आपके पति की और भी पत्नियां हैं? Besides yourself, does your husband have other wives?	YES	307
306	कुल मिलाकर, आपके समेत, उनकी कितनी पत्नियाँ हैं? Including yourself, in total, how many wives does he have?	NUMBER OF WIVES	
307	क्या आपका विवाह एक या एक से अधिक बार हुआ है? Have you been married once or more than once?	ONLY ONCE 1 MORE THAN ONCE 2	→ 308A
308	आपका विवाह किस महीने और साल में हुआ था? In what month and year did you get married?	MONTH	
308A	अब मैं आपसे पूछना चाहूंगी कि जब आपका आपके पहले पति से विवाह हुआ था वह कौन-सा महीना और साल था? Now I would like to ask about when you married your first husband. In what month and year was that?	YEAR	310
309	जब (पहली बार) आपका विवाह हुआ, आपकी आयु कितनी थी? How old were you when you (first) got married?	AGE	
310	शादी से पहले क्या आपके (वर्तमान) पति की आपसे कोई रिश्तेदारी थी? Before you got married, was your (current) husband related to you in any way?	YES	→ 312
311	आपकी कैसी रिश्तेदारी थी? What type of relationship was it?	FIRST COUSIN ON FATHER'S SIDE 1 FIRST COUSIN ON MOTHER'S SIDE 2 SECOND COUSIN 3 UNCLE 4 OTHER BLOOD RELATIVE 5 BROTHER IN-LAW 6 OTHER NON-BLOOD RELATIVE 7	
312	CHECK 301: MARITAL STATUS CODE '2' CIRCLED CODE '2' NOT CIRCLED		→ 315

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
313	CHECK 307:		
	MARRIED MORE THAN ONCE a. आपने अपने पित के साथ कौन से महीने और साल से रहना शुरू किया था? In what month and year did you start living with your husband? MARRIED MORE THAN ONCE b. अब मैं आपसे यह पूछना चाहूंगी कि जब आपने अपने पहले पित के साथ रहना शुरू किया, वह कौन-सा महीना और साल था? Now I would like to ask about when you started living with your first husband. In what month and year	MONTH	→ 316
	was that?		
314	आपने उनके साथ जब पहली बार रहना शुरू किया तब आपकी आयु कितनी थी? How old were you when you first started living with him?	AGE	→ 316
315	CHECK FOR THE PRESENCE OF OTHERS. BEFORE CONTINUING, MAKE EVERY EFFORT TO ENSURE PRIVACY. अब मैं आपसे पारिवारिक जीवन सबंधी मुद्दों को ठीक से समझने के लिए लैंगिक जीवन के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी। मैं आपको फिर से विश्वास दिलाती हूँ कि आपके उत्तर पूरी तरह से गोपनीय रखे जायेंगे और किसी को नहीं बतायें जायेंगे। अगर आप फिर भी उत्तर नहीं देना चाहें तो मुझे बतायें, मैं अगले प्रश्न पर चली जाऊंगी। क्या आपने कभी संभोग किया है? Now I need to ask you some questions about sexual life in order to gain a better understanding of some family life issues. Let me assure you again that your answers are completely confidential and will not be told to anyone. If you do not want to answer, just let me know and I will skip to the next question. Have you ever had sexual intercourse?	YES	→ 317
316	CHECK FOR THE PRESENCE OF OTHERS. BEFORE CONTINUING, MAKE EVERY EFFORT TO ENSURE PRIVACY. (अब मैं आपसे पारिवारिक जीवन सबंधी मुद्दों को ठीक से समझने के लिए लैंगिक जीवन के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी। मैं आपको फिर से विश्वास दिलाती हूँ कि आपके उत्तर पूरी तरह से गोपनीय रखे जायेंगे और किसी को नहीं बतायें जायेंगे। अगर आप फिर भी उत्तर नहीं देना चाहें तो मुझे बतायें, मैं अगले प्रश्न पर चली जाऊंगी।) जब आपने सबसे पहली बार संभोग किया तब आपकी आयु कितनी थी? (Now I need to ask you some questions about sexual life in order to gain a better understanding of some family life issues. Let me assure you again that your answers are completely confidential and will not be told to anyone. If you do not want to answer, just let me know and I will skip to the next question.) How old were you when you had sexual intercourse for the very first time?	NEVER HAD SEXUAL INTERCOURSE	

SECTION 3B. CONTRACEPTION

317	अब मैं आपसे परिवार नियोजन के बारे में बात करना चाहूंगी - ऐसे बहुत से तरीके या सा क्या आपने कभी (METHOD) के बारे में सुना है?	ाधन हैं जिन्हें दम्पति गर्भधारण टालने या रोकने के लिए इस्तेमाल कर सकते हैं।
	Now I would like to talk about family planning - the various ways or met Have you ever heard of (METHOD)?	hods that a couple can use to delay or avoid a pregnancy.
01	स्त्री नसबंदी - और अधिक बच्चों के जन्म को रोकने के लिए स्त्रीयां ऑपरेशन करा सकती	
	है। FEMALE STERILIZATION Women can have an operation to avoid having any more children.	YES
02	पुरूष नसबंदी - और अधिक बच्चों के जन्म को रोकने के लिए पुरूष ऑपरेशन करा सकते हैं।	VES
	MALE STERILIZATION Men can have an operation to avoid having any more children.	YES
03	आइ यू डी या लूप - स्त्रीयां डॉक्टर या नर्स से अपनी योनि में आइ यू डी या लूप लगवा सकती हैं।	YES
	IUD OR PPIUD Women can have a loop or coil placed inside them by a doctor or a nurse.	NO
04	गर्भनिरोधक इंजेक्शन - स्त्रीयां स्वास्थ्य प्रदानकर्ता (डॉक्टर,नर्स इत्यादि) से इंजेक्शन लगवा सकती हैं जो उन्हें एक या अधिक महीनों के लिए गर्भवती होने से रोक सकता है।	
	INJECTABLES Women can have an injection by a health provider that stops them from becoming pregnant for one or more months.	YES
05	गर्भनिरोधक गोली - स्त्रीयां गर्भधारण को टालने के लिए एक गोली प्रतिदिन या प्रत्येक सप्ताह ले सकती हैं। PILL Women can take a pill every day or every week to avoid	YES
	becoming pregnant.	2
06	कंडोम या निरोध - पुरूष संभोग के पहले अपने लिंग पर रबड़ का आवरण लगा सकते हैं।	YES
	CONDOM OR NIRODH Men can put a rubber sheath on their penis before sexual intercourse.	NO 2
07	स्त्री कंडोम - स्त्री संभोग के पहले अपनी योनि में रबड़ का आवरण रख सकती हैं।	YES
	FEMALE CONDOM Women can place a sheath in their vagina before sexual intercourse.	NO
80	LACTATIONAL AMENORRHOEA METHOD (LAM)	YES
09	सुरक्षित काल पद्धति - प्रत्येक महीने में जब स्त्री लैंगिक रूप से सक्रिय रहती है तब महीने के जिन दिनों में उसके गर्भवती होने की अत्याधिक संभावना रहती है उन दिनों में संभोग	
	न करके वह गर्भाधारण को टाल सकती है।	
	RHYTHM METHOD Every month that a woman is sexually active she can avoid pregnancy by not having sexual intercourse on the days of the month she is most likely to get pregnant.	YES
10	अधपतन यानि विदड्रावल - पुरूष चरमोत्कर्ष (वीर्य आने) के पहले सावधानी पूर्वक लिंग को बाहर निकाल लेता है।	YES
	का बाहर निकाल लता ह। WITHDRAWAL Men can be careful and pull out before climax.	NO 2
11	आपातकालीन गर्भनिरोधक - स्त्रीयां गर्भधारण को टालने के लिए संभोग होने के बाद तीन दिन तक गर्भनिरोधक गोली ले सकती हैं। EMERGENCY CONTRACEPTION Women can take pills up to three	YES
	days after sexual intercourse to avoid becoming pregnant.	VEO
12	क्या आपने किन्हीं अन्य तरीकों या साधनों के बारे में सुना है जिनका उपयोग स्त्रीयां या पुरूष गर्भधारण को टालने के लिए कर सकते हैं?	YES
	Have you heard of any other ways or methods that women or men can use to avoid pregnancy?	(SPECIFY) NO 2

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
318	CHECK 315: EVER HAD SEXUAL INTERCOURSE		
	YES OR NOT ASKED	NEVER HAD SEX	→320
319	क्या आपने कभी गर्भधारण को रोकने या टालने के लिए किसी साधन का उपयोग किया या किसी भी तरह से कोशिश कि? Have you ever used anything or tried in any way to delay or avoid getting pregnant?	YES	→ 321
320	ENTER '0' IN <u>COLUMN 1</u> OF CALENDAR IN EACH BLANK	MONTH.	→ 350A
321	आपने क्या उपयोग किया या अपनाया? What have you used or done? RECORD ALL MENTIONED. CORRECT 317 (IF NECESSARY).	FEMALE STERILIZATION A MALE STERILIZATION B IUD/PPIUD C INJECTABLES D PILL E CONDOM/NIRODH F FEMALE CONDOM G EMERGENCY CONTRACEPTION H DIAPHRAGM I FOAM/JELLY J STANDARD DAYS METHOD K LACTATIONAL AMEN. METHOD L RHYTHM METHOD M WITHDRAWAL N OTHER MODERN METHOD X OTHER TRADITIONAL METHOD Y	
322	CHECK 321: EVER USED EMERGENCY CONTRACEPTION CODE 'H' CIRCLED CODE 'H' NOT CIRCLED		→ 325
323	पिछले 12 महीनों में, आपने कितनी बार आपातकालीन गर्भनिरोधक गोलीयाँ का प्रयोग किया? In the last 12 months, how many times have you used emergency contraceptive pills?	NONE	→ 325

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
324	आपने आपातकालीन गर्भिनिरोधक गोलीयाँ कहाँ से प्राप्त किया? किसी अन्य जगह से? Where did you get the emergency contraceptive pills? Anywhere else? RECORD ALL MENTIONED.	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISPENSARY C UHC/UHP/UFWC D CHC/RURAL HOSPITAL/BLOCK PHC E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ANM G GOVT. MOBILE CLINIC H ANGANWADI/ICDS CENTRE I ASHA J OTHER COMMUNITY-BASED WORKER K OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR L NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC M PRIVATE HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL N PVT. DOCTOR/CLINIC P VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) Q TRADITIONAL HEALER R PHARMACY/DRUGSTORE S DAI (TBA) T OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR U OTHER SOURCE SHOP V FRIEND/RELATIVE W OTHER AVAILABLE A (SPECIFY)	
325	CHECK 208: ONE OR MORE BIRTHS NO BIRTHS		→ 327
326	अब मैं आपसे उस समय के बारे में पूछना चाहूंगी जब आपने पहली बार गर्भधारण टालने के लिए कुछ किया या किसी तरीके का उपयोग किया था। उस समय क्या आपके कोई जीवित बच्चे थे? यदि हां तो कितने? Now I would like to ask you about the first time that you did something or used a method to avoid getting pregnant. How many living children did you have at that time, if any? IF NONE, RECORD '00'.	NUMBER OF CHILDREN	
327	CHECK 321: RESPONDENT STERILIZED? CODE 'A' CODE 'A' NOT RECORDED RECORDED		→ 330A
327A	CHECK 248 AND 250: HAS HAD A HYSTERECTOMY HAS NOT HAD A HYSTERECTOMY		→ 342
328	CHECK 226: NOT PREGNANT PREGNANT OR UNSURE		→ 342

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
329	क्या आप इस समय गर्भधारण टालने या रोकने के लिए कुछ कर रही हैं या किसी तरीके का उपयोग कर रही हैं? Are you currently doing something or using any method to delay or	YES	
	avoid getting pregnant?		→ 342
330 330A	आप कौन-से तरीके का उपयोग कर रही हैं? Which method are you using? RECORD ALL MENTIONED. IF MORE THAN ONE METHOD MENTIONED, FOLLOW SKIP INSTRUCTION FOR HIGHEST METHOD ON LIST. CORRECT 317 (IF NECESSARY). RECORD 'A' FOR FEMALE STERILIZATION.	FEMALE STERILIZATION A MALE STERILIZATION B IUD/PPIUD C INJECTABLES D PILL E CONDOM/NIRODH F FEMALE CONDOM G DIAPHRAGM H FOAM/JELLY I	331 339A
		STANDARD DAYS METHOD J LACTATIONAL AMEN. METHOD K RHYTHM METHOD L WITHDRAWAL M OTHER MODERN METHOD X OTHER TRADITIONAL METHOD Y	
331	नसबंदी कहां पर हुई थी? In what facility did the sterilization take place? IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL 11 GOVT. DISPENSARY 12 UHC/UHP/UFWC 13 CHC/RURAL HOSPITAL/ BLOCK PHC 14 PHC/ADDITIONAL PHC 15 SUB-CENTRE 16 GOVT. MOBILE CLINIC 17	
	(NAME OF FACILTY/PLACE)	CAMP	
		PRIVATE HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL 31 PVT. DOCTOR/CLINIC 32 PVT. MOBILE CLINIC 33 OTHER PRIVATE HEALTH 54 OTHER 96 (SPECIFY) 98	
332	CHECK 330/330A: RESPONDENT STERILIZED? CODE 'A' CODE 'A' NOT RECORDED		→ 339A
333	आपके नसबंदी ऑपरेशन के पहले क्या आपको स्वास्थ्य कार्यकर्ता द्वारा यह बताया गया था कि इस ऑपरेशन के कारण आपको कोई (और) बच्चा नहीं हो पाएगा? Before your sterilization operation, were you told by a healthcare provider that you would not be able to have any (more) children because of the operation?	YES	
334	ऑपरेशन के दौरान और उसके तुरंत बाद, आप को मिली देखभाल को आप किस श्रेणी में रखना चाहेंगीः बहुत अच्छी, ठीक-ठाक, इतनी अच्छी नहीं या खराब? How would you rate the care you received during and immediately after the operation: very good, all right, not so good, or bad?	VERY GOOD 1 ALL RIGHT 2 NOT SO GOOD 3 BAD 4	
335	कोई परामर्श जो आपने लिया हो उसको शामिल करते हुए नसबंदी के लिए आपने कुल कितना खर्च किया था?	AMOUNT . Rs.	
	How much did you pay in total for the sterilization, including any consultation you may have had?	FREE	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
336	क्या आपको नसबंदी के लिए अनुपूरक राशि प्राप्त हुई? Did you receive compensation for the sterilization?	YES	→ 338
337	आपको कितनी अनुपूरक राशि प्राप्त हुई? How much compensation did you receive?	AMOUNT Rs 9998	
338	क्या आपको इस बात का अफसोस है कि आपने नसबंदी करा ली? Do you regret that you had the sterilization?	YES	
339	नसबंदी कौन-से महीने और साल में कराई गई थी? In what month and year was the sterilization performed?		
339A	आपने (CURRENT METHOD) का इस्तेमाल लगातार कौन-से महीने और साल से शुरू किया? PROBE: इस समय आप (CURRENT METHOD) का इस्तेमाल बिना बंद किए हुए, कितने समय से कर रही हैं?	MONTH	
	Since what month and year have you been using (CURRENT METHOD) without stopping? PROBE: For how long have you been using (CURRENT METHOD) now without stopping?		
340	ANY BIRTH OR PREGNANCY TERMINATION AFTER MONTH AND YES NO YEAR OF START OF USE OF CONTRACEPTION IN 339/339A? FOR METHODS OTHER THAN STERILIZATION: GO BACK TO 339A, PROBE AND RECORD MONTH AND YEAR AT START OF CONTINUOUS USE OF CURRENT METHOD (MUST BE AFTER LAST BIRTH OR PREGNANCY TERMINATION). FOR FEMALE STERILIZATION: CORRECT 339 OR 330 (IF NECESSARY). FOLLOW CORRECT SKIP PATTERN.		
341	CHECK 339/339A: YEAR IS 2011 OR LATER ENTER CODE FOR METHOD USED IN MONTH OF INTERVIEW IN COLUMN 1 OF CALENDAR AND IN EACH MONTH BACK TO DATE STARTED USING. THEN CONTINUE WITH 342.	YEAR IS 2010 OR EARLIER ENTER CODE FOR METHOD USED IN MONTH OF INTERVIEW IN COLUMN 1 OF CALENDAR AND EACH MONTH BACK TO JANUARY 2010. HEN SKIP TO	→ 349

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
342	मैं आपसे पिछले कुछ वर्षों के दौरान आप या आपके पति द्वारा गर्भधारण को टालने के लि	ए इस्तेमाल की गई विधि के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी।	
	I would like to ask you some questions about the times you or your hus pregnant during the last few years. USE CALENDAR TO PROBE FOR EARLIER PERIODS OF USE AND USE, BACK TO JANUARY 2011. USE NAMES OF CHILDREN, DATES OF BIRTH, AND PERIODS OF	NONUSE, STARTING WITH MOST RECENT	
	IN COLUMN 1, ENTER METHOD USE CODE OR '0' FOR NO	NUSE IN EACH BLANK MONTH.	
	ILLUSTRATIVE QUESTIONS: COLUMN 1: a. आखिरी बार आपने विधि का इस्तेमाल कब किया था? When was the last time you used a method? b. इस विधि का इस्तेमाल करना कब शुरू किया था? (NA When did you start using that method? How c. उस समय आपने कितने समय तक विधि का इस्तेमाल वि How long did you use the method then? IN COLUMN 3, ENTER CODES FOR DISCONTINUATION IN USE. NUMBER OF CODES IN COLUMN 3 MUST BE SAME A METHOD USE IN COLUMN 1. ASK WHY SHE STOPPED USING THE METHOD. IF A PREG	Which method was that? ME) के जन्म के कितने समय बाद? long after the birth of (NAME)? क्या था? THE SAME ROW AS THE LAST MONTH OF S NUMBER OF INTERRUPTIONS OF	
	BECAME PREGNANT UNINTENTIONALLY WHILE USING THE TO GET PREGNANT.	HE METHOD OR DELIBERATELY STOPPED	
	you stop for some other reason? IF DELIBERATELY STOPPED TO BECOME PREGNANT, AS f. (METHOD) का इस्तेमाल बंद करने के बाद आपको ग	गरणों से इस्तेमाल करना बंद कर दिया था? HOD), did you stop using to get pregnant, or did K: र्भधारण में कितने महीने लगे?	
	How many months did it take you to get preg AND ENTER '0' IN EACH SUCH MONTH IN COLUMN 1 .	gnant after you stopped using (METHOD)?	
343	CHECK 330/330A: RECORD METHOD CODE: IF MORE THAN ONE METHOD CODE CIRCLED IN 330/330A,	NO CODE CIRCLED 00 FEMALE STERILIZATION 01 MALE STERILIZATION 02 IUD/PPIUD 03 INJECTABLES 04	→ 350A → 354
	CIRCLE CODE FOR HIGHEST METHOD IN LIST.	PILL 05 CONDOM/NIRODH 06 FEMALE CONDOM 07 DIAPHRAGM 08 FOAM/JELLY 09 STANDARD DAYS METHOD 10 LACTATIONAL AMENORRHOEA METHOD 11 12 WITHDRAWAL 13 OTHER MODERN METHOD 14 OTHER TRADITIONAL METHOD 15	347
344	आपने (MONTH/YEAR) से (CURRENT METHOD) का इस्तेमाल करना शुरू किया। उस समय क्या आपको इस विधि के इस्तेमाल से हो सकने वाले दुष्प्रभाव या समस्याओं के बारे में बताया गया था? You started using (CURRENT METHOD) in (MONTH/YEAR). At that time, were you told about side effects or problems you might have with the method?	YES	→ 346
345	क्या आपको स्वास्थ्य कार्यकर्ता ने कभी भी इस विधि से हो सकने वाले दुष्प्रभाव या समस्याओं के बारे में बताया था? Were you ever told by a health worker about side effects or problems you might have with the method?	YES	→ 347

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CC	ODING CATEGORIES	SKIP
346	क्या आपको बताया गया था कि यदि इस विधि के इस्तेमाल से किर समस्या का अनुभव हुआ तो आपको क्या करना चाहिए? Were you told what to do if you experienced side effe	YES		
347	RECORDED -	प्राप्त की थी, क्या न की अन्य विधियों ग्रा जिनका इस्तेमाल प्र (CURRENT NO I (CURRENT ITH/YEAR), t other methods	1 2	→ 349
348	क्या स्वास्थ्य या परिवार नियोजन कार्यकर्ता ने कभी भी आपको पा अन्य विधियों के बारे में बताया था जिनका इस्तेमाल आप कर सक Were you ever told by a health or family planning wo methods of family planning that you could use?	ो थीं? YES	1 2	
349	CHECK 330/330A: RECORD METHOD CODE: IF MORE THAN ONE METHOD CODE CIRCLED IN RECORD CODE FOR HIGHEST METHOD IN LIST.	MALE STERI IUD/PPIUD INJECTABLE PILL CONDOM/NII 330/330A, FEMALE COI DIAPHRAGM FOAM/JELLY STANDARD I LACTATIONA RHYTHM ME WITHDRAWA OTHER MOD	ERILIZATION	354

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
350	आपने पिछली बार (CURRENT METHOD) कहां से प्राप्त किये?	PUBLIC HEALTH SECTOR	
	Where did you obtain (CURRENT METHOD) the last time?	GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL 11 VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) 12 GOVT. DISPENSARY 13 UHC/UHP/UFWC 14 CHC/RURAL HOSPITAL/ BLOCK PHC 15	
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE)	PHC/ADDITIONAL PHC 16 SUB-CENTRE/ANM 17 GOVT. MOBILE CLINIC 18 CAMP 19 ANGANWADI/ICDS CENTRE 20 ASHA 21 OTHER COMMUNITY- BASED WORKER 22 OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR 23	
	(NAIVE OF FACILITYPLACE)	NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC 31	→ ₃₅₄
		PRIVATE HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL 41 PVT. DOCTOR/CLINIC 42 PVT. MOBILE CLINIC 43 VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) 44 TRADITIONAL HEALER 45 PHARMACY/DRUGSTORE 46 DAI (TBA) 47 OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR 48	
		OTHER SOURCE SHOP 51 HUSBAND 52 FRIEND/RELATIVE 53	
		OTHER 96 (SPECIFY)	
350A	CHECK 248 AND 250: HAS HAD A HYSTERECTOMY HAS NOT HAD A HYSTERECTOMY		→ 354
351	क्या आपको स्वास्थ्य कार्यकर्ता ने कभी भी परिवार नियोजन की किसी विधि के बारे में बताया था जिसके इस्तेमाल करने से गर्भधारण टाला जा सकता है?		
	Were you ever told by a health worker about any methods of family planning that you can use to avoid pregnancy?	YES	
352	क्या आपको किसी ऐसी जगह की जानकारी है जहां से आप परिवार नियोजन की विधि प्राप्त कर सकती हैं? Do you know of a place where you can obtain a method of family planning?	YES	→ 354

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
353	वह कौन-सी जगह है?	PUBLIC HEALTH SECTOR	
	कोई अन्य जगह?	GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A	
	Where is that?	VAIDYA/HAKIM	
	Any other place?	HOMEOPATH (AYUSH) B	
		GOVT. DISPENSARY C	
		UHC/UHP/UFWC D	
		CHC/RURAL HOSPITAL/	
	RECORD ALL PLACES MENTIONED.	BLOCK PHC E	
		PHC/ADDITIONAL PHC F	
		SUB-CENTRE/ANM G	
		GOVT. MOBILE CLINIC	
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH	CAMP I	
	CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH	ANGANWADI/ICDS CENTRE J	
	SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE(S).	ASHA K	
	SECTOR, WRITE THE NAME OF THE FEACE(S).	OTHER COMMUNITY-	
		BASED WORKER L	
		OTHER PUBLIC HEALTH	
		SECTOR M	
		0_0.0	
		NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC N	
	(NAME OF FACILTY/PLACE(S))	PRIVATE HEALTH SECTOR	
		PVT. HOSPITAL O	
		PVT. DOCTOR/CLINIC P	
		PVT. MOBILE CLINIC Q	
		VAIDYA/HAKIM/	
		HOMEOPATH (AYUSH) R	
		TRADITIONAL HEALER	
		PHARMACY/DRUGSTORE T	
		DAI (TBA) U	
		OTHER PRIVATE HEALTH	
		SECTOR V	
		OTHER SOURCE	
		SHOP W	
		FRIEND/RELATIVE X	
		OTHER Y	
		(SPECIFY)	

SECTION 3C. CONTACTS WITH COMMUNITY HEALTH WORKERS

_	SECTION 3C. CONTACTS WITH COMMUNITY HEALTH WORKERS			
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP	
354	अब मैं आपसे ए एन एम या एल एच वी से हाल में ही हुए किसी संपर्क के बारे में बात करना चाहूंगी। पिछले तीन महीनों में, आपकी क्या ए एन एम या एल एच वी से मुलाकात हुई? Now I would like to talk to you about any contacts you have had recently with an ANM or LHV. In the last three months have you met with an ANM or LHV?	YES	→ 356	
355	पिछले तीन महीनों में, आपकी (इस व्यक्ति/इन व्यक्तियों) से कितनी बार मुलाकात हुई: In the last three months, how many times did you meet with (this person/these persons): IF NONE, RECORD '00'. a. घर में? At home? b. आंगनवाड़ी केन्द्र में? At the anganwadi centre? c. स्वास्थ्य सुविधा केन्द्र या शिविर में? At a health facility or camp? d. अन्य किसी जगह पर? Anywhere else?	HOME		
356	पिछले तीन महीनों में क्या आप किसी आंगनवाड़ी कार्यकर्ता, आशा या अन्य समुदाय स्वास्थय कार्यकर्ता से मिली हैं? In the last three months, have you met with an anganwadi worker, ASHA or other community health worker?	YES	→ 359	
357	आप किससे मिली? अन्य किसी से? Who did you meet? Anyone else? RECORD ALL MENTIONED.	ANGANWADI WORKER		
358	पिछले तीन महीनों में, आपकी (इस व्यक्ति/इन व्यक्तियों) से कितनी बार मुलाकात हुई: In the last three months, how many times did you meet with (this person/these persons): IF NONE, RECORD '00'. a. घर में? At home? b. आंगनवाड़ी केन्द्र में? At the anganwadi centre? c. स्वास्थ्य सुविधा केन्द्र या शिविर में? At a health facility or camp? d. अन्य किसी जगह पर? Anywhere else?	HOME		
359	CHECK 354 AND 356: AT LEAST ONE 'YES' BOTH 'NO'		→ 363	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
360	पिछले तीन महीनों में (PERSONS MENTIONED IN 354 AND 357) के साथ (इस संपर्क/इन सभी संपर्कों) के दौरान कौन सी विभिन्न सेवाएं प्रदान की गई तथा किन विषयों पर बातचीत की गई? कुछ और? During (this contact/all these contacts) with (PERSONS MENTIONED IN 354 AND 357) in the last three months, what were the different services provided and matters talked about? Anything else? RECORD ALL MENTIONED.	FAMILY PLANNING A IMMUNIZATION B ANTENATAL CARE C DELIVERY CARE D BIRTH PREPAREDNESS E COMPLICATION READINESS F POSTNATAL CARE G DISEASE PREVENTION H MEDICAL TREATMENT FOR SELF I TREATMENT FOR SICK CHILD J TREATMENT FOR OTHER PERSON K MALARIA CONTROL L SUPPLEMENTARY FOOD M GROWTH MONITORING OF CHILD N EARLY CHILDHOOD CARE O PRE-SCHOOL EDUCATION P NUTRITION/HEALTH EDUCATION R MENSTRUAL HYGIENE S OTHER X	
361	आपके (पिछले) संपर्क के दौरान आपकी किससे मुलाकात हुई? Who did you meet during your (most recent) contact?	ANM	
		(5. 25 1)	
362	CHECK 355(c) AND 358(c): 355(c) AND 358(c) = 00 OR BLANK OTHER]	→ 364
363	पिछले तीन महीनों में, क्या आप अपने (या अपने बच्चों के) लिए किसी कारण से स्वास्थ्य सुविधा या शिविर में गई थीं? In the last three months, have you visited a health facility or camp for any reason for yourself (or for your children)?	YES	→ 401
364	सबसे हाल ही में आप अपने (या अपने बच्चों के) लिए किस प्रकार की स्वास्थ्य सुविधा में गई थीं? What type of health facility did you visit most recently for yourself (or for your children)? IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL 11 VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) 12 GOVT. DISPENSARY 13 UHC/UHP/UFWC 14 CHC/RURAL HOSPITAL/ 15 PHC/ADDITIONAL PHC 16 SUB-CENTRE 17 GOVT. MOBILE CLINIC 18 CAMP 19 ANGANWADI/ICDS CENTRE 20 OTHER PUBLIC SECTOR HEALTH FACILITY 21 NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC 22	
	(NAME OF FACILTY/PLACE)	PRIVATE HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL/CLINIC 31 PVT. MOBILE CLINIC 32 VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH 33 PHARMACY/DRUGSTORE 34 OTHER PRIVATE SECTOR HEALTH FACILITY 35 OTHER 96 (SPECIFY)	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
365	आप किस सेवा के लिए गई थीं?	FAMILY PLANNING A	
	कोई अन्य सेवा?	IMMUNIZATION B	
		ANTENATAL CARE C	
	What service did you go for?	DELIVERY CARE D	
	Any other service?	POSTNATAL CARE E	
		DISEASE PREVENTION F	
		MEDICAL TREATMENT FOR SELF G	
	RECORD ALL MENTIONED.	TREATMENT FOR CHILD H	
		TREATMENT FOR OTHER PERSON . I	
		GROWTH MONITORING OF CHILD . J	
		HEALTH CHECK-UP K	
		MEDICAL TERMINATION OF	
		PREGNANCY (MTP) L	
		OTHER	
		OTHER X	
		(SPECIFY)	

SECTION 4. PREGNANCY, DELIVERY, POSTNATAL CARE AND CHILDREN'S NUTRITION

401	CHECK 224: ONE OR MORE BIRTHS IN JANUARY 2011 OR LATER	IN JANUARY 2	2011	→ 550
402	ENTER IN THE TABLE BELOW THE OR LATER. ASK THE QUESTIONS (IF THERE ARE MORE THAN 3 BIR अब मैं आपसे पिछले पांच वर्षों में जन्में आपके Now I would like to ask you some que child separately.)	ABOUT ALL OF THESE BIRTH\$ THS, USE LAST 2 COLUMNS C सभी बच्चों के स्वास्थ्य के बारे में कुछ प्रश	S. BEGIN WITH THE LAST BIF DF ADDITIONAL QUESTIONNA प्र पूछना चाहूंगी। (हम प्रत्येक बच्चे के	RTH. AIRES). बारे में अलग से बातचीत करेंगे) ।
403	LINE NUMBER FROM 212	LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
		LINE NUMBER	LINE NUMBER	LINE NUMBER
404	FROM 212 AND 216	NAME	NAME	NAME
		LIVING DEAD	LIVING DEAD	LIVING DEAD
405	आप (NAME) के समय जब गर्भवती हुई, क्या उस समय आप गर्भवती होना चाहती थी? When you got pregnant with (NAME), did you want to get pregnant at that time?	YES	YES	YES
406	क्या आप बच्चा बाद में चाहती थी या कोई (और) बच्चा नही चाहती थी? Did you want to have a baby later on, or did you not want any (more) children?	LATER	LATER	LATER
407	आप और कितने समय तक इंतजार करना चाहती थीं?	MONTHS . 1	MONTHS 1	MONTHS 1
	How much longer did you want to wait?	YEARS 2 DON'T KNOW 998	YEARS 2 DON'T KNOW 998	YEARS 2
408	जब आपको गर्भधारण का पता चला, उस समय आप कितने महीनों की गर्भवती थी? How many months pregnant were you when you came to know about the pregnancy?	MONTHS DON'T REMEMBER . 98		
408A	क्या आपने गर्भधारण को सुनिश्चित करने के लिए किसी गर्भधारण जॉच किट का प्रयोग किया? Did you use a pregnancy testing kit to confirm this pregnancy?	YES		
409	क्या इस गर्भावस्था का पंजीकरण हुआ था? Was this pregnancy registered?	YES		
410	गर्भावस्था के किस महीने में आपने पंजीकरण करवाया? How many months pregnant were you when you registered?	MONTHS DON'T REMEMBER . 98		
411	आपने पंजीकरण किससे करवाया? With whom did you register?	ANM		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
412	क्या पंजीकरण के पश्चात् आपने मातृत्व एवं बाल सुरक्षा कार्ड प्राप्त किया? Did you receive a Mother and Child Protection Card after registration?	YES		
413	इस गर्भावस्था के दौरान क्या आपने किसी से प्रसवपूर्व जॉच करवायी? Did you see anyone for antenatal care for this pregnancy?	YES		
414	आपने किससे जॉच करवायी? कोई अन्य? Whom did you see? Anyone else? PROBE TO IDENTIFY EACH TYPE OF PERSON. RECORD ALL MENTIONED.	HEALTH PERSONNEL DOCTOR A ANM/NURSE/MID- WIFE/LHV B OTHER HEALTH PERSONNEL DAI/TRADITIONAL BIRTH ATTEN- DANT C COMMUNITY/ VILLAGE HEALTH WORKER D ANGANWADI/ICDS WORKER E ASHA F OTHER		
415	इस गर्भावस्था के लिए आपको प्रसवपूर्व देखभाल कहां पर मिली? कोई अन्य स्थान? Where did you receive antenatal care for this pregnancy? Any other place? RECORD ALL PLACES MENTIONED. IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE(S). (NAME OF FACILTY/PLACE(S))	HOME YOUR HOME A PARENTS' HOME B OTHER HOME C PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNIC. HOSPITAL D GOVT. DISP E UHC/UHP/UFWC F CHC/RUR. HOSP./ BLOCK PHC G PHC/ADD. PHC H SUB-CENTRE I ANGANWADI/ICDS CENTRE J VILLAGE CLINIC BY ANM K OTHER PUBLIC SECT. HEALTH FACILITY L NGO/TRUST HOSP./ CLINIC M PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSP./ MATERNITY HOME/CLINIC N OTHER PVT. SECT. HEALTH FACILITY O OTHER X (SPECIFY)		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
416	इस गर्भावस्था के लिए जब आपको पहली बार प्रसवपूर्व देखभाल मिली, तब आप कितने महीने से गर्भवती थीं? How many months pregnant were you when you first received antenatal care for this pregnancy?	MONTHS DON'T KNOW 98		
417	इस गर्भावस्था के दौरान आपको कितनी बार प्रसवपूर्व देखभाल मिली? How many times did you receive antenatal care during this pregnancy?	NUM. OF TIMES DON'T KNOW98		
418	इस गर्भावस्था के दौरान आपकी प्रसवपूर्व देखभाल के समय, क्या इनमें से कोई भी कम से कम एक बार किया गया था?			
	As part of your antenatal care during this pregnancy, were any of the following done at least once? a. क्या आपका वजन लिया गया था? Were you weighed? b. क्या आपका बी पी / रक्तचाप नापा गया था? Was your blood pressure measured? c. क्या आपने पेशाब का नमूना दिया था?	YES NO WEIGHED 1 2 BP 1 2		
	Did you give a urine sample? d. क्या जॉच के लिए खून का नमूना लिया	URINE 1 2		
	गया? Was a sample of your blood taken for testing? e. क्या आपके पेट के निचले हिस्से की जॉच की गयी?	BLOOD 1 2 ABDOMEN . 1 2		
419	Was your abdomen examined? आपकी (किसी भी) प्रसवपूर्व देखभाल के दौरान, क्या आपको गर्भावस्था की जटिलता के इन लक्षणों के बारे में बताया गया था? During (any of) your antenatal care visit(s), were you told about the following signs of pregnancy complications? a. योनि से खून आना?	YES NO BLEEDING 1 2		
	Vaginal bleeding? b. ਪੇਂਠਜ? Convulsions?	CONVULSIONS . 1 2		
	c. लम्बी अवधि की प्रसव पीड़ा? Prolonged labour? d. तीव्र (ज्यादा) पेट दर्द? Severe abdominal pain? e. उच्च बी पी / रक्तचाप? High blood pressure?	PROLONGED LABOUR 1 2 ABDOMINAL PAIN 1 2 HIGH BLOOD PRESSURE . 1 2		
420	क्या आपको यह बताया गया था कि गर्भावस्था की जटिलता की स्थिति में आपको कहां जाना है? Were you told where to go if you had any pregnancy complications?	YES		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
421	क्या (NAME) के पिता आपकी (किसी भी) प्रसवपूर्व देखभाल के दौरान मौजूद थे? Was (NAME'S) father present during (any of) your antenatal visits?	YES		
422	इस गर्भावस्था के दौरान, क्या आपको आपकी बांह में एक टीका (इंजेक्शन) लगा था जो बच्चे को जन्म के बाद टेटनस यानि ऐंठन से बचाने के लिए होता है? During this pregnancy, were you given an injection in the arm to prevent the baby from getting tetanus, that is, convulsions after birth?	YES		
423	इस गर्भावस्था के दौरान आपको कितनी बार टेटनस का टीका (इंजेक्शन) लगाया गया था? During this pregnancy, how many times did you get a tetanus injection? IF 7 OR MORE TIMES, RECORD '7'.	TIMES 8		
424	CHECK 423:	2 OR MORE TIMES OTHER (SKIP TO 428)		
425	इस गर्भावस्था के पहले किसी समय, क्या आपको कोई टेटनस का टीका (इंजेक्शन) लगाया गया था? At any time before this pregnancy, did you receive any tetanus injections?	YES		
426	इस गर्भावस्था के पूर्व, आपको टेटनस का टीका कितनी बार लगवाया गया? Before this pregnancy, how many times did you receive a tetanus injection? IF 7 OR MORE TIMES, RECORD '7'.	TIMES 8		
427	इस गर्भावस्था के कितने वर्ष पहले आपको आखिरी टेटनस का टीका (इंजेक्शन) लगाया गया था? How many years ago did you receive the last tetanus injection before this pregnancy?	YEARS AGO		
428	इस गर्भावस्था के दौरान, क्या आपको आयरन फोलिक एसिड गोलियाँ या सीरप दी गई थीं या आपने खरीदी थीं? During this pregnancy, were you given or did you buy any iron folic acid tablets or syrup? SHOW TABLETS/SYRUP.	YES		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
429	पूरी गर्भावस्था के दौरान, आपने कितने दिनों तक गोलियाँ या सीरप ली थ्रीं? During the whole pregnancy, for how many days did you take the tablets or syrup? IF ANSWER IS NOT NUMERIC, PROBE FOR APPROXIMATE NUMBER OF DAYS.	NUM. OF DAYS DON'T KNOW 998		
430	इस गर्भावस्था के दौरान, क्या आपने अपनी आंत/पेट के कीड़ों के लिए कोई दवा ली थी? During this pregnancy, did you take any drug for intestinal worms?	YES		
431	इस गर्भावस्ता के दौरान क्या आपने मच्छरदानी का नियमित रूप से,कभी-कभी या कभी नहीं इस्तेमाल किया था? During this pregnancy, did you use a mosquito net regularly, sometimes or never?	REGULARLY		
431A	इस गर्भावस्था के दौरान क्या आपको दिन के उजाले में देखने में कोई परेशानी हुई? During this pregnancy, did you have difficulty with your vision during daylight?	YES		
432	इस गर्भावस्था के दौरान, क्या आपको एंठन हुई थी जो बुखार से संबंधित नहीं थी? During this pregnancy, did you have convulsions not from fever?	YES		
433	इस गर्भावस्था के दौरान, क्या आपके पैर, शरीर या चेहरे पर सूजन आई थी? During this pregnancy, did you have swelling of the legs, body or	YES		
434	इस गर्भावस्था के दौरान क्या आपको आंगनवाड़ी केन्द्र से कोई अनुपूरक आहार मिला था? Did you receive any supplementary nutrition from the anganwadi centre during this pregnancy?	YES		
435	इस गर्भावस्था के दौरान, क्या आपको आंगनवाड़ी केन्द्र से अनुपूरक आहार हमेशा मिल जाता था? During this pregnancy, were you always able to get the supplementary nutrition from the anganwadi centre?	YES, ALWAYS 1 NO 2		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
436	इस गर्भावस्था के आखिरी तीन महीनों में क्या आपकी किसी ए एन एम्, एल एच वी, आशा, आंगनवाडी कार्यकर्ता या किसी अन्य समुदाय स्वास्थय कार्यकर्ता से मुलाकात हुई? During the last three months of this pregnancy, did you meet with an ANM, Lady Health Visitor, ASHA, anganwadi worker, or other community health worker?	YES		
437	इन (लोगों) से, आप कहाँ पर मिली? Where did you meet this/these person(s)?	HOME ONLY		
438	इस गर्भावस्था के अंतिम तीन महीनों के दौरान किसी भी मुलाकात के समय आपको क्या इन विषयों पर कम से कम एक बार सलाह मिली थी?			
	During any of these meetings in the last three months of this pregnancy, did you receive advice on the following at least once?	YES NO		
	a. संस्थागत प्रसव की महत्ता? The importance of institutional delivery? b. नाल की देखभाल? Cord care?	INSTITUTIONAL DELIVERY . 1 2 CORD CARE . 1 2		
	c. स्तनपान? Breastfeeding? d. शिशु को गरम रखना? Keeping the baby warm? e. परिवार नियोजन या एक और गर्भधारण को टालना या रोकना? Family planning or delaying or	BREASTFEED . 1 2 BABY WARM . 1 2 FAMILY		
439	avoiding another pregnancy? प्रसव के दौरान, क्या बच्चा पैर की तरफ से बाहर आया? During delivery, did you experience a breech presentation?	PLANNING 1 2 YES 1 NO 2 DON'T KNOW 8		
440	प्रसव के दौरान, क्या आपने लम्बी प्रसव पीड़ा का अनुभव किया? During delivery, did you experience prolonged labour?	YES		
441	प्रसव के दौरान, क्या आपको अत्यधिक रक्तश्राव का अनुभव हुआ था? During delivery, did you experience excessive bleeding?	YES		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
442	जब (NAME) का जन्म हुआ तो वह कैसा/कैसी था/थीः बहुत बड़ा/बड़ी, सामान्य से बड़ा/बड़ी, सामान्य, सामान्य से छोटा/छोटी या बहुत छोटा/छोटी? When (NAME) was born, was (he/she) very large, larger than average, average, smaller than average, or very small?	VERY LARGE	VERY LARGE 1 LARGER THAN AVERAGE 2 AVERAGE 3 SMALLER THAN AVERAGE 4 VERY SMALL 5 DON'T KNOW 8	VERY LARGE
443	क्या (NAME) के जन्म के समय उसका वजन लिया गया था? Was (NAME) weighed at birth?	YES	YES	YES
444	(NAME) का वजन कितना था? How much did (NAME) weigh? RECORD WEIGHT IN KILOGRAMS FROM HEALTH CARD, IF AVAILABLE.	KG FROM CARD 1	KG FROM CARD 1	KG FROM CARD 1
445	(NAME) के प्रसव के समय किसने आपकी सहायता की थी? कोई और? Who assisted with the delivery of (NAME)? Anyone else? PROBE FOR THE TYPE OF PERSON. RECORD ALL PERSONS ASSISTING. IF RESPONDENT SAYS NO ONE ASSISTED, PROBE TO DETERMINE WHETHER ANY ADULTS WERE PRESENT DURING THE DELIVERY.	HEALTH PERSONNEL DOCTOR A ANM/NURSE/ MIDWIFE/LHV . B OTHER HEALTH PERSONNEL . C OTHER PERSON DAI (TBA) D FRIEND/RELATIVE . E OTHER X (SPECIFY) NO ONE Y	HEALTH PERSONNEL DOCTOR A ANM/NURSE/ MIDWIFE/LHV . B OTHER HEALTH PERSONNEL . C OTHER PERSON DAI (TBA) D FRIEND/RELATIVE . E OTHER X (SPECIFY) NO ONE Y	HEALTH PERSONNEL DOCTOR A ANM/NURSE/ MIDWIFE/LHV . B OTHER HEALTH PERSONNEL . C OTHER PERSON DAI (TBA) D FRIEND/RELATIVE . E OTHER X (SPECIFY) NO ONE Y

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
446	(NAME) का जन्म कहां हुआ था? Where did you give birth to (NAME)?	HOME YOUR HOME 11 (SKIP TO 463) ← PARENTS' HOME . 12 OTHER HOME 13 (SKIP TO 463) ←	HOME YOUR HOME 11 (SKIP TO 476) ← PARENTS' HOME 12 OTHER HOME 13 (SKIP TO 476) ←	HOME YOUR HOME 11 (SKIP TO 476) ← PARENTS' HOME 12 OTHER HOME 13 (SKIP TO 476) ←
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE)	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNIC. HOSPITAL 21 GOVT. DISP 22 UHC/UHP/UFWC . 23 CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC 24 PHC/ADD. PHC 25 SUB-CENTRE 26 OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY 27	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNIC. HOSPITAL 21 GOVT. DISP 22 UHC/UHP/UFWC 23 CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC 24 PHC/ADD. PHC 25 SUB-CENTRE 26 OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY 27	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNIC. HOSPITAL 21 GOVT. DISP 22 UHC/UHP/UFWC 23 CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC 24 PHC/ADD. PHC 25 SUB-CENTRE 26 OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY 27
		NGO/TRUST HOSP./ CLINIC	NGO/TRUST HOSP./ CLINIC	NGO/TRUST HOSP./ CLINIC
447	प्रसव हेतु स्वास्थय केन्द्र जाने के लिए, आपने यातायात के कौन से मुख्य साधन का इस्तेमाल किया था? What was the main mode of transportation used by you to reach the health facility for delivery?	GOVERNMENT AMBULANCE 01 OTHER AMBULANCE 02 JEEP/CAR 03 MOTORCYCLE/ SCOOTER 04 BUS/TRAIN 05 TEMPO/AUTO/ TRACTOR 06 CART 07 ON FOOT 08 (SKIP TO 448B) ← 96 SPECIFY		
448	प्रसव हेतु स्वास्थय केन्द्र जाने के लिए, यातायात की व्यवस्था किसने की थीं? Who arranged the transportation to take you to the health facility for delivery? RECORD ALL MENTIONED.	DOCTOR A ANM B HEALTH WORKER C ANGANWADI WORKER D ASHA E PRI MEMBER F NGO G CBO H HUSBAND I MOTHER-IN-LAW J MOTHER K RELATIVES/FRIENDS L SELF M OTHER		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
448A	आपने यातायात के लिए अपनी जेब से कितना खर्च किया? How much did it cost you out of your pocket for transportation? IF NO MONEY PAID, RECORD '00000'	COST Rs. 99998		
448B	प्रसव के लिए, आपकी जेब से निम्नलिखित मदों पर कितना खर्चा आया? How much did it cost you out of your pocket during delivery on:			
	IF NO MONEY PAID, RECORD '00000' a. अस्पताल में रहने का? hospital stay? b. जॉच का?	a Rs		
	b. जाच जा? tests done? c. दवाई का? medicines?	DON'T KNOW . 99998 c Rs		
	d. अन्य खर्च? other costs?	d Rs		
448C	CHECK 448B a-d:	ALL ARE '00000' OTHER OR '99998' GO TO 450		
449	आप ने अपनी जेब से इस प्रसव के लिए कुल मिलाकर कितना खर्च किया? How much in total did it cost you out of your pocket for this delivery?	COST . Rs. 99998		
450	RECORD '00000' CHECK 448A, 448B a-d, AND 449:	ALL ARE '00000' OR '99998' OR BLANK OTHER GO TO 452		
451	आपने अपनी जेब से खर्च किये पैसे की व्यवस्था कहाँ से की? How was the out of pocket cost met? RECORD ALL MENTIONED.	BANK ACCOUNT/ SAVINGS A BORROWED FROM FRIENDS B SELLING PROPERTY C SELLING JEWELLERY D INSURANCE E OTHER X		
452	प्रसव की देखभाल के लिए क्या आपको कोई आर्थिक सहायता मिली? Did you receive any financial assistance for delivery care?	(SPECIFY) YES		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
453	आपको कहाँ से आर्थिक सहायता प्राप्त हुई? From where did you get assistance?	JANANI SURAKSHA YOJANA (JSY) . A OTHER GOVT. SCHEMES B¬		
	RECORD ALL MENTIONED.	OTHER (SPECIFY) (SKIP TO 456) ◆		
454	प्रसव के कितने दिनों बाद, JSY के तहत आपकी आर्थिक सहायता प्राप्त हुई? How many days after delivery did you receive the financial assistance under JSY? IF THE SAME DAY, RECORD '00'.	DAYS 98		
455	आपको कुल कितनी धनराशि प्राप्त हुई? What was the total amount that you received?	Rs		
456	(NAME) के जन्म के बाद कितने समय तक आप स्वास्थ्य सुविधा में रही? How long after (NAME) was delivered did you stay in the health facility? IF LESS THAN ONE DAY, RECORD HOURS. IF LESS THAN ONE WEEK, RECORD DAYS.	HOURS . 1 DAYS 2 WEEKS . 3 DON'T KNOW 998		
457	क्या (NAME) का जन्म सीज़ेरियन ऑपरेशन से हुआ था, यानि क्या पेट का ऑपरेशन करके बच्चा निकाला गया था? Was (NAME) delivered by caesarean section, that is, did they cut your belly open to take the baby out?	YES	YES	YES
458	यह निर्णय कब लिया गया की आपका सीजेरियन आपेरशन होगा? क्या प्रसव पीड़ा शुरू होने से पहले या प्रसव पीड़ा शुरू होने के बाद? When was the decision made for you to have a C-section? Was it before the onset of labour or after the onset of labour?	BEFORE ONSET OF LABOUR 1 AFTER ONSET OF LABOUR 2 DON'T KNOW 8	BEFORE ONSET OF LABOUR 1 AFTER ONSET OF LABOUR 2 DON'T KNOW 8	BEFORE ONSET OF LABOUR 1 AFTER ONSET OF LABOUR 2 DON'T KNOW 8
459	मैं आपके प्रसव के बाद आपके स्वास्थ्य की जांच के बारे में पूछना चाहूंगी, जैसे कि किसी ने आपके स्वास्थ्य के बारे में सवाल पूछें या आपकी जाँच कि। जब आप स्वास्थ्य सुविधा/केन्द्र में थी तब क्या किसी ने आपके स्वास्थ्य की जांच की थी? I would like to talk to you about checks on your health after delivery, for example, someone asking you questions about your health or examining you. Did anyone check on your health while you were still in the facility?	YES		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
460	प्रसव के कितने समय के बाद आपकी पहली जांच हुई थी? How long after delivery did the first check take place? IF LESS THAN ONE DAY, RECORD HOURS. IF LESS THAN ONE WEEK, RECORD DAYS.	HOURS . 1 DAYS . 2 WEEKS . 3 DON'T KNOW 998		
461	उस समय आपके स्वास्थ्य की जांच किसने की थी? Who checked on your health at that time? PROBE FOR MOST QUALIFIED PERSON.	HEALTH PERSONNEL DOCTOR 11 7 ANM/NURSE/ MIDWIFE/LHV 12 7 OTHER HEALTH PERSONNEL 13 7 OTHER PERSON ASHA 21 7 DAI (TBA) 22 7 OTHER 96 7 (SPECIFY) (SKIP TO 470)		
462	आपको वहां से छुट्टी मिलने के बाद, दो महीनों के दौरान, क्या किसी स्वास्थय कर्मचारी, आंगनवाडी कार्यकर्ता, आशा या दाई [TBA] ने आपके स्वस्थ्य की जांच की थी? In the two months after you were discharged, did any health personnel, anganwadi worker, ASHA, or traditional birth attendant [dai] check on your health?	YES		
463	आपने अपना प्रसव स्वास्थ्य सुविधा में क्यों नहीं करवाया? PROBE: कोई अन्य कारण? Why didn't you deliver in a health facility? PROBE: Any other reason? RECORD ALL MENTIONED.	COSTS TOO MUCH . A FACILITY NOT OPEN. B TOO FAR/ NO TRANSPORTATION . C DON'T TRUST FACILITY/POOR QUALITY SERVICE D NO FEMALE PROVID- ER AT FACILITY . E HUSBAND/FAMILY DID NOT ALLOW . F NOT NECESSARY . G NOT CUSTOMARY . H OTHER		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
464	(NAME) के जन्म के समय इनमें से क्या-क्या किया गया था? At the time of delivery of (NAME) were the following done? a. एक ही बार प्रयोग किये जाने वाले प्रसव किट, यानि डी डी के, का उपयोग किया गया था? Was a disposable delivery kit used? b. बच्चे को तुरंत कपड़े से पोछ कर सुखाया गया और नहलाए बिना, उसको लपेटा गया था? Was the baby immediately wiped dry and then wrapped without being bathed? c. नाल काटने के लिए साफ ब्लेड का प्रयोग किया गया था? Was a clean blade used to cut the cord?	YES NO DK DELIVERY KIT USED 1 2 8 WIPE AND WRAP . 1 2 8 BLADE 1 2 8		
465	(NAME) के जन्म के दो महीनों के अन्दर, क्या किसी स्वास्थय कर्मचारी, आंगनवाडी कर्मचारी, आशा या दाई [TBA] ने आपके स्वास्थय की जांच की थी? In the two months after (NAME) was born, did any health personnel, anganwadi worker, ASHA, or traditional birth attendant (dai) check on your health?	YES		
466	प्रसव के कितने घंटे, दिनों या सप्ताह के बाद आपकी पहली जांच हुई थी? How many hours, days or weeks after delivery did the first check take place? IF LESS THAN ONE DAY, RECORD HOURS. IF LESS THAN ONE WEEK, RECORD DAYS.	HOURS . 1		
467	प्रसव के दस दिनों के भीतर कितनी बार जॉच की गयी? How many checkups were done in the first 10 days after delivery? IF MORE THAN SEVEN, RECORD '7'. IF NONE, RECORD '0'.	NUMBER OF CHECK UPS		
468	(पहली बार/उस समय) आपके स्वास्थ्य की जांच किसने की थी? Who checked on your health (the first time/at that time)? PROBE FOR MOST QUALIFIED PERSON.	HEALTH PERSONNEL DOCTOR		
		OTHER 96 (SPECIFY)		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
469	यह पहली जांच कहाँ हुई थी? Where did this first check take place?	HOME YOUR HOME 11 PARENTS' HOME 12 OTHER HOME 13		
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE)	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNIC. HOSPITAL 21 GOVT. DISP. 22 UHC/UHP/UFWC 23 CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC 24 PHC/ADDITIONAL PHC 25 SUB-CENTRE 26 ANGANWADI/ICDS CENTRE 27 OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY 28 NGO/TRUST HOSP./ CLINIC 31 PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSP./ MATERNITY HOME/CLINIC 41 OTHER PVT. SECT. HEALTH FACILITY 42 OTHER 96 (SPECIFY)		
470	(NAME) के जन्म के दो महीनों के अन्दर , क्या किसी स्वास्थय कर्मचारी, आशा, या दाई ने उसके स्वास्थय की जांच की थी? In the two months after (NAME) was born, did any health personnel, ASHA or a traditional birth attendant check on his/her health?	YES		
471	(NAME) के जन्म के कितने घंटे, दिनों या सप्ताह के बाद पहली जांच हुई थी? How many hours, days or weeks after the birth of (NAME) did the first check take place? IF LESS THAN ONE DAY, RECORD HOURS. IF LESS THAN ONE WEEK, RECORD DAYS.	HRS AFTER BIRTH . 1 DAYS AFTER BIRTH . 2 WKS AFTER BIRTH . 3 DON'T KNOW 998		
472	उस समय (NAME) के स्वास्थ्य की जांच किसने की थी? Who checked on (NAME)'s health at that time? PROBE FOR MOST QUALIFIED PERSON.	HEALTH PERSONNEL DOCTOR		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH SECOND-FROM-LAST							
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME						
473	(NAME) की यह पहली जांच कहां हुई थी? Where did this first check of (NAME) take place?	HOME YOUR HOME 11 PARENTS' HOME . 12 OTHER HOME 13								
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE)	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNIC. HOSPITAL 21 GOVT. DISP. 22 UHC/UHP/UFWC 23 CHC/RUR. HOSP./ BLOCK PHC 24 PHC/ADDITIONAL PHC 25 SUB-CENTRE 26 ANGANWADI/ICDS CENTRE 27 OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY 28 NGO/TRUST HOSP./ CLINIC 31 PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSP./ MATERNITY HOME/CLINIC 41 OTHER PVT. SECT. HEALTH FACILITY 42 OTHER 96 (SPECIFY)								
474	प्रसव के बाद के दो महीनों में, क्या आपकोः	(5. 25)								
	In the first two months after delivery, did you have: a. योनि से बहुत ज्यादा खून आया था? Massive vaginal bleeding?	YES NO a)								
	b. बहुत तेज बुखार आया था? Very high fever?	b)								
475	(NAME) के जन्म के बाद, क्या आपका मासिक धर्म [माहवारी] फिर से शुरू हुआ हैं? Has your menstrual period returned	YES								
	since the birth of (NAME)?	(SKIP TO 478) ←								
476	(NAME) के जन्म एवं अगले गर्भधारण के बीच क्या आपका मासिक धर्म [माहवारी] फिर से शुरू हुआ था?		YES 1	YES 1						
	Did your period return between the birth of (NAME) and your next pregnancy?		NO	NO						
477	(NAME) के जन्म के बाद, कितने महीनों तक आपका मासिक धर्म [माहवारी] शुरू नहीं हुआ? For how many months after the birth of (NAME) did you not have a period?	MONTHS DON'T KNOW 98	MONTHS DON'T KNOW 98	MONTHS 98						

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
478	CHECK 226:	NOT PREGNANT		
	IS RESPONDENT PREGNANT?	PREG- OR UNSURE (SKIP TO 480)		
479	(NAME) के जन्म के बाद, क्या आपने शारीरिक संबंध शुरू किए हैं? Have you had sexual relations since the birth of (NAME)?	YES		
480	(NAME) के जन्म के बाद, आपने कितने महीनों तक शारीरिक संबंध नहीं रखे? For how many months after the birth of (NAME) did you not have sexual relations?	MONTHS 98	MONTHS DON'T KNOW 98	MONTHS 98
481	क्या (NAME) को आपने कभी स्तनपान कराया? Did you ever breastfeed (NAME)?	YES	YES	YES
482	जन्म के कितने समय बाद आपने (NAME) को पहली बार स्तनपान कराया था?			
	How long after birth did you first put (NAME) to the breast?	IMMEDIATELY 000		
	IF LESS THAN ONE HOUR, RECORD '00' HOURS. IF LESS THAN 24 HOURS, RECORD HOURS. OTHERWISE, RECORD DAYS.	HOURS . 1 DAYS 2		
483	जन्म के बाद के पहले तीन दिनों में, क्या (NAME) को माँ के दूध के अलावा, कुछ और पीने को दिया गया था? In the first three days after delivery, was (NAME) given anything to drink other than breast milk?	YES		
484	(NAME) को पीने के लिए क्या दिया गया था? What was (NAME) given to drink? Anything else? RECORD ALL LIQUIDS MENTIONED.	MILK (OTHER THAN BREAST MILK) . A PLAIN WATER B SUGAR OR GLU- COSE WATER C GRIPE WATER D SUGAR-SALT-WATER SOLUTION E FRUIT JUICE F		
		INFANT FORMULA		
485	CHECK 404: IS CHILD LIVING?	LIVING DEAD (SKIP TO 487)		

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTI			
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME			
486	क्या आप (NAME) को अभी भी स्तनपान करा रही हैं? Are you still breastfeeding (NAME)?	YES					
487	आपने (NAME) को कितने महीनों तक स्तनपान कराया? For how many months did you breastfeed (NAME)?	MONTHS 98					
488	CHECK 404: IS CHILD LIVING?	LIVING (GO BACK TO 405 IN NEXT COLUMN; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 491)	LIVING DEAD (GO BACK TO 405 IN NEXT COLUMN; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 491)	(GO BACK TO 405 IN NEXT-TO-LAST COLUMN OF NEW QUESTIONNAIRE; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 491)			
489	क्या (NAME) ने कल या पिछली रात को निप्पल वाली बोतल से कुछ पिया था? Did (NAME) drink anything from a bottle with a nipple yesterday or last night?	YES	YES	YES			
490		GO BACK TO 405 IN NEXT COLUMN; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 491.	GO BACK TO 405 IN NEXT COLUMN; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 491.	GO BACK TO 405 IN NEXT-TO-LAST COLUMN OF NEW QUESTIONNAIRE; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 491.			

	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGOR	RIES		SKIF
	CHECK 215 AND 218:				
	BORN IN 2014 OR LATER BOR	HAVE ANY CHILDREN IN 1014 OR LATER IND LIVING WITH HER			→ 5
	RECORD NAME OF YOUNGEST CHILD LIVING WITH HER (AND CONTINUE WITH 492)				
	(NAME)				
	अब मैं तरल पदार्थों और खाद्य पदार्थों के बारे में पूछना चाहूँगी जो (NAME FROM 4	91) ने कल दिन में या रात में लिया/ली ध	था/थी। अ	ागर ये	
	पदार्थ आपके बच्चे ने किसी अन्य आहार में मिलाकर भी लिया/ली हो तो भी मैं जानना	वाहूँगी ।			
	क्या (NAME FROM 491) ने (खाया / पीया) ।				
	Now I would like to ask you about liquids or foods that (NAME FROM α am interested in whether your child had the item I mention even if it was		y or at	night. I	
	Did (NAME FROM 491) (drink/eat):	V	-0 NO	DI	
			ES NO		
	a. सादा पानी?	a. ´	1 2	8	
	Plain water?				
	b. जूस या जूस पेय?	b.	1 2	8	
	Juice or juice drinks?				
ľ	c. सादा सूप?	c. ´	1 2	8	
	Clear broth?				
ľ	d. दूध जैसे डिब्बा-बंदी, पावडर या जानवर का ताजा दूध?	d. ´	1 2	8	
	IF YES: (NAME) को कितने बार ऐसा दूध दिया गया?	ų.	_	Ŭ	
	Milk such as tinned, powdered, or fresh animal milk?				
	IF YES: How many times did (NAME) drink milk?	NUMBER OF TIM	ES		
	IF 7 OR MORE TIMES, RECORD '7'.	DRANK M	ILK		
ľ	е. व्यापारिक रूप से उत्पादित शिशु नुस्खा?	e. ´	1 2	8	
l	IF YES: (NAME) को कितने बार ye दिया गया?				
	Infant formula? IF YES: How many times did (NAME) drink infant formula?	NUMBER OF TIM	те Г		
ı	IF 7 OR MORE TIMES, RECORD '7'.	DRANK FORML			
ļ			,_, L		
	f. कोई और तरल पदार्थ?	f.	1 2	8	
	Any other liquids?				
	g. दही?	g.	1 2	8	
	IF YES: (NAME) को कितने बार दही दिया गया?				
	Yogurt? IF YES: How many times did (NAME) eat yogurt?		IEC F		
	IF 7 OR MORE TIMES, RECORD '7'.	NUMBER OF TIM ATE YOGU	_		
		ATE 1000	L		
	h. व्यापारिक रूप से उत्पादित बेबी फूड जैसे सेरेलैक्स या फॅरेक्स?	h. ´	1 2	8	
	Any commercially fortified baby food, e.g. Cerelac or Farex?				
	i. कोई डबलरोटी, रोटी, चपाती, चावल, नूडल्स, बिस्किट, इडली या अन्य कोई अनाज	से बना हुआ खाद्यपदार्थ? i. ´	1 2	8	
	Any bread, roti, chapati, rice, noodles, biscuits, idli, or any other foo	ds made from grains?			
ľ	j. कोई कद्दू, गाजर, सकरकंद या मीठे आलू जो अंदर से पीले या नारंगी रहते हैं?	į. ′	1 2	8	l
	Any pumpkin, carrots, squash or sweet potatoes that are yellow or o	,	_	~	
-	k. आलू, सुरन, अरबी, रतालू या अन्य कोई कंदमूल खाद्यपदार्थ जो जड़ से बने हो?	L ,	1	Ω	
	K. आलू, सुरन, अरबा, रतालू या अन्य काइ कदमूल खाद्यपदाय जा जंड स बन हा ? Any white potatoes, white yams, manioc, cassava, or any other food	K. ´ ds made from roots?	1 2	8	
ļ	, , , , , , , , , , , , , , , ,				
١	l. कोई गहरी हरी पत्तेदार साग (सब्जी)?	l.	1 2	8	
	Any dark green, leafy vegetables?				
	m. पका हुआ आम, पपीता, खरबुजा या कटहल?	m. ´	1 2	8	
	Any ripe mangoes, papayas, cantaloupe or jackfruit?	111.		ĭ	
- 1	, ,				

NO.	QUESTIONS AND FILTERS CODING CATEGORIES						
	n. कोई अन्य फल या सब्जियां? Any other fruits or vegetables?	n. 1 2	8				
	o. कोई कलेजी, गुरदा, दिल या कोई दूसरे भाग का गोश्त? Any liver, kidney, heart or other organ meat?	0. 1 2	8				
	p. कोई मुर्गा, बत्तख या अन्य पक्षी? Any chickens, duck, or other birds?	p. 1 2	8				
	q. किसी अन्य प्रकार का गोश्त? Any other meat?	q. 1 2	8				
	r. कोई अंडे? Any eggs?	r. 1 2	8				
	s. ताजी या सूखी मछली या कडे खोलवाली मछलियों या अन्य समुद्री जीव जैसे केकड़े ′ Any fresh or dried fish or shellfish?	? s. 1 2	8				
	t. फलियॉ,सोयाबिन,चना,मटर,राजमा या दालों से तैयार किए गए कोई खाद्य पदार्थ? Any foods made from beans, peas, lentils, or nuts?	t. 1 2	8				
	u. पनीर या अन्य दूध से बने खाद्य पदार्थ? Any cheese or other food made from milk?	u. 1 2	8				
	v. कोई अन्य ठोस, अर्ध ठोस या नरम खाद्य पदार्थ? Any other solid, semi-solid, or soft food?	v. 1 2	8				
493	CHECK 492 CATEGORIES 'g' THROUGH 'v': NOT A SINGLE 'YES' ✓	AT LEAST ONE 'YES'		→ 495			
494	कल दिन में या रात में क्या (NAME) ने कोई ठोस, अर्ध ठोस या नरम आहार खाया था? IF 'YES' PROBE: किस तरह के ठोस, अर्धठोस या नरम आहार (NAME) ने खाए थे? Did (NAME) eat any solid, semi-solid, or soft foods yesterday during the day or at night? IF 'YES' PROBE: What kind of solid, semi-solid or soft foods did (NAME) eat?	YES	. 1	→ 501			
495	कल दिन में या रात में (NAME) ने कितनी बार कोई ठोस, अर्ध ठोस या नरम आहार खाया था/थीं? How many times did (NAME) eat solid, semi-solid, or soft foods yesterday during the day or at night? IF 7 OR MORE TIMES, RECORD '7'.	NUMBER OF TIMES	8				

SECTION 5. CHILD IMMUNIZATIONS AND HEALTH

501	ENTER IN THE TABLE THE BIRTH HISTORY NUMBER, NAME, AND SURVIVAL STATUS OF EACH BIRTH IN 2011 OR LATER. ASK THE QUESTIONS ABOUT ALL OF THESE BIRTHS. BEGIN WITH THE LAST BIRTH. (IF THERE ARE MORE THAN 3 BIRTHS, USE LAST 2 COLUMNS OF ADDITIONAL QUESTIONNAIRES).										
502	BIRTH HISTORY NUMBER FROM 212	LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER	NEXT-TO-LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER	SECOND-FROM-LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER							
503	FROM 212 AND 216	LIVING DEAD (GO TO 503 IN NEXT COLUMN OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 547)	LIVING DEAD (GO TO 503 IN NEXT COLUMN OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 547)	LIVING DEAD (GO TO 503 IN NEXT-TO-LAST COLUMN OF NEW QUESTIONNAIRE, OR IF NO MORE BIRTHS, GO TO 547)							
504	पिछले छः महीनों में क्या (NAME) को (इसके जैसी या इनमें से कोई) विटामिन ए की खुराक दी गयी थी? Within the last six months, was (NAME) given a vitamin A dose like (this/any of these)?	YES	YES	YES							
505	पिछले सात दिनों में क्या (NAME) को (इसके जैसी या इनमे से कोई) आयरन की गोली या सीरप दी गयी थी? In the last seven days, was (NAME) given iron pills or iron syrup like (this/any of these)? SHOW COMMON CAPSULES/SYRUPS.	YES	YES	YES							
506	पिछले छः महीनों में क्या (NAME) को आंतों के कीड़ों के लिए कोई दवा दी गई थी? Was (NAME) given any drug for intestinal worms in the last six months?	YES	YES	YES							

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	LAST BIRTH NAME				N.A	NEXT-TO-LAST BIRTH NAME					١	SECOND-FROM-LAST BIRTH NAME														
507	क्या आपके पास कोई ऐसा कार्ड है जिस पर (NAME) को लगाए गए टीकों के बारे में लिखा है? IF YES: क्या मैं कृपया इसे देख सकती हूँ? Do you have a card where (NAME'S) vaccinations are written down? IF YES: May I see it please?						Y	YES, SEEN					!	YES, SEEN													
508	क्या आपके पास कभी (NAME) को लगाये गये टीकों का कार्ड था? Did you ever have a vaccination card for (NAME)?	YES						YES				YES				1											
509	(2) WRITE '44' IN 'DA (3) IF ONLY PART OF	NATION DATE FOR EACH VACCINE FROM THE CARD. I 'DAY' COLUMN IF CARD SHOWS THAT A VACCINATION WAS GIVEN, BUT NO DATE IS RECORDED. IT OF DATE IS SHOWN ON CARD, RECORD '98' OR '9998' FOR 'DON'T KNOW' IN THE COLUMN FOR RMATION IS NOT GIVEN. LAST BIRTH DAY MONTH DAY MONTH VEAR LAST BIRTH DAY MONTH VEAR																									
	BCG	DA	1	IVIO	NIF	<u> </u>	1 -	AK		вс		AY	MOI	NIF	1	YEF	NK		BCG	DAY	1	/ION	110		YE	AK	\neg l
	POLIO 0 (POLIO					H									Н				P0		╂						\dashv
	GIVEN AT BIRTH) POLIO 1					H				' Р	-						+		P1	+	╂	-				-	\dashv
	POLIO 2					H				' P	\vdash								P2		╂						\dashv
	POLIO 3					H					3		-				\dashv		P3	+	╂	-					\dashv
	DPT 1					H				D	-		-				\dashv		гз D1	+	╂	-					\dashv
	DPT 2					H				D	\vdash	\vdash			H					+	╂	-					-
						Н					\vdash								D2		╬						\dashv
	DPT 3 HEPATITIS B 0					H	_			D 	-						+		D3		╬	-	_	_			\dashv
	(GIVEN AT BIRTH)					Н				Н	-						_		H0		╬	_		_			\dashv
	HEPATITIS B 1									Н	-								H1		╬	_					4
	HEPATITIS B 2									Н	2								H2		╬						4
	HEPATITIS B 3									Н	3		-				4		H3		4						4
	MEASLES VITAMIN A									ME.	A 						4		MEA		4						_
	(LAST DOSE)					Ш				VIT.	A						4		VIT A		4						_
	VITAMIN A (NEXT-TO-LAST DOSE)									VIT .	A								VIT A								
510	CHECK 509:	'1		SLE	≣S'	,	ОТ	HER	`]	' I V	BCG' IEASL FILI (SKIF	ES' LED	•] ;)	ОТІ	HER	F		'BCC 'MEA' FI (SKII	SLE	ES' ED	15)	0	ТНЕ	R -	

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	BIRTH NAME
511	पल्स पोलियो अभियान में पिलाई गई खुराक सहित, क्या (NAME) को कोई ऐसे और टीके लगाये गये हैं, जिनकी जानकारी इस कार्ड में दर्ज नहीं है? Has (NAME) received any vaccinations that are not recorded on this card, including vaccinations received in a Pulse Polio campaign? RECORD 'YES' ONLY IF THE RESPONDENT MENTIONS AT LEAST ONE OF THE VACCINATIONS IN 509 THAT ARE NOT RECORDED AS HAVING BEEN GIVEN.	YES	YES	YES
512	पल्स पोलियो अभियान में पिलाई गई खुराक सहित, क्या (NAME) को बीमारियों से बचाने के लिए कभी कोई टीके लगाये गये थे?			
	Did (NAME) ever receive any vaccinations to prevent him/her from getting diseases, including vaccinations received in a Pulse Polio campaign?	YES	YES	YES
513	कृपया मुझे बताएं कि क्या (NAME) को इनमें से कोई टीका लगा है: Please tell me if (NAME) received any of the following vaccinations:			
513A	तपेदिक [टी बी] से बचने के लिए बी.सी.जी. का टीका जिसे इंजेक्शन के रूप में बाँह या कंधे में लगाया जाता है जिससे सामान्यतः वहां पर एक निशान बन जाता है? A BCG vaccination against tuberculosis, that is, an injection in the arm or shoulder that usually causes a scar?	YES	YES	YES
513B	पोलियो की खुराक, जिसकी बूदें मुंह में पिलाई जाती हैं, पल्स पोलियो अभियान में पिलाई गई खुराक सहित? Polio vaccine, that is, drops in the mouth, including vaccine received in a Pulse Polio campaign?	YES	YES	YES
513C	क्या पोलियो की पहली खुराक जन्म के पहले दो सप्ताहों के अंदर दी गई थी या बाद में? Was the first polio vaccine received in the first two weeks after birth or	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2
	later?	2	Z	
513D	पोलियो की खुराक कितनी बार दी गई थी?			
	How many times was the polio vaccine given? IF MORE THAN 7, RECORD '7'.	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
513E	डी पी टी का टीका जो इंजेक्शन द्वारा जांघ या नितम्ब में लगाया जाता है और कभी-कभी पोलियो की खुराक के साथ भी दिया जाता है? A DPT vaccination, that is, an injection given in the thigh or buttocks, sometimes at the same time as polio drops?	YES	YES	YES
513F	डी पी टी का टीका कितनी बार दिया गया था? How many times was a DPT vaccination given? IF MORE THAN 7, RECORD '7'.	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES
513G	हेपाटाइटिस बी को रोकने के लिए एक इंजेक्शन? An injection to prevent Hepatitis B?	YES	YES	YES
513H	क्या हेपाटाईटस बी का पहला टीका जन्म के पहले दो सप्ताह में दिया गया था या बाद में? Was the first Hepatitis B vaccine received in the first two weeks after birth or later?	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2	FIRST 2 WEEKS 1 LATER 2
5131	हेपाटाइटिस बी का टीका कितनी बार दिया गया था? How many times was a Hepatitis B vaccination given? IF MORE THAN 7, RECORD '7'.	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES
513J	खसरे या MMR का टीका - यह टीका खसरे से बचने के लिए, 9 महीने या उससे बड़ी उम्र में , बांह में लगाया जाता है? A measles injection or an MMR injection - that is, a shot in the arm at the age of 9 months or older - to prevent (him/her) from getting measles?	YES	YES	YES
514	CHECK 509 AND 512: ANY VACCINATIONS RECEIVED?	YES NO (SKIP TO 516)	YES NO (SKIP TO 516)	YES NO (SKIP TO 516)

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH	
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME	
515	(NAME) को ज्यादातर टीके कौन-सी जगह से लगवाए गए थे? Where did (NAME) receive most of (his/her) vaccinations? IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE)	GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL . 11 VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) . 12 GOVT. DISP 13 UHC/UHP/UFWC 14 CHC/RUR. HOSP/ NIC IS PUBLIC OR TE HEALTH SECTOR, THE NAME OF THE . SUB-CENTRE . 17 GOVT. MOBILE CLINIC . 18 CAMP . 19 GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL . 1 VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) . 12 GOVT. DISP 13 UHC/UHP/UFWC 14 CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC . 15 PHC/ADDITIONAL PHC 16 SUB-CENTRE . 17 GOVT. MOBILE CLINIC . 18 CAMP . 19 CAMP . 1		PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL 11 VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) 12 GOVT. DISP 13 UHC/UHP/UFWC 14 CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC 15 PHC/ADDITIONAL PHC 16 SUB-CENTRE 17 GOVT. MOBILE CLINIC 18 CAMP 19 ANGANWADI/ICDS CENTRE 20 PULSE POLIO 21 OTHER PUBLIC SECT. HEALTH	
		FACILITY 22 NGO/TRUST HOSP./ CLINIC 31 PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL . 41 PVT. DOCTOR/ CLINIC 42 PVT. PARAMEDIC 43 VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) 44 PHARMACY/ DRUGSTORE . 45 OTHER PVT. HEALTH FAC . 46 OTHER 96 (SPECIFY)	FACILITY	FACILITY 22 NGO/TRUST HOSP./ CLINIC 31 PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL . 41 PVT. DOCTOR/ CLINIC 42 PVT. PARAMEDIC 43 VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) 44 PHARMACY/ DRUGSTORE . 45 OTHER PVT. HEALTH FAC . 46 OTHER96 (SPECIFY)	
516	क्या (NAME) को पिछले दो सप्ताहों में कभी दस्त हुए थे? Has (NAME) had diarrhoea in the last 2 weeks?	YES	YES	YES	
517	क्या दस्तों में खून आया था? Was there any blood in the stools?	YES	YES	YES	

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
518	अब मैं यह जानना चाहूंगी कि दस्त के दौरान, (NAME) को पीने का पदार्थ (माँ के दूध के सहित) कितना दिया गया था। क्या उसे सामान्य से कम, लगभग उतनी ही मात्रा में या सामान्य से अधिक पीने को दिया गया था? IF LESS, PROBE: क्या उसे समान्य से बहुत कम या थोड़ा कम पीने को दिया गया था? Now I would like to know how much (NAME) was given to drink (including breastmilk) during the diarrhoea. Was (he/she) given less than usual to drink, about the same amount, or more than usual to drink? IF LESS, PROBE: Was (he/she) given much less than usual to drink or somewhat less?	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE 4 NOTHING TO DRINK . 5 DON'T KNOW 8	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE 4 NOTHING TO DRINK . 5 DON'T KNOW 8	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE
519	जब (NAME) को दस्त हुए तो, क्या उसे सामान्य से कम, लगभग उतनी ही मात्रा में, सामान्य से अधिक खाने के लिए दिया गया था या खाने के लिए कुछ भी नहीं दिया गया था? IF LESS, PROBE: क्या उसे सामान्य से बहुत कम या थोड़ा सा कम खाने को दिया गया था? When (NAME) had diarrhoea, was (he/she) given less than usual to eat, about the same amount, more than usual, or nothing to eat? IF LESS, PROBE: Was (he/she) given much less than usual to eat or somewhat less?	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE 4 STOPPED FOOD . 5 NEVER GAVE FOOD . 6 DON'T KNOW 8
520	दस्तों के लिए क्या आपने कहीं से सलाह ली या इलाज करवाया? Did you seek advice or treatment for the diarrhoea from any source?	YES	YES	YES

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
521	आपने कहां से सलाह ली या इलाज करवाया? किसी अन्य जगह से? Where did you seek advice or treatment? Anywhere else? RECORD ALL SOURCES MENTIONED. IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE(S). (NAME OF FACILTY/PLACE(S))	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISP C UHC/UHP/UFWC D CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ ANM G GOVT. MOBILE CLINIC H CAMP I ANGANWADI/ICDS CENTRE J ASHA K OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR L NGO/TRUST HOSP./ CLINIC M PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL N PVT. DOCTOR/ CLINIC O PVT. PARAMEDIC P VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) Q PHARMACY/ DRUGSTORE R OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR S OTHER SOURCE SHOP T TRADITIONAL HEALER U FRIEND/RELATIVE V	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISP C UHC/UHP/UFWC D CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ ANM G GOVT. MOBILE CLINIC H CAMP I ANGANWADI/ICDS CENTRE J ASHA K OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR L NGO/TRUST HOSP./ CLINIC M PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL N PVT. DOCTOR/ CLINIC O PVT. PARAMEDIC P VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) Q PHARMACY/ DRUGSTORE R OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR S OTHER SOURCE SHOP T TRADITIONAL HEALER U FRIEND/RELATIVE V	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISP C UHC/UHP/UFWC D CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ ANM G GOVT. MOBILE CLINIC H CAMP I ANGANWADI/ICDS CENTRE J ASHA K OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR L NGO/TRUST HOSP./ CLINIC M PVT. HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL N PVT. DOCTOR/ CLINIC O PVT. PARAMEDIC P VAIDYA/HAKIM/ HOMEOPATH (AYUSH) Q PHARMACY/ DRUGSTORE R OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR S OTHER SOURCE SHOP T TRADITIONAL HEALER U FRIEND/RELATIVE V
		OTHER (SPECIFY) X	OTHER (SPECIFY) X	OTHER (SPECIFY) X
522	CHECK 521:	TWO OR ONLY MORE ONE CODES CODE CIRCLED CIRCLED (SKIP TO 524)	TWO OR ONLY MORE ONE CODES CODE CIRCLED CIRCLED (SKIP TO 524)	TWO OR ONLY MORE ONE CODES CODE CIRCLED CIRCLED (SKIP TO 524)
523	आपने पहली बार कहां से सलाह ली या इलाज करवाया? Where did you first seek advice or treatment? USE LETTER CODE FROM 521.	FIRST PLACE	FIRST PLACE	FIRST PLACE

		LAST BIRTH NEXT-TO-LAST BIRTH		SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
524	दस्त शुरू होने के कितने दिनों के बाद, आपने (NAME) के लिए पहली बार सलाह ली या इलाज करवाया? How many days after the diarrhoea began did you first seek advice or treatment for (NAME)? IF THE SAME DAY, RECORD '00'.	DAYS	DAYS	DAYS
525	जब से उसे दस्त शुरू हुए, क्या उसे कभी इनमें से कुछ पीने के लिए दिया गया था: Was (he/she) given any of the following to drink at any time since (he/she) started having the diarrhoea: a. एक विशेष पैकेट (LOCAL NAME FOR ORS PACKET) से बना हुआ तरल पदार्थ? A fluid made from a special packet called (LOCAL NAME FOR ORS PACKET)? b. चावल या (OR OTHER LOCAL GRAIN) से बना तरल पदार्थ? Gruel made from rice (OR OTHER LOCAL GRAIN)?	YES NO DK FLUID FROM ORS PKT 1 2 8 GRUEL 1 2 8	YES NO DK FLUID FROM ORS PKT1 2 8 GRUEL1 2 8	YES NO DK FLUID FROM ORS PKT1 2 8
526	दस्त शुरू होने के बाद से क्या उसे कभी जींक दिया गया? Was (he/she) given zinc at any time since (he/she) started having diarrhoea?	YES	YES	YES
527	क्या दस्त के इलाज के लिए कुछ (और) दिया गया था? Was anything (else) given to treat the diarrhoea?	YES	YES	YES
528	दस्त के इलाज के लिए (और) क्या दिया गया था? कोई अन्य चीज? What (else) was given to treat the diarrhoea? Anything else? RECORD ALL TREATMENTS GIVEN.	PILL OR SYRUP ANTIBIOTIC	PILL OR SYRUP ANTIBIOTIC A ANTIMOTILITY	PILL OR SYRUP ANTIBIOTIC A ANTIMOTILITY B OTHER (NOT ANTIBIOTIC, ANTIBIOTIC, ANTIBIOTIC, ANTIBIOTIC, ANTIBIOTIC C UNKNOWN PILL OR SYRUP D INJECTION ANTIBIOTIC E NON-ANTIBIOTIC F UNKNOWN INJECTION G INTRAVENOUS (IV) . H HOME REMEDY/ HERBAL MED- ICINE I OTHER X (SPECIFY)

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	AME NAME	
529	(NAME) को पिछले दो सप्ताहों में क्या कभी बुखार हुआ? Has (NAME) been ill with a fever at any time in the last 2 weeks?	YES	YES	YES
530	बीमारी के दौरान किसी भी समय क्या (NAME) की ऊँगली या एड़ी से जांच के लिए खून लिया गया? At any time during illness, did (NAME) have blood taken from (his/her) finger or heel for testing?	YES	YES	YES
531	पिछले दो सप्ताह में, (NAME) को क्या कभी बीमारी के साथ खांसी हुई? Has (NAME) had an illness with a cough at any time in the last 2 weeks?	YES	YES	YES
532	जब (NAME) को बीमारी के साथ खांसी थी तो क्या वह छोटी-छोटी सामान्य से तेज सांसे लेता था/लेती थी या उसको सांस लेने में परेशानी हो रही थी? When (NAME) had an illness with a cough, did (he/she) breathe faster than usual with short, rapid breaths or have difficulty breathing?	YES	YES	YES
533	क्या ये तेजी से साँसे लेना या साँस लेने में कठिनाई होना सीने में तकलीफ के कारण थी या उसकी नाक बंद या बहने के कारण थी? Was the fast or difficult breathing due to a problem in the chest or to a blocked or runny nose?	CHEST ONLY 1 7 NOSE ONLY 2 7 BOTH 3 7 OTHER 6 7 (SPECIFY) DON'T KNOW 8 7 (SKIP TO 535)	CHEST ONLY 1 7 NOSE ONLY 2 7 BOTH 3 7 OTHER 6 7 (SPECIFY) DON'T KNOW 8 7 (SKIP TO 535)	CHEST ONLY 1 7 NOSE ONLY 2 7 BOTH 3 7 OTHER 6 7 (SPECIFY) DON'T KNOW 8 7 (SKIP TO 535)
534	CHECK 529: HAD FEVER	YES NO OR DK (SKIP TO 546)	YES NO OR DK (SKIP TO 546)	YES NO OR DK
535	अब मैं यह जानना चाहूंगी कि (बुखार / खांसी) के साथ बीमारी के दौरान, (NAME) को पीने का पदार्थ (माँ के दूध के सहित) कितना दिया गया था। क्या उसे सामान्य से कम, लगभग उतनी ही मात्रा में या सामान्य से अधिक पीने को दिया गया था? IF LESS, PROBE: क्या उसे सामान्य से बहुत कम य थोड़ा कम पीने को दिया गया था? Now I would like to know how much (NAME) was given to drink (including breastmilk) during the illness with a (fever/cough). Was (he/she) given less than usual to drink, about the same amount, or more than usual to drink? IF LESS, PROBE: Was (he/she) given much less than usual to drink or somewhat less?	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS 2 ABOUT THE SAME 3 MORE	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS 2 ABOUT THE SAME 3 MORE	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS 2 ABOUT THE SAME 3 MORE 4 NOTHING TO DRINK 5 DON'T KNOW 8

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH NAME	SECOND-FROM-LAST BIRTH NAME
536	जब (NAME) को (बुखार/खांसी) हुई थी तो क्या उसे सामान्य से कम, लगभग उतनी ही मात्रा में, सामान्य से अधिक खाने के लिए दिया गया था या खाने के लिए कुछ भी नहीं दिया गया था? IF LESS, PROBE: क्या उसे सामान्य से बहुत कम या थोड़ा सा कम खाने के लिए दिया गया था? When (NAME) had a (fever/cough), was (he/she) given less than usual to eat, about the same amount, more than usual, or nothing to eat? IF LESS, PROBE: Was (he/she) given much less than usual to eat or somewhat less?	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE 4 STOPPED FOOD . 5 NEVER GAVE FOOD . 6 DON'T KNOW 8	MUCH LESS 1 SOMEWHAT LESS . 2 ABOUT THE SAME . 3 MORE 4 STOPPED FOOD . 5 NEVER GAVE FOOD . 6 DON'T KNOW 8
537	क्या आपने कहीं से बीमारी के लिए सलाह ली या इलाज करवाया? Did you seek advice or treatment for the illness from any source?	YES	YES	YES

		LAST BIRTH NEXT-TO-LAST BIRTH		SECOND-FROM-LAST	
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	BIRTH NAME	
538	आपने कहाँ से सलाह ली या इलाज करवाया? कहीं अन्य से? Where did you seek advice or	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/	PUB. HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/	
	treatment? Anywhere else?	HOMEOPATH (AYUSH) . B GOVT. DISP C	HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISP C	HOMEOPATH (AYUSH) . B GOVT. DISP C	
	RECORD ALL SOURCES MENTIONED.	UHC/UHP/UFWC D CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC . E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ ANM G	UHC/UHP/UFWC D CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC . E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ ANM G	UHC/UHP/UFWC D CHC/RUR. HOSP/ BLOCK PHC . E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ ANM G	
	IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE(S).	ANGANWADI/ICDS CENTRE H GOVT. MOBILE CLINIC I CAMP J OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY K ASHA L	ANGANWADI/ICDS CENTRE H GOVT. MOBILE CLINIC I CAMP J OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY K ASHA L	ANGANWADI/ICDS CENTRE H GOVT. MOBILE CLINIC I CAMP J OTHER PUB. SECT. HEALTH FACILITY K ASHA L	
	(NAME OF FACILTY/PLACE(S))	NGO/TRUST HOSP./ CLINIC	NGO/TRUST HOSP./ CLINIC	NGO/TRUST HOSP./ CLINIC	
539	CHECK 538:	TWO OR ONLY MORE ONE CODES CODE CIRCLED CIRCLED (SKIP TO 541)	TWO OR ONLY MORE ONE CODES CODE CIRCLED CIRCLED (SKIP TO 541)	TWO OR ONLY MORE ONE CODES CODE CIRCLED CIRCLED (SKIP TO 541)	
540	आपने पहली बार कहां से सलाह ली या इलाज करवाया? Where did you first seek advice or treatment? USE LETTER CODE FROM 538.	FIRST PLACE	FIRST PLACE	FIRST PLACE	

		LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM-LAST BIRTH
NO.	QUESTIONS AND FILTERS	NAME	NAME	NAME
541	बीमारी शुरू होने के कितने दिनों के बाद आपने (NAME) के लिए पहली बार सलाह ली या इलाज करवाया? How many days after the illness began did you first seek advice or treatment for (NAME)? IF THE SAME DAY, RECORD '00'.	DAYS	DAYS	DAYS
542	बीमारी के दौरान किसी भी समय, क्या (NAME) ने बीमारी के लिए कोई दवा ली थी? At any time during the illness, did (NAME) take any drugs for the illness?	YES	YES	YES
543	(NAME) ने कौन-सी दवा ली थी? कोई अन्य दवा? What drugs did (NAME) take? Any other drugs? RECORD ALL MENTIONED.	ANTIMALARIAL DRUGS CHLOROQUINE . A PRIMAQUINE B SP/FANSIDAR C QUININE D ARTEMISININ COMBINATION THERAPY E OTHER ANTI- MALARIAL F UNKNOWN ANTI- MALARIAL G	ANTIMALARIAL DRUGS CHLOROQUINE . A PRIMAQUINE B SP/FANSIDAR C QUININE D ARTEMISININ COMBINATION THERAPY E OTHER ANTI- MALARIAL F UNKNOWN ANTI- MALARIAL G	ANTIMALARIAL DRUGS CHLOROQUINE . A PRIMAQUINE B SP/FANSIDAR C QUININE D ARTEMISININ COMBINATION THERAPY E OTHER ANTI- MALARIAL F UNKNOWN ANTI- MALARIAL G
		ANTIBIOTIC DRUG . H	ANTIBIOTIC DRUG . H	ANTIBIOTIC DRUG . H
		OTHER DRUGS ASPIRIN I ACETA- MINOPHEN J IBUPROFEN K	OTHER DRUGS ASPIRIN I ACETA- MINOPHEN J IBUPROFEN K	OTHER DRUGS ASPIRIN I ACETA- MINOPHEN J IBUPROFEN K
		OTHER X (SPECIFY) UNKNOWN DRUG . Z	OTHER X (SPECIFY) UNKNOWN DRUG . Z	OTHER X (SPECIFY) UNKNOWN DRUG . Z
544	CHECK 543: ANY CODE 'A-G' RECORDED	YES NO (SKIP TO 546)	YES NO (SKIP TO 546)	YES NO (SKIP TO 546)
545	बुखार आने के कितनी देर बाद (NAME) ने पहली बार (DRUG(S) FROM 543 A-G) दवा ली? How long after the fever started, did (NAME) first take (DRUG(S) FROM 543 A-G)?	SAME DAY 1 NEXT DAY 2 TWO DAYS AFTER FEVER 3 THREE OR MORE DAYS AFTER FEVER . 4 DON'T KNOW 8	SAME DAY 1 NEXT DAY 2 TWO DAYS AFTER FEVER 3 THREE OR MORE DAYS AFTER FEVER 4 DON'T KNOW 8	SAME DAY 1 NEXT DAY 2 TWO DAYS AFTER FEVER 3 THREE OR MORE DAYS AFTER FEVER . 4 DON'T KNOW 8
546		GO BACK TO 503 IN NEXT COLUMN; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 547.	GO BACK TO 503 IN NEXT COLUMN; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 547.	GO TO 503 IN NEXT-TO-LAST COLUMN OF NEW QUESTIONNAIRE; OR, IF NO MORE BIRTHS, GO TO 547.

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
547	CHECK 215 AND 218, ALL ROWS:		
	NUMBER OF CHILDREN BORN IN 2011 OR LATER LIVING WITH	THE RESPONDENT	
	ONE OR MORE NONE		→ 550
	RECORD NAME OF YOUNGEST CHILD LIVING WITH HER AND C	ONTINUE WITH 548	
	(NAME)		
548	पिछली बार (NAME OF YOUNGEST CHILD) ने शौच (टट्टी) की थी तो उसे फेकने के लिए क्या किया गया था? The last time (NAME OF YOUNGEST CHILD) passed stools, what was done to dispose of the stools?	CHILD USED TOILET OR LATRINE 01 PUT/RINSED INTO TOILET OR LATRINE 02 PUT/RINSED INTO DRAIN OR DITCH 03 THROWN INTO GARBAGE 04 BURIED 05 LEFT IN THE OPEN 06 OTHER 96 (SPECIFY) 98	
549	CHECK 525(a), ALL COLUMNS:		
		ANY CHILD SIVED FLUID RS PACKET	→ 552
550	क्या आपने कभी ऐसे विशेष उत्पाद के बारे में सुना है जिसे (LOCAL NAME FOR ORS PACKET) कहते हैं और जो दस्त के इलाज में काम आता है? IF SHE HAS NEVER HEARD OF ORS, SHOW GOVERNMENT AND COMMERCIAL ORS PACKETS AND ASK: क्या आपने पहले कभी इन जैसा कोई पैकेट देखा है? Have you ever heard of a special product called (LOCAL NAME FOR ORS PACKET) you can get for the treatment of diarrhoea? IF SHE HAS NEVER HEARD OF ORS, SHOW GOVERNMENT AND COMMERCIAL ORS PACKETS AND ASK: Have you ever seen a packet like one of these before?	YES	
551	CHECK 215: ANY LIVE BIRTH IN 2010 OR LATER ONE OR MORE NONE		→ 601

SECTION 5A. UTILIZATION OF ICDS SERVICES

552	552 ENTER IN THE TABLE THE BIRTH HISTORY NUMBER, NAME, AND SURVIVAL STATUS OF EACH BIRTH IN JANUARY 2010 OR LATER. ASK THE QUESTIONS ABOUT ALL OF THESE BIRTHS. BEGIN WITH THE LAST BIRTH. (IF THERE ARE MORE THAN 5 BIRTHS, USE ADDITIONAL QUESTIONNAIRES).					RLATER.
553	BIRTH HISTORY NUMBER FROM 212	LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER .	NEXT-TO-LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER.	SECOND-FROM- LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER .	THIRD-FROM- LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER .	FOURTH-FROM- LAST BIRTH BIRTH HISTORY NUMBER .
554	FROM 212 AND 216	NAME	NAME	NAME	NAME	NAME LIVING DEAD (GO TO 562)
555	पिछले 12 महीनों के दौरान, क्या (NAME) को आंगनवाड़ी या आई.सी.डी.एस. केन्द्र से कोई लाभ मिला है? IF NO, PROBE: कोई लाभ जैसे अनुपूरक आहार, बढ़त संबंधी निगरानी, टीकाकरण स्वास्थ्य संबंधी जांच या शिक्षा? During the last 12 months, has (NAME) received any benefits from the anganwadi or ICDS centre? IF NO, PROBE: Any benefits such as supplementary food,	YES	YES	YES	YES	YES
	growth monitoring, immunizations, health check- ups or education?					
556	पिछले 12 महीनों में, (NAME) को प्रायः कितनी बार आंगनवाड़ी/आई. सी. डी. एस. केन्द्र से खाद्य पदार्थ मिला? In the last 12 months, how often has (NAME) received food from the anganwadi/ICDS centre? IF CHILD RECEIVES TAKE-HOME RATIONS FOR DAILY CONSUMPTION WEEKLY OR MONTHLY, CODE '1'.	NOT AT ALL 0 ALMOST DAILY . 1 AT LEAST ONCE A WEEK 2 AT LEAST ONCE A MONTH 3 LESS OFTEN 4 DON'T KNOW 8	NOT AT ALL 0 ALMOST DAILY . 1 AT LEAST ONCE A WEEK 2 AT LEAST ONCE A MONTH 3 LESS OFTEN 4 DON'T KNOW 8	NOT AT ALL 0 ALMOST DAILY 1 AT LEAST ONCE A WEEK 2 AT LEAST ONCE A MONTH 3 LESS OFTEN 4 DON'T KNOW 8	ALMOST DAILY . 1 AT LEAST ONCE A WEEK 2 AT LEAST ONCE A MONTH 3 LESS OFTEN 4	NOT AT ALL 0 ALMOST DAILY . 1 AT LEAST ONCE A WEEK 2 AT LEAST ONCE A MONTH 3 LESS OFTEN 4 DON'T KNOW 8
557	पिछले 12 महीनों में आंगनवाड़ी/आई. सी. डी. एस. केन्द्र से प्रायः कितनी बार (NAME) के स्वास्थ्य की जांच की गई? In the last 12 months, how often has (NAME) had a health check-up from the anganwadi/ICDS centre?	NOT AT ALL 0 AT LEAST ONCE A MONTH 1 LESS OFTEN 2 DON'T KNOW 8	NOT AT ALL 0 AT LEAST ONCE A MONTH 1 LESS OFTEN 2 DON'T KNOW 8	NOT AT ALL 0 AT LEAST ONCE A MONTH 1 LESS OFTEN 2 DON'T KNOW 8	AT LEAST ONCE A MONTH 1 LESS OFTEN 2	NOT AT ALL 0 AT LEAST ONCE A MONTH 1 LESS OFTEN 2 DON'T KNOW 8
558	पिछले 12 महीनों में, क्या (NAME) को आंगनवाड़ी/आई.सी.डी.एस. केन्द्र के माध्यम से कोई टीकाकरण किया गया? In the last 12 months, has (NAME) received any immunizations through the anganwadi/ICDS centre?	YES 1 NO 2 DON'T KNOW 8	YES 1 NO 2 DON'T KNOW 8	YES 1 NO 2 DON'T KNOW 8	YES 1 NO 2 DON'T KNOW 8	YES

	NAME FROM 212	LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH	SECOND-FROM- LAST BIRTH	THIRD-FROM- LAST BIRTH	FOURTH-FROM- LAST BIRTH
		NAME	NAME	NAME	NAME	NAME
559	पिछले 12 महीनों में प्रारंभिक बचपन की देखभाल के लिए या स्कूलपूर्व शिक्षा के लिए (NAME) प्रायःकितनी बार आंगनवाड़ी/आई.सी.डी.एस. केन्द्र गया/गयी: नियमित रूप से, कभी-कभी या कभी नहीं? In the last 12 months, how often did (NAME) go to the anganwadi/ICDS centre for early childhood care or for preschool: regularly, occasionally, or not at all?	REG	REG	REG	REG 1 OCC 2 NOT AT ALL 3 DON'T KNOW 8	REG
560	पिछले 12 महीनों में (NAME) का वजन कितनी बार आंगनवाड़ी/आई.सी.डी. एस. केन्द्र में लिया गया? In the last 12 months, how often has (NAME)'s weight been measured by the anganwadi/ICDS centre?	NOT AT ALL 0 (GO TO 562) AT LEAST ONCE A MONTH 1 AT LEAST ONCE IN 3 MONTHS . 2 LESS OFTEN 3 DON'T KNOW 8 (GO TO 562)	NOT AT ALL 0 (GO TO 562) AT LEAST ONCE A MONTH 1 AT LEAST ONCE IN 3 MONTHS . 2 LESS OFTEN 3 DON'T KNOW 8 (GO TO 562)	NOT AT ALL 0 (GO TO 562) AT LEAST ONCE A MONTH 1 AT LEAST ONCE IN 3 MONTHS . 2 LESS OFTEN 3 DON'T KNOW 8 (GO TO 562)	NOT AT ALL 0 (GO TO 562) AT LEAST ONCE A MONTH 1 AT LEAST ONCE IN 3 MONTHS . 2 LESS OFTEN 3 DON'T KNOW 8 (GO TO 562)	NOT AT ALL 0 (GO TO 562) AT LEAST ONCE A MONTH 1 AT LEAST ONCE IN 3 MONTHS 2 LESS OFTEN 3 DON'T KNOW 8 (GO TO 562)
561	(NAME) का वजन लेने के बाद, क्या कभी भी आंगनवाड़ी/आई.सी.डी.एस. कार्यकर्ता या ए एन एम ने आपको परामर्श दिया था? After (NAME) was weighed, did you ever receive counselling from the anganwadi/ICDS worker or ANM?	YES	YES	YES	YES	YES 1 NO 2 DON'T KNOW . 8
562	जब आप (NAME) के समय गर्भवती थीं तो क्या आपको आंगनवाड़ी/आई.सी.डी. एस. केन्द्र से कोई लाभ प्राप्त हुआ था? When you were pregnant with (NAME), did you receive any benefits from the anganwadi/ICDS centre?	YES 1 NO 2 (GO TO 564) ← J	YES	YES	YES 1 NO 2 (GO TO 564) ← J	YES
563	क्या आपको इनमें से कोई लाभ मिलाः Did you receive any of the following benefits: a. अनुपूरक आहार? Supplementary food? b. स्वास्थ्य की जांच? Health check-ups? c. स्वास्थ्य और पोषण संबंधी शिक्षा?	YES NO a. 1 2 b. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2
	Health and nutrition education?	c. 1 2	c. 1 2	c. 1 2	c. 1 2	c. 1 2

	NAME FROM 212	LAST BIRTH	NEXT-TO-LAST BIRTH NAME	SECOND-FROM- LAST BIRTH NAME	THIRD-FROM- LAST BIRTH NAME	FOURTH-FROM- LAST BIRTH NAME
564	जब आप (NAME) को स्तनपान करा रही थी तो क्या उस समय आंगनवाड़ी/आई.सी.डी.एस. केन्द्र से आपको कोई लाभ मिले थे? When you were breastfeeding (NAME) did you receive any benefits from the anganwadi/ICDS centre?	YES	YES	YES	YES	YES
565	क्या आपको इनमें से कोई लाभ मिलाः Did you receive any of the following benefits: a. अनुपूरक आहार? Supplementary food? b. स्वास्थ्य की जांच? Health check-ups? c. स्वास्थ्य और पोषण संबंधी शिक्षा? Health and nutrition education?	YES NO a. 1 2 b. 1 2 c. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2 c. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2 c. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2 c. 1 2	YES NO a. 1 2 b. 1 2 c. 1 2
566		GO TO 554 IN NEXT COLUMN; OR IF NO MORE BIRTHS, GO TO 601.	GO TO 554 IN NEXT COLUMN; OR IF NO MORE BIRTHS, GO TO 601.	GO TO 554 IN NEXT COLUMN; OR IF NO MORE BIRTHS, GO TO 601.	GO TO 554 IN NEXT COLUMN; OR IF NO MORE BIRTHS, GO TO 601.	GO TO 554 IN FIRST COLUMN OF ADDITIONAL QUESTIONNIARE; OR IF NO MORE BIRTHS, GO TO 601.

SECTION 6. FERTILITY PREFERENCES

NO.	QUESTIONS AN	ND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
601	CHECK 301: NEVER MARR	OTHER		→ 614
602	CHECK 330/330A: WOMAN OR N STERILIZ	I I		614
602A	CHECK 248 AND 250: HAS HAD HYSTERECTOM			614
603	CHECK 226: PREGNANT NO	OT PREGNANT OR UNSURE		→ 605
604	है, उसके बाद क्या आप और बच्चा चाहें Now I have some questions abo	out the future. After the child you are because another child, or would you	HAVE ANOTHER CHILD	→ 606] _{→ 612}
605	आप कोई (और) बच्चा नहीं चाहेंगी? Now I have some questions abo	ता चाहूंगी। क्या आप (और) बच्चा चाहेंगी या out the future. Would you like to you prefer not to have any (more)	HAVE (A/ANOTHER) CHILD	→ 608 → 614 → 611
606	CHECK 226: NOT PREGNANT OR UNSURE a. आप अब से लेकर और कितने समय तक (अगला) बच्चा होने का इंतजार करना चाहेंगी? How long would you like to wait from now before the birth of (a/another) child?	b. अभी आपको जो बच्चा होने वाला है, उसके बाद अगला बच्चा पैदा होने तक आप कितने समय तक इंतजार करना चाहेंगी? After the birth of the child you are expecting now, how long would you like to wait before the birth of another child?	MONTHS	→ 608 → 614]→ 608
607	CHECK 226: NOT PREGNANT OR UNSURE	PREGNANT		→ 612
608	CHECK 329: USING A CONTRA NOT ASKED CUR	NOT CURRENT	TLY ING	→ 614
609	<u> </u>	—	0-23 MONTHS R 00-01 YEAR	→ 613

NO.	QUESTIONS AND FILTERS		CODING CATEGORIES	SKIP
610	CHECK 604 AND 605:		NOT CURRENTLY MARRIED A	-
	WANTS TO HAVE A/ANOTHER CHILD	WANTS NO MORE/ NONE	FERTILITY-RELATED REASONS NOT HAVING SEX	
	a. आपने कहा है कि आपको जल्दी (और) बच्चा नहीं चाहिए लेकिन गर्भधारण टालने के लिए आप किसी विधि का	b. आपने कहा है कि आपको कोई (और) बच्चे नहीं चाहिए लेकिन गर्भधारण टालने के लिए आप किसी विधि का	MENOPAUSAL D HYSTERECTOMY E CAN'T GET PREGNANT F	
	इस्तेमाल नहीं कर रही हैं। क्या आप बता सकती हैं कि आप विधि का	इस्तेमाल नहीं कर रही हैं। क्या आप बता सकती हैं कि आप विधि का इस्तेमाल क्यों	NOT MENSTRUATED SINCE LAST BIRTH G	
	इस्तेमाल क्यों नहीं कर रही हैं? PROBE: कोई अन्य कारण?	नहीं कर रही हैं? PROBE: कोई अन्य कारण?	BREASTFEEDING H FATALISTIC/UP TO GOD I	
	You have said that you do not want (a/another) child soon,	You have said that you do not want any (more) children, but	OPPOSITION TO USE RESPONDENT OPPOSED	
	but you are not using any method to avoid pregnancy. Can you tell me why you are	you are not using any method to avoid pregnancy. Can you tell me why you are not using a	OTHERS OPPOSED L RELIGIOUS PROHIBITION M	
	not using a method? PROBE: Any other reason?	method? PROBE: Any other reason?	LACK OF KNOWLEDGE KNOWS NO METHOD	
			METHOD-RELATED REASONS FEAR OF SIDE EFFECTS/ HEALTH CONCERNS P	
	RECORD ALL REASONS MENTIONED.		LACK OF ACCESS/TOO FAR Q COSTS TOO MUCH R INCONVENIENT TO USE S INTERFERES WITH BODY'S	
			NORMAL PROCESSES T DON'T LIKE EXISTING METHODS . U OTHER X	
			(SPECIFY) DON'T KNOW	
611	CHECK 329: USING A CONTRACEPTIVE METHOD?		VEC	
	NOT NO, ASKED NOT CURRENTLY USING CURR		YES, ENTLY USING	→ 614
612	क्या आप सोचती हैं कि गर्भधारण टालने किसी गर्भ-निरोधक विधि का इस्तेमाल	ा या रोकने के लिए आप अगले 12 महीनों में करेंगी?	YES	→ 614
		raceptive method to delay or avoid	DON'T KNOW 8	
613	समय किसी गर्भ-निरोधक विधि का इस्ते	ा या रोकने के लिए आप भविष्य में किसी भी ोमाल करेंगी? raceptive method to delay or avoid	YES	
	pregnancy at any time in the fut	ure?		
614	CHECK 216: HAS LIVING CHILDREN	NO LIVING CHILDREN		
	a. यदि आप उस समय में लौट सकें जब आपको कोई बच्चा नहीं था और आप अपने पूरे जीवन में होने वाले बच्चों	b. यदि आप अपने पूरे जीवन में होने वाले बच्चों की कुल संख्या को चुन सकतीं, तो वे कितने बच्चे होते?		
	की कुल संख्या को चुन सकतीं, तो वे कितने बच्चे होते?		NONE 00	→ 616
	If you could go back to the time you did not have any children and could choose	If you could choose exactly the number of children to have in your whole life, how many would	NUMBER	
	exactly the number of children to have in your whole life, how many would that be?	that be?	OTHER96 (SPECIFY)	→ 616
	PROBE FOR A NUM	ERIC RESPONSE.		

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
615	इन बच्चों में से आप कितनों का लड़का होना पसंद करतीं, कितनों का लड़की होना पसंद करतीं और कितने बच्चों के मामले में लड़का-लड़की होने से कोई फर्क नहीं पड़ता? How many of these children would you like to be boys, how many would you like to be girls and for how many would it not matter if it's a boy or a girl?	NUMBER OTHER BOYS GIRLS EITHER OTHER (SPECIFY) 96	
616	पिछले कुछ महीनों में क्या आपने:		
	In the last few months have you:	YES NO	
	a. परिवार नियोजन के बारे में कुछ रेडियो पर कुछ सुना हैं? Heard about family planning on the radio? b. टेलीवीजन पर परिवार नियोजन के बारे में कुछ देखें हैं? Seen anything about family planning on the television? c. समाचारपत्र या पत्रिका में परिवार नियोजन के बारे में कुछ पढ़े हैं?	RADIO 1 2 TELEVISION 1 2	
	Read about family planning in a newspaper or magazine? d. दीवारें या होर्डिंग पर परिवार नियोजन के बारे में कुछ देखें हैं?	NEWSPAPER OR MAGAZINE 1 2	
	Seen anything about family planning on a wall painting or hoarding?	WALL PAINTING OR HOARDING . 1 2	
617	CHECK 301:		
	CURRENTLY OTHER MARRIED		→ 622
618	CHECK 330/330A: USING A CONTRACEPTIVE METHOD?		
	ANY CODE CIRCLED	NO CODE CIRCLED	→ 622
619	क्या आप यह कहेंगी कि गर्भ-निरोधक के इस्तेमाल करने का निर्णय - मुख्य रूप से आपका है, मुख्य रूप से आपके पित का है या आप दोनों ने मिलकर निर्णय लिया है? Would you say that using contraception is mainly your decision, mainly your husband's decision, or did you both decide together?	MAINLY RESPONDENT 1 MAINLY HUSBAND 2 JOINT DECISION 3 OTHER 6	
620	CHECK 330/330A:		
	WOMAN OR MAN STERILIZED OTHER		→ 622
620A	CHECK 248 AND 250: HAS HAD A HYSTERECTOMY HAS NOT HAD A HYSTERECTOMY		→ 622

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
621	क्या आपके पति उतने ही बच्चे चाहते हैं, जितना, आप चाहती हैं या वे उससे ज्यादा या कम बच्चे चाहते हैं? Does your husband want the same number of children that you want, or does he want more or fewer than you want?	SAME NUMBER 1 MORE CHILDREN 2 FEWER CHILDREN 3 DON'T KNOW 8	
622	पति और पत्नी हमेशा सभी चीजों पर सहमत नहीं होते हैं। कृपया मुझे बताएं यदि आप यह सोचती हैं कि पत्नी द्वारा पित को संभोग के लिए मना करना उचित है जबः Husbands and wives do not always agree on everything. Please tell me if you think a wife is justified in refusing to have sex with her husband when: a. वह जानती है कि उसके पित को यौन संबंधों से फैलने वाला रोग है। She knows her husband has a sexually transmitted disease. b. वह जानती है कि उसके पित का दूसरी महिलाओं के साथ यौन संबंध है। She knows her husband has sex with other women. c. वह थकी हुई है या उसका संभोग के लिए मन (मूड) नहीं है। She is tired or not in the mood.	TIRED/NOT IN MOOD 1 2 8	

SECTION 7. OTHER HEALTH ISSUES

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
701	अब मैं आपसे आप ही के लिए चिकित्सा संबंधी देखभाल के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी। कई विभिन्न कारण हो सकते हैं जो महिलाओं को अपने लिए डॉक्टरी सलाह लेने या इलाज कराने से रोक सकते हैं। जब आप बीमार होती हैं और डाक्टरी सलाह लेना या इलाज कराना चाहती हैं, तो इनमें से प्रत्येक क्या आपके लिए बड़ी समस्या है, छोटी समस्या है, या आपके लिए यह समस्या नहीं है?		
	Now I would like to ask you some questions about medical care for you yourself. Many different factors can prevent women from getting medical advice or treatment for themselves. When you are sick and want to get medical advice or treatment, is each of the following a big problem, a small problem, or no problem?	BIG SMALL NO PROB- PROB- PROB- LEM LEM LEM	
	a. जाने के लिए अनुमति लेना? Getting permission to go?	PERMISSION 1 2 3	
	b. इलाज के लिए पैसा लेना? Getting money needed for treatment?	GETTING MONEY 1 2 3	
	c. स्वास्थ्य सुविधा तक की दूरी? The distance to the health facility?	DISTANCE 1 2 3	
	d. आने जाने के लिए साधन लेना? Having to take transport?	TAKING TRANSPORT . 1 2 3	
	e. अपने साथ जाने के लिए किसी को ढूंढना? Finding someone to go with you?	FINDING SOMEONE 1 2 3	
	f. चिंता कि वहां पर कोई महिला स्वास्थ्य प्रदानकर्ता नहीं होंगी? Concern that there may not be a female healthcare provider?	NO FEMALE PROVIDER 1 2 3	
	g. चिंता कि वहां पर कोई स्वास्थ्य सेवा प्रदानकर्तां ही नहीं होंगे? Concern that there may not be any healthcare provider?	NO PROVIDER . 1 2 3	
	h. चिंता कि वहां पर दवाईयां उपलब्ध नहीं होंगी? Concern that there may be no drugs available?	NO DRUGS 1 2 3	
702	अब मैं आपके द्वारा पिछले 12 महीनों में लिए गए किसी इंजेक्शन के बारे में आपसे कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी। क्या पिछले 12 महीनों में आपने किसी कारण से इंजेक्शन लगवाया था? IF YES: आपने कितने इंजेक्शन लगवाये थे? Now I would like to ask you some questions about any injections you have had in the last 12 months. Have you had an injection for any reason in the last 12 months? IF YES: How many injections have you had? IF NUMBER OF INJECTIONS IS GREATER THAN 90, OR DAILY FOR 3 MONTHS OR MORE, RECORD '90'.	NUMBER OF INJECTIONS	→ 704
	IF NON-NUMERIC ANSWER, PROBE TO GET AN ESTIMATE.		
703	जब आपने पिछली बार इंजेक्शन लिया था तो क्या वह सीरीज एक ही बार प्रयोग करने वाला था? The last time you had an injection, was a disposable syringe used?	YES	
704	क्या आपको कभी खून चढ़ाया गया है? Have you ever had a blood transfusion?	YES 1 NO 2	
705	क्या आजकल आप सिगरेट पीती है? Do you currently smoke cigarettes?	YES	→ 707
706	पिछले 24 घण्टों में आपने कितने सिगरेट पीए है? In the last 24 hours, how many cigarettes did you smoke?	CIGARETTES	
707	क्या आप आजकल बीड़ी पीती हैं? Do you currently smoke bidis?	YES	→ 709
708	पिछले 24 घण्टों में, आपने कितनी बीड़ियां पीए? In the last 24 hours, how many bidis did you smoke?	BIDIS	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
709	क्या आजकल आप किसी अन्य प्रकार से तम्बाखू पीती या प्रयोग करती हैं? Do you currently smoke or use tobacco in any other form?	YES	→ 711
710	आजकल आप किस अन्य प्रकार से तम्बाखू पीती या प्रयोग करती हैं? किसी अन्य प्रकार से? In what other form do you currently smoke or use tobacco? Any other form? RECORD ALL MENTIONED.	CIGAR A PIPE B HOOKAH C GUTKHA/PAAN MASALA WITH TOBACCO D KHAINI E PAAN WITH TOBACCO F OTHER CHEWING TOBACCO G SNUFF H OTHER X (SPECIFY)	
711	CHECK 705, 707, AND 709: CURRENTLY SMOKES OR USES TOE AT LEAST ONE 'YES' OTHER	BACCO	→ 715
712	्रे क्या आपने पिछले 12 महीनें के दौरान कभी भी, धुम्रपान छोड़ने या किसी भी रूप में तम्बाकू का सेवन न करने का प्रयास किया है? During the past 12 months, have you ever tried to stop smoking or using tobacco in any other form?	YES	
713	पिछले 12 महीनों में क्या आपने किसी चिकित्सक अथवा अन्य स्वास्थ सेवा प्रदानकर्ता से मिली है? In the last 12 months, have you visited a doctor or other health care provider?	YES	→ 715
714	इन मुलाकातों के दौरान, क्या आपको धूम्रपान छोड़ने या किसी भी रूप में तम्बाकू का सेवन न करने का सुझाव मिला? During any of these visits, were you advised to quit smoking or using tobacco in any other form?	YES	
715	पिछले 30 दिनों में, (आपके अलावा) किसी ने आपके घर में अथवा कहीं अन्य स्थान पर धुम्रपान किया जब आप उपस्थित थी? In the last 30 days, did someone smoke (other than you) in your home or anywhere else when you were present?	YES	
716	क्या आप शराब पीती हैं? Do you drink alcohol?	YES	→ 719
717	प्राय: आप कितनी बार शराब पीती हैं: लगभग हर रोज़, लगभग हफ्ते में एक बार या हफ्ते में एक बार से कम? How often do you drink alcohol: almost every day, about once a week or less than once a week?	ALMOST EVERY DAY	
718	प्रायः आप किस प्रकार की शराब का सेवन करते है? What type of alcohol do you usually drink? RECORD ALL MENTIONED.	TADI MADI A COUNTRY LIQUOR B BEER C WINE D HARD LIQUOR E OTHER X (SPECIFY)	
719	क्या आपने कभी ऐसी बीमारी के बारे में सुना है जिसे तपेदिक या टी बी कहते हैं? Have you ever heard of an illness called tuberculosis or TB?	YES	→ 723

NO.	QUESTIONS AND FILTERS			CODING CATEGORIES	3		SKIP	
720	तपेदिक [टी बी] एक व्यक्ति से दूसरे व्यक्ति को किस प्रकार फैलता है? PROBE: किसी अन्य तरह से? How does tuberculosis spread from one person to another? Any other ways? RECORD ALL MENTIONED.		COUGH THROUGI THROUGI WITH T THROUGI THROUGI OTHER	H THE AIR WHEN HING OR SNEEZING H SHARING UTENSILS H TOUCHING A PERSO B	DN	B C D E F X		
721	क्या तपेदिक [टी बी] को ठीक किया जा सकता है? Can tuberculosis be cured?			NO	OW		1 2 8	
722	यदि आपके परिवार के किसी सदस्य को तपेदिक (टी बी) हो जाती है तो क्या आप इसे गुप्त रखना चाहेंगी या नहीं? If a member of your family got tuberculosis, would you want it to remain a secret or not?			NO DON'T KN	IAIN A SECRET IOW/NOT SURE/ DS		2	
723	A क्या आजकल आपको है: Do you currently have:				ने इसका इलाज करवाया? ou sought treatment for t	his prob	lem?	
		CURRE	NT	LY HAVE	YES	NO		
	a. मधुमेह [डायबिटीज]? Diabetes?	YES NO DK	1 2 8	1	1	2		
	b. दमा [अस्थमा]? Asthma?	YES NO DK	1 2 8	1	1	2		
	c. गलगण्ड या अन्य थाइराइड संबंधी विकार? Goiter or any other thyroid disorder?	YES NO DK	1 · 2 · 8 ·		1	2		
	d. कोई हृदय रोग? Any heart disease?	YES NO DK	1 · 2 · 8 ·	→	1	2		
	e. कैंन्सर? Cancer?	YES NO DK	1 2 8	→	1	2		
724	। क्या आप किसी स्वास्थ्य योजना या स्वास्थ्य बीमा के अंतर्गत आती है? Are you covered by any health scheme or any health insurance? YES				→ 726			

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
725	स्वास्थ्य योजना या स्वास्थ्य बीमा किस प्रकार का है? अन्य किसी प्रकार का? What type of health scheme or health insurance? Any other type? RECORD ALL MENTIONED.	EMPLOYEES STATE INSURANCE SCHEME (ESIS)	
726	आप स्वयं निम्नलिखित खाद्य पधर्तों को प्रायः कितनी बार खाती है: रोजाना, हप्ते में एकबार, कभी-कभी, या कभी नहीं खाते है? How often do you yourself eat the following food items: daily, weekly, occasionally, or never? a. दूध या दही? Milk or curd? b. दालें या फलियाँ? Pulses or beans? c. गहरी हरे पत्तेदार सब्जियां? Dark green leafy vegetables? d. फल? Fruits? e. अण्डे? Eggs? f. मछली? Fish? g. मुर्गी या गोश्त? Chicken or meat? h. तला हुआ खाद्य पदार्थ? Fried foods? i. शीत पेय Aerated drinks?	DAILY WEEKLY OCC. NEVER a. 1 2 3 4 b. 1 2 3 4 c. 1 2 3 4 d. 1 2 3 4 e. 1 2 3 4 f. 1 2 3 4 g. 1 2 3 4 h. 1 2 3 4 i. 1 2 3 4	
727	क्या आपने निम्नलिखित की कभी जाँच करवायी? Have you ever undergone: a. ग्रीवा [सर्विक्स] संबंधित जाँच? A cervix examination? b. स्तन की जाँच? A breast examination? c. मुहँ की जाँच? An oral cavity examination?	yES NO a. CERVIX EXAMINATION	
728	CHECK COVER PAGE: HOUSEHOLD SELECTED FOR STATE MO	DULE?	→ 1140 → 801

SECTION 8. SEXUAL LIFE

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
801	CHECK 315 AND 316: HAS NOT HAD SEXUAL INTERCOURSE (315 = '2' OR 316 = '00')	HAS HAD SEXUAL INTERCOURSE	→ 819
802	CHECK FOR THE PRESENCE OF OTHERS. BEFORE CONTINUING, MAKE EVERY EFFORT TO ENSURE PRIVACY. READ TO RESPONDENTS: अब मैं आपसे संबंधों और लैंगिक जीवन के बारे में कुछ और सवाल पूछना चाहूंगी। मैं आपको फिर से विश्वास दिलाती हूँ कि आपके उत्तर पूरी तरह से गोपनीय रखे जायेंगे और किसी को नहीं बताये जायेंगे। अगर आप किसी प्रश्न का उत्तर नहीं देना चाहे तो मुझे बताये, मैं अगले प्रश्न पर चली जाऊंगी। Now I need to ask you some more questions about relationships and sexual life. Once again, let me assure you that your answers are completely confidential. If we should come to any question that you don't want to answer, just let me know and I will skip to the next question.		
803	CHECK 103: 15-24 YEARS OLD YEARS OLD YEARS OLD		→ 805
804	जब आपने पहली बार संभोग किया तो क्या कंडोम [निरोध] का इस्तेमाल किया गया था? The first time you had sexual intercourse, was a condom used?	YES	
805	आपने आखिरी बार संभोग कब किया था? When was the last time you had sexual intercourse? IF LESS THAN 12 MONTHS, ANSWER MUST BE RECORDED IN DAYS, WEEKS, OR MONTHS. IF 12 MONTHS OR MORE, ANSWER MUST BE RECORDED IN YEARS.	DAYS AGO	807 → 818

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SEXUAL PARTNER	SECOND-TO-LAST SEXUAL PARTNER
806	आपने इस अन्य व्यक्ति के साथ आखिरी बार संभोग कब किया था? When was the last time you had sexual intercourse with this other person?		DAYS AGO 1 WEEKS AGO 2 MONTHS AGO 3
807	आपने आखिरी बार जब (इस अन्य व्यक्ति के साथ) संभोग किया था तो क्या निरोध का इस्तेमाल किया गया था? The last time you had sexual intercourse (with this other person), was a condom used?	YES	YES
808	पिछले 12 महीनों में इस व्यक्ति के साथ संभोग करते समय प्रत्येक बार क्या आपने कंडोम [निरोध] का इस्तेमाल किया हैं? Was a condom used every time you had sexual intercourse with this person in the last 12 months?	YES	YES
809	इस व्यक्ति का आपसे क्या संबंध था? What was this person's relationship to you?	HUSBAND	HUSBAND 01 LIVE-IN PARTNER 02 BOYFRIEND NOT LIVING WITH RESPONDENT 03 ¬ OTHER FRIEND 04 ¬ RELATIVE 05 ¬ CASUAL ACQUAINTANCE 06 ¬ SEX WORKER/CLIENT 07 ¬ OTHER 96 ¬ (SPECIFY) (SKIP TO 812) ◀
810	CHECK 307:	MARRIED ONLY ONCE THAN ONCE (SKIP TO 812)	MARRIED ONLY ONCE THAN ONCE (SKIP TO 812)
811	CHECK 316:	FIRST TIME WHEN STARTED LIVING WITH FIRST HUSBAND (SKIP TO 813) OTHER	FIRST TIME WHEN STARTED LIVING WITH FIRST HUSBAND OTHER (SKIP TO 813)
812	कितने समय पहले आपने अपना पहला संभोग (पिछले से पहले वाले) इस साथी के साथ किया? How long ago did you first have sexual intercourse with this (second-to-last) person?	DAYS	DAYS

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	LAST SEXUAL PARTNER	SECOND-TO-LAST SEXUAL PARTNER
813	पिछले 12 महीनों में, आपने इस व्यक्ति के साथ कितनी बार संभोग किया? How many times during the last 12 months did you have sexual intercourse with this person? IF NON-NUMERIC ANSWER, PROBE TO GET AN ESTIMATE. IF NUMBER OF TIMES IS 95 OR MORE, WRITE '95'.	NUMBER OF TIMES	NUMBER OF TIMES
814	CHECK 103:	AGE AGE 15-24 25-49 (SKIP TO 816)	AGE AGE 15-24 25-49 (SKIP TO 817)
815	इस व्यक्ति की उम्र कितनी है? How old is this person?	AGE OF PARTNER	AGE OF PARTNER 98
816	इस व्यक्ति के अलावा, क्या पिछले 12 महीनों में आपने किसी अन्य व्यक्ति के साथ संभोग किया है? Apart from this person, have you had sexual intercourse with any other person in the last 12 months?	YES	
817	पिछले 12 महीनों मे कुल मिलाकर आपने कितने व्यक्तियों के साथ संभोग किया है? In total, with how many different people have you had sexual intercourse in the last 12 months? IF NON-NUMERIC, PROBE TO GET AN ESTIMATE. IF NUMBER OF PARTNERS IS 95 OR MORE, WRITE '95'.		NUM. OF PARTNERS IN LAST 12 MONTHS . DON'T KNOW

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
818	आपने अपने जीवनकाल में कुल मिलाकर कितने व्यक्तियों के साथ संभोग किया है? In total, with how many different people have you had sexual intercourse in your lifetime? IF NON-NUMERIC ANSWER, PROBE TO GET AN ESTIMATE.	NUMBER OF PARTNERS IN LIFETIME	
819	PRESENCE OF OTHERS DURING THIS SECTION	YES NO CHILDREN < 10	
820	क्या आपको उस स्थान के बारे में जानकारी है जहां से कोई व्यक्ति निरोध प्राप्त कर सकता है? Do you know of a place where a person can get condoms?	YES	→ 901
821	वह स्थान कहां है? कोई अन्य स्थान? Where is that? Any other place? RECORD ALL SOURCES MENTIONED. IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE(S). (NAME OF FACILTY/PLACE(S))	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISPENSARY C UHC/UHP/UFWC D CHC/RURAL HOSPITAL/ BLOCK PHC E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ANM G GOVT. MOBILE CLINIC H CAMP I ANGANWADI/ICDS CENTRE J ASHA K OTHER COMMUNITY BASED WORKER L OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR M (SPECIFY) NGO OR TRUST HOSPITAL/ CLINIC N PRIVATE HEALTH SECTOR PRIVATE HOSPITAL/CLINIC/ DOCTOR O PRIVATE PARAMEDIC P PVT. MOBILE CLINIC Q VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) R TRADITIONAL HEALER S PHARMACY/DRUGSTORE T DAI (TBA) U OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR V (SPECIFY) OTHER SOURCE RATION SHOP W OTHER SHOP X VENDING MACHINE Y	
		OTHER Z (SPECIFY)	
822	यदि आप चाहती हैं तो क्या आप स्वयं निरोध प्राप्त कर सकती हैं?	YES	
	If you wanted to, could you yourself get a condom?	DON'T KNOW/UNSURE 8	

SECTION 9. HUSBAND'S BACKGROUND AND WOMAN'S WORK

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
901	CHECK 301: NEVER MARRIED OR MARRIEI GAUNA NOT PERFORMED CURRENTLY	D,	- 000
	MARRIED		→ 909
	↓	OTHER	→ 903
902	आपके पति की उनके पिछले जन्मदिन पर आयु क्या थी? How old was your husband on his last birthday?	AGE IN COMPLETED YEARS	
903	क्या आपके (पिछले) पति कभी स्कूल गए हैं/थे? Did your (last) husband ever attend school?	YES	→ 905
904	उन्होंने कौन-सा उच्चतम दर्जा पास किया था?		
	What was the highest standard he completed?	STANDARD	
905	CHECK 901:		
	CURRENTLY OTHER MARRIED		
	a. आपके पित का व्यवसाय क्या है? b. आपके (पिछले) पित का व्यवसाय क्या अर्थात् मुख्य रूप से वे किस प्रकार का था? अर्थात ,मुख्य रूप से वे किस प्रकार		
	काम करते हैं? का काम करते थे?		
	What is your husband's What was your (last) husband's occupation? That is, what kind occupation? That is, what kind of		
	of work does he mainly do? work did he mainly do?		
	I .		
906	CHECK 001:		
906	CHECK 901: CURRENTLY MARRIED	OTHER	→ 909
906	CURRENTLY MARRIED ↓ पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के		→ 909
	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for	OTHER	→ 909 → 909
	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time?	YES	
	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए	YES	
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for	YES	
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time?	YES	
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया	YES	
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2	
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last seven days?	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2	→ 909
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2	→ 909
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last seven days? जैसा कि आप जानती हैं, कुछ महिलाएं ऐसे काम करती हैं जिनके लिए उन्हें नगद या किसी चीज के रूप में भुगतान दिया जाता है, अन्य महिलाएं सामान बेंचती हैं, छोटा व्यापार करती हैं, अथवा घर की खेती या घर के व्यापार में हाथ बंटाती हैं। पिछले सात	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2	→ 909
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पित लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे हैं? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पित लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे हैं? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last seven days? जैसा कि आप जानती हैं, कुछ महिलाएं ऐसे काम करती हैं जिनके लिए उन्हें नगद या किसी चीज के रूप में भुगतान दिया जाता है, अन्य महिलाएं सामान बेंचती हैं, छोटा	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2	→ 909
907	CURRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last seven days? जैसा कि आप जानती हैं, कुछ महिलाएं ऐसे काम करती हैं जिनके लिए उन्हें नगद या किसी चीज के रूप में भुगतान दिया जाता है, अन्य महिलाएं सामान बेंचती हैं, छोटा व्यापार करती हैं, अथवा घर की खेती या घर के व्यापार में हाथ बंटाती हैं। पिछले सात	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2 YES 1 NO 2	→ 909 → 913
907	URRENTLY MARRIED पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for one month or more at a time? पिछले 12 महीनों में क्या आपके पति लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर से बाहर रहे है? In the last 12 months, has your husband been away from home for six months or more at a time? आपके अपने घरेलू काम के अलावा, क्या पिछले सात दिनों में आपने कोई काम किया है? Aside from your own housework, have you done any work in the last seven days? जैसा कि आप जानती हैं, कुछ महिलाएं ऐसे काम करती हैं जिनके लिए उन्हें नगद या किसी चीज के रूप में भुगतान दिया जाता है, अन्य महिलाएं सामान बेंचती हैं, छोटा व्यापार करती हैं, अथवा घर की खेती या घर के व्यापार में हाथ बंटाती हैं। पिछले सात दिनों में, क्या आपने इनमें से कोई काम या कोई और काम किया है? As you know, some women take up jobs for which they are paid in	YES 1 NO 2 YES 1 NO 2 YES 1 NO 2 YES 1 YES 1 NO 2	→ 909 → 913

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
911	यद्यपि आपने पिछले सात दिनों में काम नहीं किया तो भी क्या आपके पास कोई नौकरी या व्यापार है जिससे आप छुट्टी, बीमारी, अवकाश, प्रसूति छुट्टी या किसी अन्य ऐसे कारण से अनुपस्थित थीं? Although you did not work in the last seven days, do you have any job or business from which you were absent for leave, illness, vacation, maternity leave or any other such reason?	YES	913
912	पिछले 12 महीनों में क्या आपने कोई काम किया है? Have you done any work in the last 12 months?	YES	→ 917
913	आपका व्यवयास क्या है, अर्थात् मुख्यतः आप किस प्रकार का काम करती हैं?		
	What is your occupation, that is, what kind of work do you mainly do?		
914	क्या आप यह काम अपने परिवार के सदस्य के लिए या किसी अन्य के लिए करती हैं या आपका खुद का व्यवसाय है? Do you do this work for a member of your family, for someone else, or are you self-employed?	FOR FAMILY MEMBER	
915	क्या आप सामान्यतः पूरे वर्ष में काम करती हैं, किसी विशेष मौसम में काम करती हैं या केवल कभी-कभार ही काम करती हैं? Do you usually work throughout the year, or do you work seasonally, or only once in a while?	THROUGHOUT THE YEAR	
916	इस काम के लिए क्या आपको नगद भुगतान किया जाता है या कोई वस्तु मिलती है, या कुछ भी नहीं दिया जाता है? Are you paid in cash or kind for this work, or are you not paid at all?	CASH ONLY 1 CASH AND KIND 2 IN KIND ONLY 3 NOT PAID 4	
917	पिछले 12 महीनों में क्या आप लगातार एक महीने या उससे अधिक समय के लिए घर (माता-पिता/सास-ससुर के घर के अतिरिक्त) से दूर रही है? In the last 12 months, have you been away from home other than parental/in-laws home for one month or more at a time?	YES	→ 919
918	पिछले 12 महीनों में क्या आप लगातार 6 महीने या उससे अधिक समय के लिए घर (माता-पिता/सास-ससुर के घर के अतिरिक्त) से दूर रही है? In the last 12 months, have you been away from home other than parental/in-laws home for six months or more at a time?	YES	
919	CHECK 301: MARITAL STATUS CURRENTLY OTHER MARRIED		→ 927
920	CHECK 916: CASH EARNINGS CODE '1' OR '2' OTHER CIRCLED		→ 923
921	आपके द्वारा कमाए गए रुपये-पैसों का उपयोग किस तरह किया जाए इसका निर्णय कौन करता है: मुख्यतः आप, मुख्यतः आपके पित या आप और आपके पित मिलकर? Who decides how the money you earn will be used: mainly you, mainly your husband, or you and your husband jointly?	RESPONDENT 1 HUSBAND 2 RESPONDENT AND HUSBAND JOINTLY 3 OTHER 6	
922	क्या आप यह कहेंगी कि आप जो रुपये-पैसे कमाती हैं वह आपके पति जो कमाते हैं उससे अधिक है, कम है या लगभग उतना ही है? Would you say that the money that you earn is more than what your husband earns, less than what he earns, or about the same?	MORE THAN HUSBAND 1 LESS THAN HUSBAND 2 ABOUT THE SAME 3 HUSBAND HAS NO EARNINGS 4 DON'T KNOW 8	→ 924

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
923	आपके पति द्वारा कमाए गए रुपये-पैसों का उपयोग किस तरह किया जाए इसका निर्णय कौन करता है: मुख्यतः आप, मुख्यतः आपके पति या आप और आपके पति मिलकर? Who decides how your husband's earnings will be used: mainly you, mainly your husband, or you and your husband jointly?	RESPONDENT 1 HUSBAND 2 RESPONDENT AND HUSBAND JOINTLY 3 HUSBAND HAS NO EARNINGS 4 OTHER 6	
924	आपके अपने स्वास्थ की देखभाल के बारे में आमतौर पर कौन निर्णय लेता हैं: मुख्यतः आप, मुख्यतः आपके पित, आप और आपके पित मिलकर या और कोई? Who usually makes decisions about health care for yourself: mainly you, mainly your husband, you and your husband jointly, or someone else?	RESPONDENT 1 HUSBAND 2 RESPONDENT AND HUSBAND JOINTLY 3 SOMEONE ELSE 4 OTHER 6	
925	घर के महेंगें सामानों की खरीददारी के बारे में निर्णय आमतौर पर कौन लेता है: मुख्यतः आप, मुख्यतः आपके पति, आप और आपके पति मिलकर या और कोई? Who usually makes decisions about making major household purchases: mainly you, mainly your husband, you and your husband jointly, or someone else?	RESPONDENT 1 HUSBAND 2 RESPONDENT AND HUSBAND JOINTLY 3 SOMEONE ELSE 4 OTHER 6	
926	आपके मायके के परिवार या रिश्तेदारों के पास जाने के बारे में आमतौर पर कौन निर्णय लेता हैं: मुख्यतः आप, मुख्यतः आपके पति, आप और आपके पति मिलकर या और कोई? Who usually makes decisions about visits to your family or relatives: mainly you, mainly your husband, you and your husband jointly, or someone else?	RESPONDENT 1 HUSBAND 2 RESPONDENT AND HUSBAND JOINTLY 3 SOMEONE ELSE 4 OTHER 6	
927	क्या आपके अपने पास कोई रूपया-पैसा है जिसका उपयोग कैसे करना है इस बारे में आप अकेले निर्णय ले सकती हैं? Do you have any money of your own that you alone can decide how to use?	YES	
928	क्या आपको इन स्थानों पर सामान्यतः अकेले जाने की या केवल किसी के साथ जाने की अनुमति है, या बिल्कुल अनुमति नही है? Are you usually allowed to go to the following places alone, only with someone else, or not at all?	WITH NOT SOMEONE AT ALONE ELSE ONLY ALL	
	a. बाजार में? To the market? b. स्वास्थ्य सुविधा में? To the health facility? c. (गांव/समुदाय) के बाहर के स्थान पर? To places outside this (village/community)?	MKT 1 2 3 HEALTH 1 2 3 OUT 1 2 3	
929	क्या आपके पास बैंक या बचत खाता है जिसका आप खुद इस्तेमाल करती हैं? Do you have a bank or savings account that you yourself use?	YES	
930	क्या आपके पास कोई अपना मोबाइल फोन है, जिसका उपयोग आप ख़ुद करती है? Do you have any mobile phone that you yourself use?	YES 1 NO 2	→ 931
930A	CHECK 106: EDUCATION STANDARD 0-5 STANDARD 6 OR BLANK AND ABOVE		→ 930C
930B	CHECK 108: LITERACY CODE '2', '3' OR '4' CIRCLED CODE '1' OR '5' CIRCLED		→ 931
930C	क्या आप लिखा हुआ संदेश (SMS) पढ़ सकते हैं? Are you able to read text (SMS) messages?	YES	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
931	क्या आप अकेले या संयुक्त रूप से इस घर के या किसी अन्य घर के मालिक हैं? Do you own this or any other house either alone or jointly with someone else?	ALONE ONLY 1 JOINTLY ONLY 2 BOTH ALONE AND JOINTLY 3 DOES NOT OWN 4	,
932	क्या आप अकेले या संयुक्त रूप से किसी भी जमीन के मालिक हैं? Do you own any land either alone or jointly with someone else?	ALONE ONLY 1 JOINTLY ONLY 2 BOTH ALONE AND JOINTLY 3 DOES NOT OWN 4	
933	क्या आप इस क्षेत्र में किसी ऐसे कार्यक्रम के बारे में जानती हैं जिसमें महिलाओं को उनका अपना व्यापार शुरू करने या उसे बढ़ाने के लिए कर्ज दिया जाता है? Do you know of any programmes in this area that give loans to women to start or expand a business of their own?	YES	→ 935
934	क्या आपने कभी अपना व्यापार शुरू करने या उसे बढ़ाने के लिए, ऐसे किसी कार्यक्रम से नगद या वस्तु के रूप में स्वयं कभी कर्ज लिया है? Have you yourself ever taken a loan, in cash or in kind, from any of these programmes, to start or expand a business?	YES	
935	PRESENCE OF OTHERS AT THIS POINT (PRESENT AND LISTENING, PRESENT BUT NOT LISTENING, OR NOT PRESENT)	PRES./ NOT NOT LISTEN. LISTEN. PRES. CHILDREN < 10 1 2 3 HUSBAND 1 2 3 OTHER MALES 1 2 3 OTHER FEMALES 1 2 3	
936	आपकी राय में, क्या इन परिस्थितियों में पित द्वारा पत्नी को मारना-पीटना उचित है: In your opinion, is a husband justified in hitting or beating his wife in the following situations: a. यदि वह पित को बिना बताए कहीं बाहर जाती है? If she goes out without telling him? b. यदि वह घर या बच्चों पर ध्यान नहीं देती है? If she neglects the house or the children? c. यदि वह पित के साथ बहस करती है? If she argues with him? d. यदि वह पित के साथ शारिरीक संबंध के लिए मना करती है? If she refuses to have sex with him? e. यदि वह ठीक तरह से खाना नहीं पकाती है? If she doesn't cook food properly? f. यदि पित उसके चाल-चलन पर सन्देह करता हो? If he suspects her of being unfaithful? g. यदि वह ससुराल वालों का अनादर करती है? If she shows disrespect for in-laws?	DON'T YES NO DON'T KNOW GOES OUT 1 2 8 NEGL. CHILDREN 1 2 8 ARGUES 1 2 8 REFUSES SEX 1 2 8 POOR COOKING 1 2 8 UNFAITHFUL 1 2 8 DISRESPECT 1 2 8	

SECTION 10. HIV/AIDS AND OTHER SEXUALLY TRANSMITTED INFECTIONS

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1001	अब मैं आपसे किसी अन्य विषय के बारे में बातचीत करना चाहूंगी। क्या आपने कभी ऐसी बीमारी के बारे में सुना है जिसे एड्स कहते हैं? Now I would like to talk about something else. Have you ever heard of an illness called AIDS?	YES	
1002	क्या आपने कभी एच आइ वी के बारे में सुना है? Have you ever heard of HIV?	YES	
1003	CHECK 1001 AND 1002: KNOWS ABOUT HIV/AIDS AT LEAST ONE 'YES'	OTHER	→ 1047
1004	किन सूचना माध्यमों से आपने एड्स के विषय में जाना है? कोई अन्य माध्यम? From which sources of information have you learned about AIDS? Any other source? RECORD ALL MENTIONED.	RADIO A TELEVISION B CINEMA C NEWSPAPERS/MAGAZINES D POSTERS/HOARDINGS E EXHIBITION/MELA F HEALTH WORKERS G ADULT EDUC. PROGRAMME H RELIGIOUS LEADERS I POLITICAL LEADERS J SCHOOL/TEACHERS K COMMUNITY MEETINGS L HUSBAND M FRIENDS/RELATIVES N WORK PLACE O OTHER X (SPECIFY)	
1005	क्या लोग एच आइ वी/एड्स से संक्रमित होने की संभावना को कम कर सकते हैं यदि वे केवल एक ही ऐसे यौन साथी से संबंध रखें, जिसे खुद एच आइ वी/एड्स ना हो और जिसका कोई दूसरा यौन साथी ना हो? Can people reduce their chances of getting HIV/AIDS by having just one uninfected sex partner who has no other sex partners?	YES	
1006	क्या व्यक्ति को मच्छर के काटने से एच आइ वी/एड्स हो सकता है? Can people get HIV/AIDS from mosquito bites?	YES	
1007	क्या व्यक्ति जब भी संभोग करे तो प्रत्येक बार निरोध का इस्तेमाल करके एच आइ वी/एड्स होने की संभावना को कम कर सकता है? Can people reduce their chances of getting HIV/AIDS by using a condom every time they have sex?	YES	
1008	क्या लोगों को खून या खून के पदार्थ चढ़ाने से एच आइ वी/एड्स हो सकता है? Can people get HIV/AIDS from blood products or blood transfusions?	YES	
1009	क्या सुई से नशा लेने पर एच आइ वी/एड्स हो सकता है? Can people get HIV/AIDS by injecting drugs?	YES	
1010	क्या एड्स से पीड़ित व्यक्ति के साथ खाना खाने से किसी व्यक्ति को एच आइ वी/एड्स हो सकता है? Can people get HIV/AIDS by sharing food with a person who has AIDS?	YES	
1011	क्या कोई अन्य उपाय है जिससे व्यक्ति एच आइ वी/एड्स होने की संभावना को टाल या कम कर सकता है? Is there anything else a person can do to avoid or reduce the chances of getting HIV/AIDS?	YES	1013

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES		SKIP
1012	व्यक्ति क्या कर सकता है?	ABSTAIN FROM SEX	Δ	
1012	कोई अन्य उपाय?	USE CONDOMS		
	(1) Q (1) 1 O (1) 1	LIMIT SEX TO ONE PARTNER/STAY	۱٦	
	What can a person do?	FAITHFUL TO ONE PARTNER	ر ا	
	Anything else?	LIMIT NUMBER OF SEXUAL	۱۲	
	7 try trilling 6.56 .	PARTNERS	ьΙ	
	RECORD ALL WAYS MENTIONED.	AVOID SEX WITH SEX WORKERS		
	REGORD REE WITTO MENTIONED.	AVOID SEX WITH PERSONS WHO	۱ ٔ	
		HAVE MANY PARTNERS	ьl	
		AVOID SEX WITH HOMOSEXUALS		
		AVOID SEX WITH PERSONS WHO		
		INJECT DRUGS	н	
		AVOID BLOOD TRANSFUSIONS	1	
		USE BLOOD ONLY FROM		
		RELATIVES		
		AVOID INJECTIONS	K	
		USE ONLY NEW/STERILIZED		
		NEEDLES		
		AVOID IV DRIP		
		AVOID SHARING RAZORS/BLADES		
		AVOID MOSQUITO BITES		
		AVOID MOOGOTTO BITES	. I	
		OTHER \	w	
		(SPECIFY)		
		, ,		
		OTHER (SPECIFY)	Х	
		DON'T KNOW	Z	
1013	क्या यह संभव है कि किसी स्वस्थ दिखने वाले व्यक्ति को एच आइ वी/एड्स हो?	YES	1	
		NO		
	Is it possible for a healthy-looking person to have HIV/AIDS?		8	
	0. *> > > > >			
1014	क्या एच आइ वी/एड्स माँ से उसके बच्चे को हो सकता है:	VEQ. NO. 1		
	Can HIV/AIDS be transmitted from a mother to her baby:	YES NO D	OK	
	a. गर्भावस्था के दौरान?	DUDING DDEGNANOV 4 0	_ ا	
	During pregnancy?	DURING PREGNANCY . 1 2	8	
	b. बच्चे के जन्म के दौरान?	DURING DELIVERY 1 2		
	During delivery?	DURING DELIVERY 1 2	8	
	c. स्तनपान के द्वारा? By breastfeeding?	BREASTFEEDING 1 2	8	
	by breastreeding:	BREASTI LEDING 1 2	°	
1015	CHECK 1014:			
	AT LEAST	OTHER		
	ONE 'YES'			→ 1017
1010				
1016	क्या कोई ऐसी विशेष चिकित्सा है जो डॉक्टर या नर्स एच आइ वी/एड्स से संक्रमित	V/50	ا ر	
	महिला को देकर एच आइ वी/एड्स को माता से बच्चे में जाने के खतरे को कम कर	YES		
	सकता है?	NO		
	Are there any special medications that a doctor or a nurse can give to a woman infected with HIV/AIDS to reduce the risk of	DON'T KNOW	8	
	transmitting HIV/AIDS to the baby?			
	and the state of the baby :		_	
1017	क्या आपने विशेष `एन्टी-रिट्रोवायरल ड्रग्स' (USE LOCAL NAME(S)) के बारे में			
	सुना है जिसे एच आइ वी/एड्स से संक्रमित व्यक्ति अपने जीवन की अवधि बढ़ाने के			
	लिए डॉक्टर या नर्स से प्राप्त कर सकते हैं?	YES	1 I	
	Have you heard about special antiretroviral drugs (USE LOCAL	NO	2	
	NAME(S)) that people infected with HIV/AIDS can get from a doctor			
	or a nurse to help them live longer?			
1018	CHECK 208 AND 215: NO BIR	THS [→ 1033
1010	ONEON 200 AND 210. INO DIR			1033
	LAST BIRTH SINCE LAST BIRTH BEF	ORE		
	JANUARY 2014 JANUARY		4	→ 1033
	▼			

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1019	CHECK 413 FOR LAST BIRTH:		
	HAD	NO	
	ANTENATAL ANTENA CARE ANTENA	ATAL ARE	→ 1027
1020	CHECK FOR PRESENCE OF OTHERS. BEFORE CONTINUING, M	AKE EVERY EFFORT TO ENSURE PRIVACY.	
1021	आपके आखरी बच्चे के प्रसवपूर्व जॉंच के दौरान निम्नलिखित से संबंधित कोई भी		
	सूचना दी गई थी:		
	During any of the antenatal visits for your last birth were you given any information about:	YES NO DK	
	a. मां से बच्चों को एच आइ वी/एड्स का संक्रमण? Babies getting HIV/AIDS from their mother?	AIDS FROM MOTHER 1 2 8	
	b. आप एच आइ वी/ एड्स को होने से रोकने के लिए क्या कर सकते हैं?		
	Things that you can do to prevent getting HIV/AIDS? c. आप एच आइ वी/एड्स के लिए जॉच करा सकते हैं?	THINGS TO DO 1 2 8	
	Getting tested for HIV/AIDS?	TESTED FOR AIDS 1 2 8	
1022	प्रसवपूर्व देखभाल के दौरान क्या आपको एच आइ वी / एड्स की जॉच कराने के लिए		
	कहा गया था? Were you offered a test for HIV/AIDS as part of your antenatal	YES	
	care?		
1023	मैं जांच का परिणाम नहीं जानना चाहती, लेकिन आपके प्रसवपूर्व देखभाल के दौरान		
	क्या आपका एच आइ वी/एड्स की जॉच की गई थीं?	YES 1	. 4007
	I don't want to know the results, but were you tested for HIV/AIDS as part of your antenatal care?	NO	→ 1027
1024	जांच कहां की गयी थीं?	PUBLIC HEALTH SECTOR	
	Where was the test done?	GOVERNMENT HOSPITAL	
		GOVT. HEALTH CENTRE 12 STAND-ALONE ICTC	
		FAMILY PLANNING CLINIC 14	
	PROBE TO IDENTIFY THE TYPE OF SOURCE.	MOBILE CLINIC	
	IF UNABLE TO DETERMINE IF PUBLIC OR PRIVATE SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE.	FIELDWORKER	
	-	OTHER PUBLIC	
	(NAME OF FACILTY/PLACE)	SECTOR18 (SPECIFY)	
	(MAINE OF FACE)	NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC 20	
		PRIVATE HEALTH SECTOR	
		PRIVATE HOSPITAL/CLINIC/	
		PRIVATE DOCTOR	
		STAND-ALONE ICTC	
		MOBILE CLINIC24	
		FIELDWORKER	
		SCHOOL BASED CLINIC26 OTHER PRIVATE	
		HEALTH SECTOR	
		27 (SPECIFY)	
		OTHER SOURCE	
		HOME	
		OTHER 96 (SPECIFY)	
1025	मैं परिणाम नहीं जानना चाहती लेकिन क्या आपको जॉच का परिणाम मिला?		
	I don't want to know the results, but did you get the results of the	YES 1	. 4004
	test?	NO 2	→ 1031

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1026	सभी महिलाओं को जॉंच के बाद परामर्श सेवा मिलना चाहिए, आपकी जांच के बाद क्या आपको परामर्श सेवा मिली थीं? All women are supposed to receive counseling after being tested.	YES	1031
	After you were tested, did you receive counseling?		
1027	CHECK 446 FOR LAST BIRTH: PLACE OF BIRTH IN A FACILITY OTHER PLACE		→ 1033
1028	जब आप प्रसव के लिए गयी थी, लेकिन बच्चे के जन्म से पहले क्या आपको एचआइवी/एड्स की जॉंच के लिए कहा गया था? Between the time you went for delivery but before the baby was born, were you offered a test for HIV/AIDS?	YES	
1029	मैं जांच का परिणाम नहीं जानना चाहती, लेकिन क्या आपकी उस समय एचआइवी/एड्स की जॉच की गयी थी? I don't want to know the results, but were you tested for HIV/AIDS at that time?	YES	→ 1033
1030	मैं जांच का परिणाम नहीं जानना चाहती ,लेकिन क्या आपको जांच का परिणाम मिला? I don't want to know the results, but did you get the results of the	YES	
1031	गर्भावस्था के दौरान की गयी एच आइ वी/एड्स की जॉच के बाद क्या कभी आपने जॉच करवायी थी? Have you been tested for HIV/AIDS since that time you were tested during your pregnancy?	YES	
1032	कितने महीने पहले आपने अपना आखरी एच आइ वी/एड्स की जांच करवायी थी? How many months ago was your most recent HIV test?	MONTHS AGO	1039
1033	मैं परिणाम नहीं जानना चाहती हूँ, लेकिन क्या कभी आपकी एच आइ वी/एड्स की जांच की गई थी? I don't want to know the results, but have you ever been tested to see if you have HIV/AIDS?	YES	→ 1037
1034	कितने महिने पहले आपने अपना अन्तिम एच आइ वी/एड्स की जांच करवायी थी?	MONTHS AGO	
	How many months ago was your most recent HIV test?	TWO OR MORE YEARS95	
1035	मैं परिणाम नहीं जानना चाहती लेकिन क्या आपको जॉच का परिणाम मिला? I don't want to know the results, but did you get the results of the test?	YES	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1036	जांच कहां की गयी थीं? Where was the test done? PROBE TO IDENTIFY THE TYPE OF SOURCE. IF UNABLE TO DETERMINE IF PUBLIC OR PRIVATE SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE)	PUBLIC HEALTH SECTOR	1039
		OTHER 96 (SPECIFY)	
1037	क्या आप ऐसे किसी स्थान को जानती हैं जहां पर एच आइ वी/एड्स की जांच कराने के लिए लोग जा सकते है? Do you know of a place where people can go to get tested for HIV/AIDS?	YES	→ 1039
1038	वह स्थान कहां पर है? कोई अन्य स्थान? Where is that? Any other place? RECORD ALL PLACES MENTIONED. IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE(S))	PUBLIC HEALTHSECTOR GOVERNMENT HOSPITAL A GOVT. HEALTH CENTRE B STAND-ALONE ICTC C FAMILY PLANNING CLINIC D MOBILE CLINIC E FIELDWORKER F SCHOOL BASED CLINIC G OTHER PUBLIC SECTOR H (SPECIFY) NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC I PRIVATE HEALTH SECTOR PRIVATE HOSPITAL/CLINIC/ PRIVATE DOCTOR J STAND-ALONE ICTC K PHARMACY L MOBILE CLINIC M FIELDWORKER N SCHOOL BASED CLINIC O OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR (SPECIFY) OTHER SOURCE HOME Q CORRECTIONAL FACILITY R OTHER X (SPECIFY)	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1039	यदि आप जानती हैं कि इस दुकानदार या सब्जि के विक्रेता को एच आइ वी/एड्स है, तो क्या आप उससे सब्जियां खरीदेंगी? Would you buy fresh vegetables from a shopkeeper or vendor if you knew that this person had HIV/AIDS?	YES	
1040	क्या आपके विचार में एच आइ वी ग्रसित बच्चे को उन सब बच्चों के साथ, जिन्हें एच आइ वी नहीं है, स्कूल जाने देना चाहिए? Do you think a child with HIV should be allowed to attend school with students who are HIV negative?	SHOULD BE ALLOWED	
1041	यदि आपके परिवार के किसी सदस्य को एच आइ वी/एड्स है तो क्या आप यह बात गुप्त रखना चाहेंगी या नही? If a member of your family got infected with HIV/AIDS, would you want it to remain a secret or not?	YES, REMAIN A SECRET 1 NO 2 DK/NOT SURE/DEPENDS 8	
1042	यदि आपका कोई रिश्तेदार एच आइ वी/एड्स के कारण बीमार हो जाता है तो क्या आप अपने घर में उनका देखभाल करने के लिए तैयार होंगी? If a relative of yours became sick with HIV/AIDS, would you be willing to care for her or him in your own household?	YES	
1043	आपकी राय में, यदि कोई महिला शिक्षक को एच आइ वी/एड्स है परंतु वह बीमार नहीं है, तो क्या उसे स्कूल में पढ़ाना जारी रखने की अनुमित देनी चाहिए? In your opinion, if a female teacher has HIV/AIDS but is not sick, should she be allowed to continue teaching in the school?	SHOULD BE ALLOWED	
1044	आपकी राय में, यदि कोई पुरूष शिक्षक को एच आइ वी/एड्स है परंतु वह बीमार नहीं है, तो क्या उसे स्कूल में पढ़ाना जारी रखने की अनुमित देनी चाहिए? In your opinion, if a male teacher has HIV/AIDS but is not sick, should he be allowed to continue teaching in the school?	SHOULD BE ALLOWED	
1045	क्या आप सोचती है कि जिन लोगों को एच आइ वी है उनका इलाज सरकारी अस्पताल में उन लोगों के साथ होना चाहिए जिन्हें एच आइ वी नहीं हैं? Do you think that people living with HIV should be treated in the same public hospital with patients who are HIV negative?	SHOULD BE TREATED	
1046	क्या आप सोचती है कि जिन लोगों को एच आइ वी है उनको उसी दफ्तर में काम करना चाहिए जहाँ पर लोगों को एच आइ वी नहीं हैं? Do you think that people living with HIV should be allowed to work in the same office with people who are HIV negative?	SHOULD BE ALLOWED	
1047	CHECK 1001 AND 1002: HEARD ABOUT	YES	
1048	CHECK 315 AND 316: HAD SEXUAL INTERCOURSE HAS HAD SEXUAL INTERCOURSE (315 = '2' OR 316 = '00')		1101
1049	CHECK 1047: HEARD ABOUT OTHER SEXUALLY TRANSMITTED YES T	NO O	→ 1051

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1050	अब मैं आपसे पिछले 12 महीनों में आपके स्वास्थ्य के बारे में कुछ प्रश्न पूछना चाहूंगी। पिछले 12 महीनों के दौरान क्या आपको यौन संबंध के माध्यम से कोई बीमारी हुई है? Now I would like to ask you some questions about your health in the last 12 months. During the last 12 months, have you had a disease which you got through sexual contact?	YES	
1051	कभी - कभी महिलायें योनि से बदबूदार असामान्य स्त्राव का अनुभव करती हैं। पिछले 12 महीनों के दौरान, क्या आपकी योनि से बदबूदार असामान्य स्त्राव हुआ? Sometimes women experience a bad smelling abnormal genital discharge. During the last 12 months, have you had a bad smelling abnormal genital discharge?	YES	
1052	कभी-कभी महिलाओं की योनि में फोड़ा या अल्सर (पीपदार घाव) हो जाता हैं। पिछले 12 महीनों के दौरान क्या आपकी योनि में फोड़ा या अल्सर (पीपदार घाव) हुआ? Sometimes women have a genital sore or ulcer. During the last 12 months, have you had a genital sore or ulcer?	YES	
1053	CHECK 1050, 1051, AND 1052: HAS HAD AN STI AT LEAST ONE 'YES' OTHER		1101
1054	पिछली बार जब आपको (PROBLEM FROM 1050/1051/1052) हुई थीं, क्या आपने कोई सलाह ली या इलाज करवाया? The last time you had (PROBLEM FROM 1050/1051/1052), did you seek any kind of advice or treatment?	YES	→ 1101
1055	आप कहां गयी थी? कोई अन्य स्थान? Where did you go? Any other place? RECORD ALL PLACES MENTIONED. IF UNABLE TO DETERMINE IF A HOSPITAL, HEALTH CENTRE, OR CLINIC IS PUBLIC OR PRIVATE HEALTH SECTOR, WRITE THE NAME OF THE PLACE. (NAME OF FACILTY/PLACE(S))	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVERNMENT HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. HEALTH CENTER C STAND-ALONE ICTC D FAMILY PLANNING CLINIC E MOBILE CLINIC F FIELDWORKER G SCHOOL BASED CLINIC H OTHER PUBLIC SECTOR (SPECIFY) NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC J PRIVATE HEALTH SECTOR PRIVATE HOSPITAL/CLINIC/ PRIVATE DOCTOR K VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) L STAND-ALONE ICTC M PHARMACY N MOBILE CLINIC O FIELDWORKER P SCHOOL BASED CLINIC Q OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR R (SPECIFY) OTHER SOURCE HOME S CORRECTIONAL FACILITY T OTHER X	

SECTION 11. HOUSEHOLD RELATIONS

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1101	CHECK COVER PAGE: WOMAN SELECTED FOR THIS SECTION YES NO NO		→ 1140
1102	CHECK FOR PRESENCE OF OTHERS: DO NOT CONTINUE UNTIL EFFECTIVE PRIVACY IS ENSURED. PRIVACY OBTAINED 1 PRIVACY NOT POSS	SIBLE 2	→ 1139
1103	READ TO THE RESPONDENT अब मैं आपसे महिलाओं के जीवन के कुछ अन्य महत्वपूर्ण पहलुओं के बारे में प्रश्न पूछना चाहुं व्यक्तिगत (निजी) हैं। तथापि, आपके जवाब भारत में महिलाओं की स्थिति को समझने के लि आपके उत्तर पूरी तरह से गोपनीय रखे जायेंगे और किसी को नहीं बताए जाएंगे और कोई अथे। Now I would like to ask you questions about some other important aspect questions are very personal. However, your answers are crucial for helpin India. Let me assure you that your answers are completely confidential ar will know that you were asked these questions.	ए बहुत महत्वपूर्ण हैं। मैं आपको विश्वास दिलाती हूँ कि न्य व्यक्ति यह नहीं जान पाएगा कि आपसे ये प्रश्न पूछे गए ts of a woman's life. I know that some of these ng to understand the condition of women in	
1104	CHECK 301: CURRENTLY MARRIED (1105 TO 1115: READ IN PAST TENSE)	NEVER MARRIED OR MARRIED, GAUNA NOT PERFORMED	→ 1118
1105	सर्वप्रथम, मैं आपसे कुछ परिस्थितियों के बारे में पूछने जा रही हूँ जो कुछ महिलाओं के साथ घटित होती हैं। कृपया मुझे बताएं, यदि ये आपके (पिछले) पित के साथ आपके संबंधों के विषय में लागू होती हैं। First, I am going to ask you about some situations which happen to some women. Please tell me if these apply to your relationship with your (last) husband. a. यदि आप दूसरे मर्द से बात करती (हैं/थीं) तो उन्हे जलन या गुस्सा आता (है/था)। He (is/was) jealous or angry if you (talk/talked) to other men. b. आपके चाल-चलन के बारे में वह प्रायःदोष लगाते (है/थें)। He frequently (accuses/accused) you of being unfaithful. c. वह आपको अपनी सहेलियो से मिलने की अनुमित नहीं देते (हैं/थें) He (does/did) not permit you to meet your female friends. d. वह आपके मायके के परिवार के साथ आपके संपर्क को सीमित करने की कोशिश करते (है/थें) He (tries/tried) to limit your contact with your family. e. वह हमेशा ही यह जानना चाहते (हैं/थे) कि आप हरदम कहाँ हैं/थी He (insists/insisted) on knowing where you (are/were) at all times. f. रुपये पैसों के मामले में वह आप पर विश्वास नहीं करते (है/थें) He (does/did) not trust you with any money.	YES NO DK JEALOUS 1 2 8 ACCUSES 1 2 8 NOT MEET FRIENDS 1 2 8 NO FAMILY 1 2 8 WHERE YOU ARE 1 2 8 MONEY 1 2 8	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS				SKIP			
1106	A अब यदि आप मुझे अनुमति देती हैं तो, मुझे आपके (पिछले) पति के साथ आपके संबं के बारे में कुछ और प्रश्न पूछने हैं। क्या आपके (पिछले) पति ने कभी भी: Now if you will permit me, I need to ask some more questions abor your relationship with your (last) husband. (Does/did) your (last) husband ever:			कितर्न नहीं? How	ो बार हुई: अव often did th	ह दौरान प्रायः ऐ म्सर, केवल कभी nis happen in only sometime	-कभी या कभी the last 12	
	a. दूसरों के सामने आपको नीचा दिखाने के लिए कुछ कहा या किया?	E	VER		OFTEN	SOME- TIMES	NOT IN THE LAST 12 MONTHS	
	Say or do something to humiliate you in front of others? b. आपको या आपके किसी नजदीकी को चोट पहुंचाने या नुकसान पहुंचाने की धमकी दी?	YES NO	1 → 2	a.	1	2	3	
	Threaten to hurt or harm you or someone close to you? c. आपका अपमान किया या आपको स्वंय की नजरों में गिराने की कोशिश की?	YES NO	1 → 2 ↓	b.	1	2	3	
	Insult you or make you feel bad about yourself?	YES NO	1 → 2	C.	1	2	3	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS				SKIP				
1107	A क्या आपके (पिछले) पति ने कभी आपके साथ इनमे से कुछ भी किय	B पि वि नह							
	(Does/did) your (last) husband ever do any of the following things to you:				How often did this happen during the last 12 months: often, only sometimes, or not at all?				
			EVER		OFTEN	SOME- TIMES	NOT IN THE LAST 12 MONTHS		
	a. आपको धक्का दिया, आपको झिंझोड़ा या आपकी तरफ कोई चीज उठाकर फैंकी? Push you, shake you, or throw something at you?	YES NO	1 2	a	ı. 1	2	3		
	b. आपकी बांह मरोड़ी या आपके बाल खींचे? Twist your arm or pull your hair?	YES NO	1 — 2 •	b	. 1	2	3		
	c. आपको थप्पड़ मारे? Slap you?	YES NO	1 — 2	C	1	2	3		
	d. आपको मुक्के मारे या ऐसी किसी चीज का प्रयोग किया जिससे आपको चोट लग सके? Punch you with his fist or with something that could hurt you?	YES NO	1 — 2 ↓	d	j. 1	2	3		
	e. आपको लात मारी, आपको घसीटा या आपको मारा? Kick you, drag you or beat you up?	YES NO	1 — 2 ↓	e	e. 1	2	3		
	f. आपका गला घोटने की कोशिश की या आपको जानबूझकर जलाया? Try to choke you or burn you on purpose?	YES NO	1 2 ↓	f	. 1	2	3		
	g. आपको चाकू, बन्दूक या किसी अन्य हथियार से धमाकाया या इनसे हमला किया? Threaten or attack you with a knife, gun, or any other weapon?	YES NO	1 — 2 ↓	g	j. 1	2	3		
	h. आपके न चाहते हुए भी, शारीरिक बल के प्रयोग से संभोग करने के लिए आपको मजबूर किया? Physically force you to have sexual intercourse with him even when you did not want to?	YES NO	1 2 ↓	h	1. 1	2	3		
	 i. आपके न चाहते हुए भी, शारीरिक बल के प्रयोग से आपको कोई और तरह की यौन सम्बन्धी क्रिया करने के लिए मजबूर किया? Physically force you to perform any other sexual acts you did not want to? 	YES NO	1 — 2 •	► i	. 1	2	3		
	j. आपके न चाहते हुए भी, आपको डरा कर या कोई और तरह से यौन सम्बन्धी क्रिया करने के लिए मजबूर किया? Force you with threats or in any other way to perform sexual acts you did not want to?	YES NO	1 2	j	. 1	2	3		
1108	CHECK 1107 A (a-j): EXPERIENCED PHYSICAL VIOLENCE AT LEAST ONE NOT A SINGLE 'YES'					→ 1111			
1109	आपकी अपने (पिछले) पति से शादी के कितने समय बाद (यह घटना / इसमें से कोई घटनाएं) आपके साथ पहली बार हुई? How long after you first got married to your (last) husband did (this/any of these things) first happen? IF LESS THAN ONE YEAR, RECORD '00'.								

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	QUESTIONS AND FILTERS CODING CATEGORIES				
1110	आपके (पिछले) पति ने आपके साथ कभी भी ऐसा बर्ताव किया, क्या उ कभी इनमें से कोई भी घटना हुई: Did the following ever happen as a result of what your (la					
	did to you?:	YES NO				
	a. आपको घाव हुआ था, नील पड़े थे या देर तक दर्द होता रहा था? You had cuts, bruises or aches?	CUTS/BRUISES 1 2				
	b. आप गंभीर रुप से जल गयी थी? You had severe burns? c. आपको आंख में चोट लगी थी, मोच आई थी, हड्डी सरक गई थी या	मामली रूप से जल	SEVERE BURNS 1 2			
	र्गई थीं? You had eye injuries, sprains, dislocations, or minor b d. आपको गहरा घाव हो गया था, हड्डियां टूट गई थी, दांत टूट गए थे चोट लगी थी? You had deep wounds, broken bones, broken teeth, c	urns? या कोई अन्य गंभीर	EYE INJURIES, SPRAINS DISLOCATIONS, ETC 1 2 OTHER SERIOUS INJURY 1 2			
	serious injury?	or arry other	OTTEN SERIOUS INSURT 1 2			
1111	क्या आपने कभी अपने (पिछले) पति को ऐसे समय पीटा, थप्पड़ मारा, ऐसा किया जिससे उन्हें शारीरिक रूप से चोट पहुंची जब वे आपको नह चोट नहीं पहुंचा रहे थे? Have you ever hit, slapped, kicked, or done anything els hurt your (last) husband at times when he was not alread physically hurting you?	YES	→1113			
1112	पिछले बारह महीनों में, आपने (पिछले) पति के साथ प्रायः ऐसा कितन अक्सर, केवल कभी कभी या कभी नहीं? In the last 12 months, how often have you done this to y husband: often, only sometimes, or not at all?	OFTEN				
1113	क्या आपके (पिछले) पति शराब पीते हैं (थे)? (Does/did) your (last) husband drink alcohol?	YES	→ 1115			
1114	वे कितनी बार शराब पीकर धुत होते (है/थे): अक्सर, केवल कभी-कभी या कभी नहीं?					
	How often (does/did) he get drunk: often, only sometime	OFTEN 1 SOMETIMES 2 NEVER 3				
1115	क्या आप अपने (पिछले) पति से डरती है / थी : अक्सर, कभी-कभी, कभी नहीं? Are (Were) you afraid of your (last) husband: most of the time, sometimes, or never? MOST OF THE TIME AFRAID SOMETIMES AFRAID					
1116	CHECK 307:					
	MARRIED MORE THAN ONCE (ONLY ONCE		→ 1118		
1117	A अभी तक हम आपके (वर्तमान/पिछले) पति के व्यवहार के बारे में पूछ रहे थे। अब हम B पिछली बार ये कितने समय पहले हुआ था? आपके किसी अन्य/पुराने पति के व्यवहार के बारे में भी जानना चाहते हैं।					
	So far we have been talking about the behavior of your (current/last) husband. Now I want to ask you about the behavior of any previous husband. How long ago did this last happen?					
		EVER	0 - 11 12 OR MORE MONTHS MONTHS DON'T AGO AGO REMEMBER			
	a. क्या किसी पहले पति कभी भी आपको मारा (थप्पड़, लात) अथवा कुछ ऐसा किया है जिससे आपको शारिरीक रूपसे चोट पहुंचाया है? Did any previous husband ever hit, slap, kick, or do anything else to hurt you physically?	YES 1 TNO 2	▶ a. 1 2 3			
	b. आपके ना चहते हुवे भी क्या आपके कोई पहले पित, आपको संभोग करने के लिए या किसी और तरह से यौन संबंधी क्रिया करने के लिए मजबूर किया? Did any previous husband physically force you to have intercourse or perform any other sexual acts against your will?	YES 1 TNO 2	b. 1 2 3			

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1118	CHECK 301:		
	EVER MARRIED NEVER MARRIED, GAI PERFORMED		
	a. जब आप 15 वर्ष की थीं, तबसे क्या आपको आपके (वर्तमान/पिछले) पति के अलावा किसी अन्य व्यक्ति ने मारा, थप्पड़ मारा, लात मारी या कुछ ऐसा किया जिससे आपको शारीरिक रूप से चोट पहुंची? From the time you were 15 years old has anyone other than (your/any) husband hit you, slapped you, kicked you, or done anything else to hurt you physically?	ने मारा, थप्पड़ ा कुछ ऐसा किया ोरिक रूप से चोट YES	→ 1121
1119	इस तरह से आपको किसने चोट पहुंचाई? कोई अन्य? Who has hurt you in this way? Anyone else? RECORD ALL MENTIONED.	MOTHER/STEP-MOTHER A FATHER/STEP-FATHER B SISTER/BROTHER C DAUGHTER/SON D OTHER RELATIVE E CURRENT BOYFRIEND F FORMER BOYFRIEND G MOTHER-IN-LAW H FATHER-IN-LAW I OTHER IN-LAW J TEACHER K EMPLOYER/SOMEONE AT WORK L POLICE/SOLDIER M OTHER X (SPECIFY)	
1120	पिछले 12 महीनों में, (इस व्यक्ति /इन व्यक्तियों ने) कितनी बार आपके चोट पहुंचाई:अक्सर, केवल कभी-कभी, या कभी नहीं? In the last 12 months, how often has (this person/have the physically hurt you: often, only sometimes, or not at all?	OFTEN	
1121	CHECK 201, 226, AND 231: EVER BEEN PREGNANT ('YES' ON 201 OR 226 OR 231)		1124
1122	आपकी गर्भावस्था के दौरान आपको शारीरिक रुप से चोट पहुँचाने के 1 कभी आपको मारा, थप्पड़ मारा, लात मारी या कुछ और किया ? Has any one ever hit, slapped, kicked, or done anything physically while you were pregnant?	YES 1	· 1124

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1123	जब आप गर्भवती थी तो इस तरह की शारीरिक चोट पहुंचानेवाली घटना किसके द्वारा की गयी? कोई अन्य? Who has done any of these things to physically hurt you while you were pregnant? Anyone else? RECORD ALL MENTIONED.	CURRENT HUSBAND/PARTNER A FORMER HUSBAND/PARTNER B CURRENT/FORMER BOYFRIEND C FATHER/STEP-FATHER D BROTHER/STEP-BROTHER E OTHER RELATIVE F IN-LAW G OWN FRIEND/ACQUAINTANCE H FAMILY FRIEND I TEACHER J EMPLOYER/SOMEONE AT WORK K POLICE/SOLDIER L PRIEST/RELIGIOUS LEADER M STRANGER N OTHER X (SPECIFY)	
1124	CHECK 301: EVER MARRIED NEVER MARRIED OR MARRIED, GAUNA NOT PERFORMED		→ 1126
1125	अब मैं आपसे यह जानना चाहूंगी कि निम्न में से कोई घटना (आपके/आपके कोई भी) पित के अलावा किसी और के द्वारा किया गया है। आपके जीवन में किसी भी समय, बचपन में या वयस्क होने पर, क्या किसी ने कभी यौन सम्बन्ध के लिय या कोई और यौन क्रिया करने के लिए किसी भी तरह से आपको मजबूर किया है? Now I want to ask you about things that may have been done to you by someone other than (your/any) husband. At any time in your life, as a child or as an adult, has anyone ever forced you in any way to have sexual intercourse or perform any other sexual acts when you did not want to?	YES	→ 1127 → 1129
1126	आपके जीवन में किसी भी समय, बचपन में या वयस्क होने पर, क्या किसी ने कभी यौन सम्बन्ध के लिया या कोई और यौन क्रिया करने के लिया किसी भी तरह से आपको मजबूर किया है? At any time in your life, as a child or as an adult, has anyone ever forced you in any way to have sexual intercourse or perform any other sexual acts when you did not want to?	YES	1131
1127	आपके साथ सबसे पहली बार जब ये हुआ, वह व्यक्ति कौन था जो आपको ऐसा करने के लिए मजबूर किया था? Who was the person who was forcing you the very first time this happened?	CURRENT HUSBAND 01 FORMER HUSBAND 02 CURRENT/FORMER BOYFRIEND 03 FATHER/STEP-FATHER 04 BROTHER/STEP-BROTHER 05 OTHER RELATIVE 06 IN-LAW 07 OWN FRIEND/ACQUAINTANCE 08 FAMILY FRIEND 09 TEACHER 10 EMPLOYER/SOMEONE AT WORK 11 POLICE/SOLDIER 12 PRIEST/RELIGIOUS LEADER 13 STRANGER 14 OTHER 96 (SPECIFY)	

NO.	QUESTIONS AND FILTERS		CODING CATEGORIES	SKIP
1128	CHECK 301:			
	a. पिछले 12 महीनों में, क्या (आपके/आपके कोई भी) पति के अलावा किसी अन्य व्यक्ति ने आपके न चाहते हुए भी, शारीरिक बल से संभोग करने के लिए आपको मजबूर किया? In the last 12 months, has anyone other than (your/any) husband physically forced you to have sexual intercourse when you did not want to?	NEVER MARRIED OR MARRIED, GAUNA NOT PERFORMED . पिछले 12 महीनों में, क्या किसी व्यक्ति ने आपके न चाहते हुए भी, शारीरिक बल से संभोग करने के लिए आपको मजबूर किया? In the last 12 months has anyone physically forced you to have sexual intercourse when you did not want to?	YES	1130
1129	CHECK 1107 A (h-j) and 1117 A (b):	EXPERIENCED SEXUAL VIOLENCE	DE	
	AT LEAST ONE 'YES'	NOT A SINGLE 'YES'		→ 1131
1130	CHECK 301:			
1130	EVER MARRIED a. जब पहली बार आपसे संभोग या कोई अन्य यौन क्रिया के लिए आपको आपके पति या कोई अन्य द्वारा मजबूर किया गया तो उस	NEVER MARRIED OR MARRIED, GAUNA NOT PERFORMED b. जब पहली बार आपसे संभोग या कोई अन्य यौन क्रिया के लिए आपको मजबूर किया गया तो उस समय आपकी आयु		
	समय आपकी आयु क्या थी? How old were you the first time you were forced to have sexual intercourse or perform any other sexual acts by anyone, including (your/any) husband?	क्या थीं? How old were you the first time you were forced to have sexual intercourse or perform any other sexual acts?	AGE IN COMPLETED YEARS 98	
1131	CHECK 1107 A (a-j), 1117 (a-b), 111	18, 1122, 1125, AND 1126: EXPERIE	ENCED ANY VIOLENCE	
	AT LEAST ONE ☐	NOT A SINGLE 'YES'		→ 1137
1132	हमने जिन विभिन्न विषयों पर आपसे बातचीत उनके लिए क्या आपने कभी किसी से सहायता वैसा व्यवहार न कर सके? Thinking about what you yourself hav different things we have been talking help?	ली ताकि वह व्यक्ति दुबारा आपके साथ ve experienced among the	YES	→ 1134
1133	आपने किस से मदद मांगी? कोई अन्य? From whom have you sought help? Anyone else? RECORD ALL MENTIONED.		OWN FAMILY A HUSBAND'S FAMILY B CURRENT/FORMER HUSBAND C CURRENT/FORMER BOYFRIEND D FRIEND E NEIGHBOUR F RELIGIOUS LEADER G DOCTOR/MEDICAL PERSONNEL H POLICE I LAWYER J SOCIAL SERVICE ORGANIZATION K OTHER X (SPECIFY)	1 1135

NO.	QUESTIONS AND FILTERS	CODING CATEGORIES	SKIP
1134	क्या आपने इसके बारे में कभी किसी अन्य व्यक्ति को बताया? Have you ever told any one else about this?	YES	
1135	CHECK 1133: 'H' IS CIRCLED 'H' IS NOT CIRC	CLED	1137
1136	आप चिकित्सिकीय सहायता हेतु कहां गयी थी? कोई अन्य स्थान? Where did you go for medical help? Anywhere else? RECORD ALL MENTIONED.	PUBLIC HEALTH SECTOR GOVT./MUNICIPAL HOSPITAL A VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) B GOVT. DISPENSARY C UHC/UHP/UFWC D CHC/RURAL HOSPITAL/ BLOCK PHC E PHC/ADDITIONAL PHC F SUB-CENTRE/ANM G GOVT. MOBILE CLINIC H CAMP I ANGANWADI/ICDS CENTRE J ASHA K OTHER COMMUNITY- BASED WORKER L OTHER PUBLIC HEALTH SECTOR M NGO OR TRUST HOSPITAL/CLINIC N PRIVATE HEALTH SECTOR PVT. HOSPITAL O PVT. DOCTOR/CLINIC P PVT. MOBILE CLINIC Q VAIDYA/HAKIM/HOMEOPATH (AYUSH) R TRADITIONAL HEALER S PHARMACY/DRUGSTORE T DAI (TBA) U OTHER PRIVATE HEALTH SECTOR V OTHER (SPECIFY)	
1137	जहां तक आप जानती हैं, क्या कभी आपके पिता ने आपकी माता को म As far as you know, did your father ever beat your mothe	NO 2	
		ID REASSURE HER ABOUT THE CONFIDENTIALITY OF HER EFERENCE TO THE DOMESTIC VIOLENCE MODULE ONLY.	
1138	DID YOU HAVE TO INTERRUPT THIS SECTION OF THE INTERVIEW BECAUSE SOME ADULT WAS TRYING TO LISTEN, OR CAME INTO THE ROOM, OR INTERFERED IN ANY OTHER WAY?	YES YES, MORE ONCE THAN ONCE NO THE NOTICE N	
1139	INTERVIEWER'S COMMENTS / EXPLANATION FOR N	NOT COMPLETING THE DOMESTIC VIOLENCE MODULE	
		MINUTES	

INSTRUCTIONS:					1	2		3			
ONLY ONE CODE SHOULD APPEAR IN ANY BOX.		12	DEC	01					01	DEC	
FOR COLUMN 1, ALL MONTHS SHOULD BE FILLED IN.		11	NOV	02					02	NOV	
		10	OCT	03					03	OCT	
INFORMATION TO BE CODED FOR EACH COLUMN		09	SEP	04					04	SEP	
	2	80	AUG	05					05	AUG	2
COLUMN 1:	0	07	JUL	06					06	JUL	0
BIRTHS, PREGNANCIES, CONTRACEPTIVE USE	1	06	JUN	07					07	JUN	1
B BIRTHS	6	05	MAY	80					08	MAY	6
P PREGNANCIES A ABORTIONS		04	APR	09					09	APR	
A ABORTIONS M MISCARRIAGES		03 02	MAR FEB	10 11					10	MAR FEB	
S STILLBIRTHS		02	JAN	12					11 12	JAN	
T TERMINATIONS		12	DEC	13					13	DEC	_
1 TERMINATIONS		11	NOV	14					14	NOV	
0 NO METHOD		10	OCT	15					15	OCT	
1 FEMALE STERILIZATION		09	SEP	16					16	SEP	
2 MALE STERILIZATION	2	08	AUG	17					17	AUG	2
3 IUD/PPIUD	0	07	JUL	18					18	JUL	0
4 INJECTABLES	1	06	JUN	19					19	JUN	1
5 PILL	5	05	MAY	20					20	MAY	5
6 CONDOM/NIRODH		04	APR	21					21	APR	
7 FEMALE CONDOM		03	MAR	22					22	MAR	
8 DIAPHRAGM		02	FEB	23					23	FEB	
F FOAM OR JELLY		01	JAN	24					24	JAN	
L LACTATIONAL AMENORRHOEA METHOD		12	DEC	25					25	DEC	
R RHYTHM METHOD		11	NOV	26					26	NOV	
W WITHDRAWAL		10	OCT	27					27	OCT	
X OTHER MODERN METHODS Y OTHER TRADITIONAL METHODS	0	09	SEP	28					28	SEP	0
Y OTHER TRADITIONAL METHODS	2 0	08 07	AUG JUL	29 30					29 30	AUG JUL	2 0
COLUMN 2:	1	06	JUN	31					31	JUN	1
ULTRASOUND CONDUCTED DURING PREGNANCY	4	05	MAY	32					32	MAY	4
Y YES	•	04	APR	33					33	APR	•
N NO		03	MAR	34					34	MAR	
		02	FEB	35					35	FEB	
COLUMN 3:		01	JAN	36					36	JAN	
DISCONTINUATION OF CONTRACEPTIVE USE		12	DEC	37					37	DEC	
0 INFREQUENT SEX/HUSBAND AWAY		11	NOV	38					38	NOV	
1 METHOD FAILED/BECAME PREGNANT		10	OCT	39					39	OCT	
WHILE USING		09	SEP	40					40	SEP	
2 WANTED TO BECOME PREGNANT	2	80	AUG	41					41	AUG	2
3 HUSBAND DISAPPROVED	0	07	JUL	42					42	JUL	0
4 WANTED MORE EFFECTIVE METHOD	1	06	JUN	43					43	JUN	1
5 FEAR OF SIDE EFFECTS/ HEALTH CONCERNS 6 LACK OF ACCESS/TOO FAR	3	05	MAY	44					44	MAY	3
7 COSTS TOO MUCH		04 03	APR MAR	45 46					45 46	APR MAR	
8 INCONVENIENT TO USE		02	FEB	47					47	FEB	
9 FATALISTIC/ UP TO GOD		01	JAN	48					48	JAN	
F DIFFICULT TO GET PREGNANT/MENOPAUSAL		12	DEC	49					49	DEC	
A MARITAL DISSOLUTION/SEPARATION		11	NOV	50					50	NOV	
D LACK OF SEXUAL SATISFACTION		10	OCT	51					51	OCT	
L CREATED MENSTRUAL PROBLEM		09	SEP	52					52	SEP	
M GAINED WEIGHT	2	80	AUG	53					53	AUG	2
G DID NOT LIKE METHOD	0	07	JUL	54					54	JUL	0
N LACK OF PRIVACY FOR USE	1	06	JUN	55					55	JUN	1
V 07117D	2	05	MAY	56					56	MAY	2
X OTHER		04	APR	57					57	APR	
(SPECIFY) Z DON'T KNOW		03 02	MAR FEB	58 59					58 59	MAR FEB	
Z DON I KNOW		02	JAN	60					60	JAN	
		12	DEC	61					61	DEC	
		11	NOV	62					62	NOV	
		10	OCT	63					63	OCT	
		09	SEP	64					64	SEP	
	2	08	AUG	65					65	AUG	2
	0	07	JUL	66					66	JUL	0
	1	06	JUN	67					67	JUN	1
	1	05	MAY	68					68	MAY	1
		04	APR	69					69	APR	
		03	MAR	70					70	MAR	
		02	FEB	71					71	FEB	
		01	JAN	72			_	<u> </u>	72	JAN	

INTERVIEWER'S OBSERVATIONS

TO BE FILLED IN AFTER COMPLETING INTERVIEW

COMMENTS ABOUT RESPONDENT:	
COMMENTS ON SPECIFIC QUESTIONS:	
ANY OTHER COMMENTS:	
	SUPERVISOR'S OBSERVATIONS
NAME OF SUPERVISOR:	DATE: